

NOTAS

Fuentes históricas y comentarios,
siguiendo la numeración sucesiva en el texto.

ABREVIATURAS

<i>ANCR</i>	<i>Archivo Nacional, San José de Costa Rica</i>	<i>NAW</i>	<i>National Archives, Washington, D.C.</i>
<i>AC</i>	<i>Alta California</i>	<i>Nic</i>	<i>Nicaragua</i>
<i>BO</i>	<i>Boletín Oficial, [San José de Costa Rica]</i>	<i>NOP</i>	<i>New Orleans Picayune</i>
<i>CCR</i>	<i>Crónica de Costa Rica</i>	<i>NYH</i>	<i>New York Herald</i>
<i>ECA</i>	<i>El Centro Americano</i>	<i>NYTi</i>	<i>New York Times</i>
<i>FC</i>	<i>Fayssoux Collection</i>	<i>NYT</i>	<i>New York Tribune</i>
<i>GdH</i>	<i>Gaceta de Honduras</i>	<i>OHC</i>	<i>Obras Históricas Completas</i>
<i>GdN</i>	<i>Gaceta de Nicaragua</i>	<i>PRO</i>	<i>Public Record Office, London</i>
<i>LC</i>	<i>Las Californias</i>	<i>RBN</i>	<i>Republican Banner & Nashville Whig</i>
<i>LCM</i>	<i>La Ciudad Medievaluna</i>	<i>SFB</i>	<i>San Francisco Bulletin</i>
<i>LCWM</i>	<i>Los Contratos Webster-Mora</i>	<i>SFH</i>	<i>San Francisco Herald</i>
<i>LGN</i>	<i>La Guerra Nacional</i>	<i>TWN</i>	<i>The War in Nicaragua</i>
<i>MP</i>	<i>Microfilza Publication</i>	<i>Ves.</i>	<i>Vespertino</i>

1. "Our Special Correspondence", *NYT*, 29/5/1857, p.1, c.1.
2. Los reclutas del capitán Horace Bell, de California, que no lograron desembarcar en San Juan del Sur el 1 de abril de 1856 cuando el *Cortes* se escabulló en la madrugada, llevándose los a Panamá (véase el Tomo 3, *Nic*, p. 268). Los filibusteros (cuarenta hombres, de acuerdo a Bell) prosiguieron a unírsele a Walker vía San Juan del Norte, y Bell narra como testigo presencial el Motín y la Masacre de Panamá en "Confessions of a Filibuster", *Golden Era* [San Francisco], 1876.
3. "Walker on the Isthmus", *AC*, 17/6/1857, p.1, c.4.
4. "News from Havana", *NYH*, 4/6/1857, p.4, c.6.
5. "Reception of Gen. Walker", *NOP*, 28/5/1857, p.4, c.2.
6. "The City", *NOP*, 28/5/1857, Ves. p.4, c.1.
7. "The Amphitheatre", *NOP*, 29/5/1857, Ves., p.1, c.3
8. "Correspondence", *NOP*, 30/5/1857, p.4, c.5.
9. "The Walker Meeting", *NOP*, 31/5/1857, p.1, c.6.
10. Tomo I: *LCM*, p. 225.
11. Véase completo en el Anexo A.
12. "The Walker Meeting", *NOP*, 31/5/1857, p.1, c.6.
13. "Nicaragua", *RBN*, 6/5/57, p.2, c.2.
14. "Nicaragua", *RBN*, 3/5/1857, p.2, c.2.
15. "Topics of the Day", *SFH*, 17/6/1857, p.2, c.1.
16. "The Walker Collapse in Central America", *NYH*, 29/5/57, p.4, c.3.
17. "The Filibustering Career of William Walker", *NYT*, 30/5/1857, p.4, c.4.
18. "The Defeat of Gen. Walker", *AC*, 1/7/1857, p.1, c.1.
19. "The public has lately", *NYT*, 8/6/1857, p.4, c.6.
20. "Departure of Gen. Walker", *NOP*, 2/6/1857, p.8, c.1.
21. "Gen. Walker and Suite en Route", *NOP*, 4/6/1857, p.1, c.6.
22. "General Walker at Memphis", *NYH*, 6/6/1857, p.4, c.5.
23. "News from Washington", *NYH*, 11/6/1857, p.4, c.4.
24. "Movements of General Walker", *AC*, 16/7/1857, p.1, c.2.
25. "News from Washington", *NYH*, 13/6/1857, p.4, c.4.
26. "News from Washington", *NYH*, 3/6/1857, p.4, c.4.
27. "From Washington", *NYT*, 13/6/1857, p.4, c.3.
28. "Interesting from Washington", *NYH*, 14/6/1857, p.4, c.5.
29. "Entertainment to General Walker", *RBN*, 21/6/1857, p.2, c.4.
30. "The whole stock in trade", *NYT*, 18/6/1857, p.4, c.4.

31. "Political Intelligence", *AC*, 1/7/1857, p.1, c.4.
32. "The General Newspaper Despatch", *NYH*, 17/6/1857, p.4, c.4.
33. "Gen. Wool and Ex-Secretary Davis", *NOP*, 29/7/57, p.4, c.2. Walker da su propia versión de la plática con Wool (véase el tomo 2, *LC*, p. 283).
34. "Some recent accounts", *NYT*, 15/6/1857, p.4, c.3.
35. "Gen. William, Walker", *NYT*, 13/6/1857, p.4, c.3.
36. "How a Spanish Girl Saved Walker", *NYH*, 18/6/1857, p.2, c.4.
37. *Ibid.* Dicha explicación circuló ampliamente en los periódicos sin que Walker la negara o corrigiera.
38. Tomo 4: *LGN*, pp. 53-55, 95, 142.
39. *Encyclopædia Britannica*, 1962 ed., s.v. "Newspaper—United States, The Civil War and Reconstruction"; "New York (City)—The Civil War Years"; "Tweed, William Marcy". *Copperheads* el epíteto oprobioso que durante la Guerra de Secesión se le aplicó en el Norte a los norteños que se oponían a la política bélica del presidente y el congreso. Lo usó por primera vez Horace Greeley en el *NYT* el 10 de julio de 1861, aludiendo al supuesto parecido de los "demócratas pacíficos" con la venenosa serpiente "copperhead" que ataca furtiva, sin avisar ni hacer ruido: "la cascabel cascabelea, la víbora silba, la sierpe escupe, la mocasin sopla, ¡pero la copperhead sólo serpentea sigilosa!" Entre los líderes del movimiento Copperhead se cuenta el alcalde Fernando Wood de Nueva York. *Ibid.*, s.v. "Copperheads".
40. "Arrival of the Great Fillibuster", *NYT*, 17/6/1857, p.5, c.2.
41. "Serenade to Gen. Henningsen", *NYH*, 2/6/1857, p.8, c.3.
42. "Serenade to Gen. Henningsen", *NYT*, 2/6/1857, p.5, c.3.
43. "Serenade to Gen. Henningsen", *NYH*, 2/6/1857, p.8, c.3.
44. "Preparations for Gen. Walker's Reception in New York", *NYH*, 12/6/1857, p.1, c.3.
45. "Man has a natural turn for idolatry", *NYT*, 16/6/1857, p.4, c.5.
46. "Civil War in New York", *AC*, 16/7/1857, p.1, c.2.
47. Caminar en una tabla que sobresale del costado del barco: método que usaban los piratas para ejecutar a los prisioneros.
48. "Arrival of the Great Fillibuster", *NYT*, 17/6/1857, p.5 c.2.
49. "Reception of Gen. Walker", *NYH*, 17/6/1857, p.8, c.3.
50. "Arrival of the Great Fillibuster", *NYT*, 17/6/1857, p.5 c.2.
51. "The News", *NYH*, 17/6/1857, p.4, c.1.

52. "Walker, the fillibuster", *NYT*, 17/6/1857, p.4, c.2.
53. General Tom Thumb [Pulgarcito]: Nombre en las tablas de Charles Sherwood Stratton [1838-1883], enano exhibido por P. T. Barnum.
54. "Arrival of the Great Fillibuster", *NYT*, 17/6/1857, p.4, c.3.
55. "We are glad to assure our readers that order reigns in New-York", *NYT*, 18/6/1857, p.4, c.2.
56. "Reception of Gen. Walker", *NYH*, 17/6/1857, p.8, c.3. Ese mismo día, el *Tribune* (p.5, c.2) lo describe igual, con pequeñas variantes: "Walker es un hombre de aspecto inferior en cuanto al físico. Su estatura no excede cinco pies cuatro pulgadas, y el peso apenas sobrepasa las ciento veinticinco libras. Es flaco y de apariencia muy modesta. Sus ojos azul-grises poseen individualidad más marcada que todos sus otros rasgos. Son inusitadamente grandes y miran fijamente. La nariz se inclina a aguleña; los labios y la cara delgados. El cabello de color claro y corto, y el rostro afeitado. El traje consiste en una levita azul, pantalón negro, chaleco y corbata, y cuello de pajarita. Su semblante no indica nada más que determinación y fuerza de voluntad".
57. "Movements of General Walker", *NYH*, 18/6/1857, p.2, c.4.
58. *Ibid.*
59. *Ibid.*
60. "General Walker's Movements", *NYH*, 19/6/1857, p.5, c.3.
61. *Ibid.*
62. "General Walker's Movements", *NYH*, 20/6/1857, p.1, c.4.
63. El Gobernador en la lista es el general Sterling Price [1809-1867], Gobernador Militar de Chihuahua (1847) durante la Guerra de México, Gobernador de Missouri (1853-1857) cuando Walker anda en Baja California y Nicaragua, y Mayor-General del Ejército Confederado Sureño en la Guerra de Secesión.
64. "General Walker's Movements", *NYH*, 21/6/1857, p.1, c.5.
65. "General Walker's Movements", *NYH*, 20/6/1857, p.1, c.4.
66. "Amusements Last Night", *NYH*, 23/6/1857, p.1, c.5.
67. *Ibid.*
68. "General Walker's Movements", *NYH*, 24/6/1857, p.5, c.4.
69. "Arrival of the Wabash", *NYH*, 29/6/1857, p.5, c.1
70. "The Fate of an American Family in Nicaragua", *NYT*, 29/6/'57, p.7, c.3.
71. "Account of Another of Walker's Soldiers", *NYH*, 2/7/1857, p.1, c.2.
72. "The Returned Soldiers of Walker's Army", *NYH*, 30/6/1857, p.1, c.5.
73. "The returned fillibusters", *NYT*, 2/7/1857, p.6, c.3.

74. "The Fallen Fortunes of Manifest Destiny", *NYT*, 30/6/1857, p.7, c.3.
75. "Departure of Gen. Walker", *NYT*, 3/7/1857, p.7, c.4.
76. "The Departure of General Walker", *NYH*, 2/7/1857, p.1, c.3.
77. Véase el Tomo 4: *LGN*, p. 86.
78. "Ministerio del interior del Supremo Gobierno de la República de Nicaragua", *BOL*, 6/5/1857, p.3, c.3.
79. "Proclama del General Barrios", *BOL*, 6/5/1857, p.4, c.1; "Invitación a los Ciudadanos, *Ibid.*, p.5, c.1.
80. "¡Viva la unión!", *BOL*, 17/5/1857, p. 4, c.3; Pérez, *OHC*, p. 589.
81. "Republic of Nicaragua", *NYH*, 14/7/1857, p.2, c.1.
82. Guerra 4784, ANCR; Paul Woodbridge, *LCWM*, (San José, Costa Rica: Editorial Costa Rica, 1967), p. 71.
83. Guerra 4754, ANCR; Paul Woodbridge, *LCWM*, p. 73.
84. "Al Público", *BOL*, 28/5/1857, p.5, c.3. Zavala exige la devolución inmediata de 130 fusiles y otras armas que el general Paredes había dado prestadas a los nicaragüenses, pero su conducta insólita se atribuye a la enemistad previa con el Presidente Rivas y sus ministros, y a que andaba "muy excitado de licor": Pérez, *OHC*, p. 338; "Interesting from Central America", *NYH*, 28/7/1857, p.1, c.1.
85. "Ministerio de gobernacion del Supremo Gobierno de la República de Nicaragua", *BOL*, 28/5/1857, p.1, c.2.
86. Pérez, *OHC*, p. 592.
87. Chachagua = de gemelos, según la palabra nicaragüense popular.
88. "Interesting from Central America", *NYH*, 28/7/1857, p.1, c.1.
89. "La venida del vapor", *CCR*, 4/7/1857, p.1, c.1.
90. "Additional Intelligence", *NYH*, 30/4/1857, p.4, c.4.
91. "The question so long pending", *NYT*, 30/3/1857, p.4, c.2.
92. Véase el Tomo 4: *LGN*, p. 146; también pp. 143-145, 171, 238. En *LCWM*, p. 45, Paul Woodbridge transcribe el contrato, cuyo original se conserva en un "archivo particular" costarricense sin identificar.
93. Guerra 4654, ANCR.
94. "Money Market", *NYH*, 2/3/1857, p.5, c.3.
95. Caja Relaciones, 1857, ANCR; Paul Woodbridge, *LCWM*, p. 59.
96. Guerra 9271, ANCR.
97. "Asamblea Constituyente" [Dictamen de la comisión de la Asamblea Constituyente que examinó los hechos relativos a la situación de Costa Rica con Nicaragua], *GdN*, 9/1/1858, p.4, c.2.
98. Guerra 4654, ANCR.

99. Copia de Acta firmada en duplicado por José María Cañas y Gregorio Juarez Comisionados especiales. Managua, 6 de julio de 1857. Caja de Relaciones, 1857, ANCR.
100. Guerra 4654, ANCR.
101. El mercenario W. P. Caycee se enganchó en el ejército legitimista en 1854, se le unió a Walker en 1855 (véase el Tomo 4: *LGN*, pp. 104, 189, 235, 236), y se quedó con Cañas después de la capitulación en Rivas.
102. William O. Scroggs, *Filibusters and Financiers*, (New York: Russell & Russell, 1969), p. 355.
103. *Ibid.*
104. "Costa Rica and the House of Vanderbilt", *NYH*, 6/5/1857, p.4, c.3.
105. "Money Market", *NYH*, 10/6/1857, p.5, c.4; "Commercial Matters", *NYT*, 29/5/1857, p.8, c.1; Tomo 3: *Nic*, pp. 223-226.
106. "Commercial Matters", *NYT*, 20/5/1857, p.8, c.3; Tomo 3: *Nic*, p. 77.
107. "The Latest News", *NYH*, 13/5/1857, p.6, c.6; 15/5, p.6, c.6.
108. "Nicaragua Movements", *NYH*, 14/5/1857, p.1, c.3.
109. "Commodore Vanderbilt and the Filibusters", *NYH*, 22/6/1857, p.5, c.1; "The Latest News", *Ibid.*, 29/6/1857, p.4, c.6;
110. El 6 de julio de 1857, Cass le cuenta al Ministro costarricense don Luis Molina que ha "tenido varias conferencias con Mr. White sobre el reclamo de la Compañía del Canal y tránsito, y la buena impresion que el mismo le habia hecho, expresando que le parecia una persona muy instruida y bien informada de los asuntos del pais". Informe de Molina sobre su conferencia con el Secretario de Estado, general Lewis Cass, fechado en Washington el mismo día 6 de julio de 1857, Caja Relaciones, ANCR.
111. El Presidente de Estados Unidos Franklin Pierce reconoce al Presidente de Nicaragua Patricio Rivas en mayo de 1856, cuando recibe al padre Agustín Vijil como su Ministro en Washington. Enseguida, durante la presidencia ficticia de Walker en Granada, Pierce inexcusable y subrepticamente le retira el reconocimiento al gobierno de Nicaragua y rehusa recibir a don Antonio de Irisarri, sucesor de Vijil nombrado por Rivas. La situación continúa igual bajo el Presidente James Buchanan, que le niega el reconocimiento al gobierno de Rivas y al binario de Martínez-Jerez después de que Walker sale expulsado de Nicaragua. No obstante, Irisarri tiene contacto

- diplomático con Cass porque es también el Ministro de Guatemala y El Salvador acreditado en Washington.
112. Lewis Cass a William Carey Jones (Washington, 30 julio 1857), William R. Manning, *Diplomatic Correspondence of the United States*, (Washington: Carnegie Endowment for International Peace, 1932-1939), vol 4, p. 95.
113. José Dolores Gámez, *Historia de Nicaragua*, (Managua: Tipografía de "El País", 1889), p. 705.
114. William Carey Jones a Lewis Cass (Puntarenas, Costa Rica, 5 septiembre 1857), William Carey Jones Correspondence, Special Agents 1855-1858, NAW.
115. Como ejemplo, un par de gacetillas: "Nuestra Correspondencia de Panamá. Panamá, 18 de junio de 1857. El *Decatur*, del capitán Thatcher, zarpó el 7 para Puntarenas, llevando a bordo un agente de los Estados Unidos [Carey Jones] ante el gobierno costarricense. Los comerciantes aquí tiemblan por la probable alza de precio de los licores en esa pugnaz república": *NYH*, 29/6/1857, p.1, c.1.
- "William Carey Jones, agente secreto de Mr. Buchanan en Centroamérica, estaba en Granada. Su misión, sin embargo, ya no puede ser muy secreta, porque Tom Edwards, que era su compañero de cuarto en San José, se quedó con las llaves de sus baúles y anda parlando las instrucciones del Ministro en todos los bares de Costa Rica": *SFB*, 5/11/1857, p.1, c.2.
116. Guerra 4792, ANCR.
117. El preámbulo narra que se anuncian "las probabilidades de una próxima irrupción de los filibusteros", y colige: "Firme, pues, mi Gobierno en el propósito de contrarrestar el inicuo proyecto de dominación extranjera, y con la mira de hacer más eficaz el bloqueo del río de San Juan y la seguridad de sus fortalezas, según lo tiene anunciado ya á los Gobiernos de Centroamérica, ha prevenido al comandante del Castillo tome posesión inmediata del Fuerte San Carlos". "Documentos", *CCR*, 18/11/1857, p.2, c.2.
- La nota, fechada el 18 de septiembre (y publicada por la prensa josefina dos meses después), debía haber ido en el *Columbus* con el general Cañas y llegado a su destino en pocos días (como se verá enseguida). Inexplicablemente, parece que el Gobierno de Nicaragua no la recibe: nadie la menciona antes del ataque sorpresivo de Cauty a San Carlos el 15 de octubre, y la

- comisión de la Asamblea Constituyente que luego estudia los documentos relacionados con dicho ataque, informa: "Estos hechos los pretende justificar el Gobierno de Costarica en la supuesta imposibilidad de Nicaragua para evitar la agresion filibustera a causa de la debilidad en que se hallara; *pero es de advertir que el pretesto del Presidente de Costarica ha sido posterior a los actos de hostilidad*" [énfasis mío]. "Asamblea Constituyente", *GdN*, 9/1/1858, p.4, c.2.
118. "Ayer á las seis", *CCR*, 19/9/1857, p.2, c.1.
119. *Ibid.*
120. "Pocos son los periódicos", *Ibid.*, 23/9/1857, p.2, c.1.
121. El Ministro Calvo y otros costarricenses pretenden justificar el ataque de Cauty al Fuerte San Carlos diciendo que es para proteger a Nicaragua de un posible ataque filibustero, pero estos artículos en la *Crónica*, los elementos de sorpresa y hostilidad en la actuación de Cauty (como se verá enseguida), y la evolución de los demás acontecimientos examinados en este estudio, todo concuerda en señalar que la versión tica se aleja de la verdad.
122. La esquila presentada por Cauty a Cuaresma el 15 de octubre de 1857, reza: "Por orden de la Comandancia General de Costa Rica con fecha 17 del próximo pasado se me anuncia que proceda inmediatamente a intimarle la rendicion del Fuerte San Carlos al comandante de la guarnicion de dicha fortaleza y que en caso de no querer entregarlo, tengo ordenes de bloquearlo por arriba y abajo hasta lograr reducirlo por hambre ..." Guerra 4792, ANCR.
123. "Documentos", *CCR*, 7/11/1857, p.4, c.2.
124. "Gen. Walker in the South", *NYH*, 11/7/1857, p.8, c.2.
125. "Arrival of Gen. William Walker", *RBN*, 7/7/1857, p.3, c.1.
126. "William Walker", *NYT*, 16/7/1857, p.4, c.4.
127. "Perhaps we went", *NYT*, 19/6/1857, p.4, c.4.
128. "Our Savannah Correspondence", *NYH*, 17/8/1857, p.3, c.3. En su libro de cuentas, Mason Pilcher anota la venta de bonos a la mitad del valor nominal (Pieza #79, FC, Latin American Library, Tulane).
129. "Another Walker Expedition", *NYH*, 22/8/1857, p.8, c.1.
130. "Southern Commercial Convention", *NOP*, 23/8/1857, p.3, c.3.
131. "Jefferson Davis on National Politics", *NYH*, 27/10/1857, p.2, c.3.

132. "Jefferson Davis' Opinion of Commander Davis", *NYH*, 23/6/1857, p.5, c.1.
133. "Filibusters North and South", *NYH*, 19/8/1857, p.4, c.5.
134. "Gen. William Walker", *NYT*, 18/9/1857, p.4, c.5.
135. "Hon. Chas. J. Jenkins' Reply to Gen. Walker", *NYH*, 24/9/1857, p.4, c.3.
136. Cass ha declarado el 21 de mayo de 1856:
"Libremente confieso que el heroico esfuerzo de nuestros compatriotas en Nicaragua excita mi admiración y a la vez empeña toda mi solicitud. Ni las calumnias ni los reproches ni las palabras salidas de tono logran disuadirme de expresar estos sentimientos. Aquél que no simpatice con esa empresa tiene poco en común conmigo. Las dificultades que el general Walker ha arrostrado y vencido, colocarán su nombre muy arriba en la lista de los hombres distinguidos de esta era". "Letter of General Cass", *NYH*, 24/5/1856, p.1, c.1.
137. "Official Filibuster Circular", *NYT*, 9/10/1857, p.5, c.6.
138. "Miscellaneous", *AC*, 18/11/1857, p.1, c.3.
139. "General Walker's Letter to Secretary Cass", *NYH*, 9/11/1857, p.8, c.2.
140. Pieza #79, FC, Latin American Library, Tulane. Un asiento digno de notarse: "26 de enero de 1857 —Recibí de P. Soulé cuota producto de Plata que le envió el coronel Lockridge [producto del saqueo de las iglesias de Granada por Kissane]: \$2.000,00". Otro asiento interesante aunque trivial: "3 de junio de 1857 —Pagado en efectivo por la construcción de la tarima en la calle Canal [para el discurso de Walker el 30 de mayo]: \$112,00".
141. "The Walker Movement in the South", *NYH*, 23/11/1857, p.8, c.4.
142. "Government Sale", *NOP*, 22/10/1857 Ves., p.3, c.4; Register of the steamship Fashion, The United States vs William Walker & others, Case No. 2956, Circuit Court of Louisiana, February Term 1858; "The Walker Movement in the South", *NYH*, 23/11/1857, p.8, c.4. El Gobierno había adquirido el *Fashion* en 1846 por \$45,000.00: "Low pressure steamer", *NOP*, 28/11/1846, p.2, c.1.
143. "The Courts", *NOP*, 11/11/1857 Ves., p.4, c.2.
144. Fiscal federal Franklin H. Clack al secretario de estado Lewis Cass (Nueva Orleans, 23 noviembre 1857), *Nicaragua —Seizure of General Walker*, Ex. Doc. #24, 35th Congress, 1st Session, p. 26.

145. Oficial federal Joseph M. Kennedy al procurador general J. S. Black (Nueva Orleans, 25 noviembre 1857), *Ibid.*, p. 81.
146. "Mobile Items", *NOP*, 17/11/1857, p.8, c.1; "The Walker Movement in the South", *NYH*, 23/11/1857, p.8, c.4.
147. *Ibid.*
148. Comandante Chatard al almirante Hiram Paulding (San Juan del Norte, 1 diciembre 1857), MP M-89, Rollo 97, NAW.
149. *Ibid.*
150. El vapor correo inglés *Dee* llega a Aspinwall a San Juan del Norte el 29 de noviembre y se regresa el 1 de diciembre con despachos del comandante Chatard al almirante Hiram Paulding, al mando de la escuadra en el Caribe, a bordo de la fragata a vapor *Wabash*, surta en Aspinwall. El *Fashion* va también a Aspinwall en busca de carbón, que no encuentra suficiente en San Juan del Norte para el viaje de regreso a Estados Unidos. Al saber que Walker ha desembarcado, Paulding sale aprisa en el *Wabash* hacia San Juan.
151. Hiram Paulding, Almirante Comandante de la Escuadra en el Caribe, al general William Walker, Punta Arenas (Barco Insignia *Wabash*, en aguas de San Juan del Norte, 7 diciembre 1857), *Nicaragua* —*Seizure of General Walker, Ex.* Doc. #24, 35th Congress, 1st Session, p. 65.
152. Samuel S. Wood al comodoro Hiram Paulding (San Juan del Norte, 30 noviembre 1857), *Nicaragua* —*Seizure of General Walker, Ex.* Doc. #24, 35th Congress, 1st Session, p. 61.
153. "Later from the Isthmus", *NOP*, 13/1/1858, p.1, c.5.
154. "News from Havana", *NYH*, 16/2/1858, p.1, c.6.
155. Cónsul inglés James Green al conde George William Frederick Clarendon (Greytown, 3 abril 1856), Mosquito Correspondence, F.O. 53, Public Record Office. Los despachos detallados de Shean desde San Juan del Norte, firmados "P.W." y dirigidos a "Mr. John Albert OBrian, Merchant, Havana" [señor John Albert OBrian, comerciante, la Habana], se encuentran en el Legajo No. 49, Signatura 26, Asuntos Políticos, en el Archivo Nacional de la Habana, Cuba. John Shean falleció en San Juan del Norte el 31 de marzo de 1857 y fue enterrado en el cementerio naval británico en las afueras del pueblo. "Nicaragua", *NYT*, 14/4/1857, p.6, c.5.
156. "The Latest News", *NYH*, 17/11/1857, p.4, c.5.

157. "The Latest News", *NYT*, 18/11/1857, p.4, c.5.
158. "The President's Message", *NYH*, 9/12/1857, p.1, c.1.
159. "While the President's Message", *NYT*, 9/12/1857, p.4, c.3.
160. "Capt. Paulding Squelches the Man of Destiny", *NYT*, 28/12/1857, p.5, c.3.
161. "Statement of Hudson G. Wall", *NYH*, 28/12/1857, p.8, c.4.
162. "Arrival of Gen. Walker in New York", *NYH*, 28/12/1857, p.8, c.3.
163. "Interview With General Walker", *NYH*, 29/12/1857, p.1, c.2.
164. "Capt. Paulding Squelches the Man of Destiny", *NYT*, 28/12/1857, p.5, c.3.
165. "Affairs in Washington", *NYH*, 28/12/1857, p.2, c.5. Horace Greeley apunta: "El general William Walker llegó anoche a esta ciudad, como prisionero, a cargo de funcionarios de los Estados Unidos. ... Con este evento probablemente ha terminado la carrera de Walker como líder filibustero; aunque debemos decir que dicho final no hace del todo justicia al carácter cruel y sanguinario del forajido que ha demostrado ser todo el tiempo. Sus oportunidades han sido limitadas, pero sería difícil encontrar en la Historia un villano más despiadado e inhumano". *NYT*, 28/12/1857, p.4, c.2.
166. "General Walker in New York", *NYH*, 29/12/1857, p.1, c.1.
167. "The Latest News", *NYH*, 30/12/1857, p.4, c.6.
168. "From Washington", *NYT*, 4/1/1858, p.5, c.2.
169. "We publish on another page", *NYT*, 7/1/1858, p.4, c.1.
170. "The President's Message on the Seizure of Walker", *NYH*, 8/1/1858, p.4, c.4.
171. Véase el Anexo F; también las referencias a Peter A. Yarrington [su nombre ahí con doble r] en el Tomo 4, *LGN*, pp. 89, 106.
172. "The President's Special Message on the Nicaragua Filibusters", *NYH*, 9/1/1858, p.4, c.3.
173. "The News from Mexico", *NYH*, 19/1/1858, p.4, c.4.
174. Michael Kraus, *The United States to 1865*, (Ann Arbor: The University of Michigan Press, 1959), p. 468; "The Slavery Question in Congress —The Real Crisis at Last", *NYH*, 5/1/1858, p.4, c.3.
175. "Important from Washington", *NYH*, 5/1/1858, p.1, c.1; "The News", *Ibid.*, p. 4, c.1.
176. "In the House", *NYT*, 7/1/1858, p.4, c.1.
177. "In the House", *NYT*, 8/1/1858, p.4, c.1.
178. "In the Senate", *NYT*, 8/1/1858, p.4, c.1.

179. *Speech of Hon. W. S. Groesbeck, of Ohio, on Walker's Expedition to Nicaragua*, (Washington: Printed by Lemuel Towers, 1858).
180. "The Congressional Record", *AC*, 16/2/1858, p.4, c.1; "House", *NYH*, 15/1/1858, p.5, c.1.
181. "In the Senate, yesterday", *NYT*, 14/1/1858, p.4, c.1.
182. *Speech of James R. Doolittle, of Wisconsin*, (Washington, D.C.: Buell & Blanchard, Printers, 1858); *Speech of Hon. J. A. Pearce, of Maryland*, (Washington: Printed at the Office of the Congressional Globe, 1858); "Thirty-Fifth Congress", *NYH*, 22/1/1858, p.5, c.1; 29/1/1858, p.4, c.6.
183. "In the Senate, yesterday", *NYT*, 26/1/1858, p.4, c.1; "Thirty-Fifth Congress", *NYH*, 26/1/1858.
184. "In the House", *NYT*, 15/1/1858, p.4, c.1.
185. "The News", *NYH*, 4/2/1858, p.4, c.1.
186. "Congressional", *NOP*, 24/3/1858, p.2, c.1.
187. "Thirty-Fifth Congress", *NYH*, 5/5/1858, p.4, c.5.
188. "Thirty-Fifth Congress", *NYH*, 9/4/1858, p.5, c.1.
189. "Thirty-Fifth Congress", *NYH*, 11/5/1858, p.7, c.1; 20/5/1858, p.4, c.5; 29/5/1858, p.4, c.5; "Congressional", *NOP*, 4/6/1858, p.4, c.1.
190. "From Washington", *NYT*, 23/1/1858, p.5, c.2.
191. *NYH*, 4/2/1858, p.4, c.4.
192. "Banquet to Gen. Walker at Richmond", *NYH*, 16/1/1858, p.8, c.1; "The Walker Banquet at Richmond", *NYH*, 18/1/1858, p.5, c.3.
193. "Walker Indignation Meeting at Petersburg, Va.", *NYH*, 8/1/1858, p.5, c.3.
194. "General Walker at Montgomery, Ala.", *NYH*, 26/1/1858, p.8, c.2.
195. "The Latest News", *NYH*, 27/1/1858, p.4, c.6.
196. "General Walker in Mobile", *NYH*, 30/1/1858, p.2, c.5.
197. Véase el discurso en el Anexo G.
198. "Walker the Filibuster and His Silly Charges Against the Administration", *NYH*, 28/1/1858, p.4, c.3.
199. "William Walker's Silly Speech", *NYH*, 2/2/1858, p.4, c.4.
200. "General Walker in New Orleans", *NYH*, 3/2/1858, p.5, c.3.
201. "The Indictment of General Walker in New Orleans", *NYH*, 12/2/1858, p.3, c.3.
202. "The Nicaragua Meeting at New Orleans", *NYH*, 9/1/1858, p.2, c.2.
203. "Personal Intelligence", *NYH*, 16/1/1858, p.5, c.1.
204. "The Latest News", *NYH*, 18/1/1858, p.4, c.5.
205. "Our New Orleans Correspondence", *NYH*, 22/1/1858, p.1, c.6.

206. "Sentiment of the South", *Commercial*[Wilmington], 21/1/1858, transcrito por el *NYH*, 27/1/1858, p.3, c.3.
207. "Speech of Gen. William Walker in Tennessee", *AC*, 1/4/1858, p.1, c.3.
208. "The Walker Meeting", *RBN*, 23/2/1858, p.3, c.2.
209. "General John Calhoun and the Two Walkers", *NYH*, 1/3/1858, p.4, c.5.
210. "Movements of Gen. Walker", *NYH*, 4/3/1858, p.5, c.3. Parece que Walker sale de Nueva Orleans para Nashville antes de que el gran jurado lo acuse el 3 de febrero; de ahí el retraso en rendir la fianza.
211. "Message from the President on Nicaraguan Affairs", *NYH*, 8/1/1858, p.1, c.2.
212. Robert E. May, *The Southern Dream of a Caribbean Empire, 1854-1861*, (Baton Rouge: Louisiana State University Press, 1973), p. 155.
213. Lewis Cass, Secretario de Estado de los Estados Unidos, a John Forsyth, Ministro norteamericano en México (Washington, 17 julio 1857), William R. Manning, *Diplomatic Correspondence of the United States*, Vol. IX —Mexico, (Washington: Carnegie Endowment for International Peace, 1937), p. 234.
214. "Letter from Washington", *NOP*, 19/1/1858, p.1, c.6.
215. "The News from Mexico", *NYH*, 19/1/1858, p.4, c.4.
216. "The Latest News", *NYH*, 15/1/1858, p.4, c.6.
217. "Our New Orleans Correspondence", *NYH*, 30/3/1858, p.3, c.5.
218. "Letter from General Comonfort", *NYH*, 19/4/1858, p.4, c.2.
219. "The Filibusters at the South", *NYH*, 5/5/1858, p.8, c.1.
220. [William Walker], *Mexico and Central America: The Problem and its Solution*, (n.p. [Nueva Orleans], Abril 1858).
221. "Our New Orleans Correspondence", *NYH*, 17/5/1858, p.2, c.3.
222. *Ibid.*
223. "Southern Commercial Convention", *NOP*, 20/5/1858, p.1, c.5.
224. Reproducido por el *NOP*, 25/5/1858, p.1, c.7.
225. "Louisiana Legislature", *NOP*, 19/2/1858, p.1, c.6; "Later from Texas", *Ibid.*, Ves., p.1, c.5.
226. "The Paulding Resolutions Defeated in Alabama", *NYH*, 9/2/1858, p.8, c.2.
227. "The Filibusters at the South", *NYH*, 5/5/1858, p.8, c.1.
228. "The Indictment of General Walker", *NYH*, 6/2/1858, p.4, c.3.
229. "The Courts", *NOP*, 3/6/1858, p.8, c.1.

230. Ibid.
231. "The Courts", *NOP*, 12/6/1858
 Ves., p.4, c.1.
232. Arreglo de Paz entre Nicaragua y
 Costa Rica, CR 1857, ANCR.
233. B. Squire Cotrell a Hiram Paulding
 (San Juan del Norte, 28 diciembre
 1857, MP M89, rollo 97, NAW;
 Hiram Paulding a Isaac Toucey
 (Habana, 15 enero 1858), Ibid.
234. "Nota del Ministro de Relaciones
 Exteriores al Comodoro Paulding",
GdN, 24/4/1858, p.3, c.1; "The
 Latest News", *NYH*, 29/12/1858,
 p.4, c.5.
235. "Personal Intelligence", *NYH*,
 1/5/1860, p.4, c.3; Rebecca Paulding
 Meade, *Life of Hiram Paulding*,
 (New York: The Baker & Taylor
 Company, 1910), p. 285. En 1862, el
 Congreso norteamericano le autoriza
 a Paulding que acepte la espada,
 pero le prohíbe aceptar el terreno
 (Ibid., p. 278). Conviene saber que
 en esa época fueron famosos los
 grandes yacimientos de Nicaragua en
 amatistas y aguasmarinas, según
 consigna Mark Twain en su paso a
 través del istmo. La amatista opalina
 era considerada la piedra preciosa
 nacional en las geografías de la
 época.
236. Ibid., p. 200. En una de dichas
 demandas contra Paulding, en la
 "Court of Common Pleas", en
 Nueva York, el compinche de
 Walker Charles J. Macdonald reclama
 \$50.000 en daños —\$30.000 por la
 captura del vapor fluvial *Charles
 Morgan*, y \$20.000 por el arresto y la
 detención de su propia persona:
 "Suit Against Commodore Paulding
 for Damages for the Seizure of
 General Walker and his Men", *NYH*,
 31/7/1858, p.5, c.2).
237. "News from Central America",
NYH, 28/2/1858, p.1, c.3.
238. "Gen. Mirabeau B. Lamar", *NYT*,
 19/12/1857, p.4, c.5. Lamar alcanza
 la fama instantánea en Texas en
 1836: En menos de diez días tras su
 arribo, asciende de soldado raso a
 Coronel en el ejército, y al día
 siguiente es el héroe que conduce a
 la victoria a la caballería en la batalla
 de San Jacinto. Antes de que pasen
 otros diez días es Ministro de la
 Guerra; en menos de dos meses,
 Comandante en Jefe de los Ejércitos;
 en menos de cuatro meses,
 Vicepresidente, y enseguida
 "Presidente del nuevo Estado que él
 ayudó a formar cercenando una
 provincia mexicana": Sister M.
 Baptista Roach, "The Last «Crusade»
 of Mirabeau B. Lamar",
Southwestern Historical Quarterly
 Vol. 45 (1941), p. 147.
239. "Our Aspinwall Correspondence",
NYH, 28/1/1858, p.5, c.4. Varias

semanas después, Kinney a la cabeza de una docena de seguidores toma posesión de Greytown. Capturan al alcalde, arrían la bandera mosca e izan la nicaragüense. Kinney pretende hacerlo en nombre de Nicaragua en virtud del tratado Cass-Irisarri, y dice actuar con la autorización del comodoro C. H. Kennedy de la fragata norteamericana *Jamestown*, en el puerto. Cuando los vecinos de Greytown resisten y le dan vuelta a la tortilla dos días más tarde, el comodoro Kennedy baja a tierra y arregla la rendición de los filibusteros, brindándoles asilo en la fragata. Se afirma que uno de los soldados de Kinney, George R. Gliddon, es el secretario de Lamar en la Legación en Managua: "Col. Kinney at Greytown", *NOP*, 30/5/1858, p.1, c.6; B. Squire Cotrell al ministro Lamar (San Juan del Norte, 30 abril 1858), MP M-219-11, NAW.

240. "Nicaragua", *NYH*, 27/3/1858, p.1, c.4.
241. "The Cass-Yrisarri Treaty", *NYH*, 28/4/1858, p.3, c.3.
242. Mirabeau B. Lamar a Lewis Cass (Managua, 27 marzo 1858), MP M-219-11, NAW. También Irisarri aconseja que Nicaragua ratifique el tratado. Conforme Lamar le narra a

Cass: en su correspondencia con el gobierno nicaragüense, Irisarri "trata de convencerlos diciéndoles que Nicaragua no puede esperar más que agresión, ya sea de parte del Gobierno de los Estados Unidos o de los filibusteros. Dice que no hay remedio; y recomienda que se apruebe el tratado por ser el menor de dos males, siendo preferible que el país sea filibustereado por nuestro gobierno y no por los salteadores privados". Lamar a Cass (Managua, 26 febrero 1858), *Ibid*.

243. *Ibid*; Jerónimo Pérez, *OHC*, p. 601.
244. "Important from Central America", *NOP*, 1/6/1858, p.1, c.5.
245. "Tomás Martínez", *GdN*, 24/4/1858, p.4, c.2.
246. Lamar a Cass (Managua, 28 abril 1858), MP M-219-11, NAW.
247. En una carta fechada en Mobile el 4 de marzo de 1858, el capitán filibustero James M. Little anuncia: "El juicio contra Walker tendrá lugar el día primero del mes próximo venidero. Será absuelto, y la complicidad y duplicidad del viejo Buchanan, quedaran probadas. El señor Soulé, Henningsen y otros declararán bajo juramento las conversaciones terminantes que tuvieron con él y otros miembros de su gabinete. La causa no está muerta; duerme solamente, y se despertará

- con mas vigor". *GdN*, 1/5/1858, p.6, c.2.
248. "Our Paris Correspondence", *NYH*, 20/7/1858, p.2, c.3.
249. "Mr. Felix Belly and his Antecedents", *NYH*, 1/6/1858, p.4, c.4.
250. "Our Paris Correspondence", *NYH*, 20/7/1858, p.2, c.3. El interés de Napoleón III en el canal de Nicaragua data de 1844, cuando el diplomático nicaragüense Lic. don Francisco Castellón (después "Supremo Director Provisorio") lo visita en la prisión en el castillo de Ham. Al escapar, en 1846, Napoleón publica un folleto de 79 páginas sobre la materia, incluyendo datos del comercio centroamericano, las distancias, etc.: Prince Napoleon Louis Bonaparte, *Canal of Nicaragua*, (London: Printed by Mills & Son, 1846).
251. "Our London Correspondence", *NYH*, 20/7/1858, p.2, c.2.
252. "Our Panama Correspondence", *NYH*, 31/5/1858, p.1, c.2.
253. "Senor Don Felix Belly in Central America", [tomado de *ECA*, Granada, 11 de mayo], *NYH*, 29/6/1858, p.5, c.1.
254. "Declaration" e "International Convention", adjuntos al despacho No. 18, (26 julio 1858), de la Legación Americana en Nicaragua, MP M-219-11, NAW.
255. *Ibid*; Jerónimo Pérez, *OHC*, p. 608
256. "Senor Don Felix Belly in Central America", [tomado de *ECA*, Granada, 11 de mayo], *NYH*, 29/6/1858, p.5, c.1.
257. Lamar a Cass (Managua, 28 mayo 1858), M-219-11, NAW.
258. "The Belly Intrigues in Central America —Impudent Declaration of Presidents Mora and Martinez", *NYH*, 18/6/1858, p.4, c.4.
259. "The Latest News", *NYH*, 19/6/1858, p.4, c.5.
260. Lamar a Cass (León, 26 julio 1858), M-219-11, NAW.
261. "The Latest News", *NYH*, 25/6/1858, p.5, c.1.
262. "The Nicaraguan Modifications of the Cass Yrisarrí Treaty —Further Insults to the United States", *NYH*, 30/8/1858, p.4, c.4; Rosalío Cortez, *Memoria leída al Primer Congreso Legislativo de Nicaragua, por el Sr. Ministro de Relaciones Exteriores, Justicia y Negocios Eclesiásticos*, (Granada: Imprenta de "El Centro-Americano", 1859).
265. "The Mission of Monsieur Belly —A Canal Across the Isthmus", *NYH*, 7/7/1858, p.4, c.3.
266. "The Central American Conspiracy", *NYT*, 19/12/1857, p.6, c.1.
267. "Nicaraguan Affairs", *NYT*, 8/7/1858, p.5, c.1.

268. "The Nicaragua Transit Negotiations", *NYH*, 5/11/1857, p.4, c.5.
269. "The Central American Conspiracy", *NYT*, 19/12/1857, p.6, c.1.
270. "Central America", *NYT*, 29/12/1857, p.6, c.1.
271. "Later from Costa Rica", *NOP*, 28/11/1857 Ves., p.1, c.5.
272. "Central America", *NYT*, 29/12/1857, p.6, c.1.
273. "Costa Rica", *NYH*, 29/12/1857, p.1, c.6.
274. Alude a la *Tragedia de Ricardo III*, de Shakespeare (Acto V, Escena 4): "REY RICARDO: ¡Creo que hay seis Richmonds en el campo de batalla!"
275. "Our Granada Correspondence", *NYH*, 28/1/1858, p.5, c.1. En las instrucciones fechadas el 3 de noviembre de 1857, Vanderbilt y su yerno Horace F. Clark le dicen a Webster que "solicite y procure para nosotros", de Nicaragua y Costa Rica, el derecho exclusivo del tránsito por lo menos por cincuenta años, pero preferiblemente "a perpetuidad". Entre otras condiciones, Vanderbilt exige que las disputas se arreglen por arbitraje en Nueva York, donde su empresa llevará los libros. Además, que "no nos impongan ningún impuesto ni contribución a nosotros ni a nuestros bienes. ... Que nos deben ceder terrenos ... Debemos tener el uso libre de la ruta de la antigua Compañía del Tránsito, y de los muelles y embarcaderos de San Juan del Sur". *NYT*, 8/7/1858, p.5, c.2.
276. Guerra 4566, ANCR.
277. "Nicaragua", *NYH*, 27/3/1858, p.1, c.4.
278. "Late and Interesting from Nicaragua", *NOP*, 1/4/1858 Ves., p.1, c.6. El corresponsal en San Juan del Norte observa: "Algunos dicen que fue el ventarrón, pero otros, y creo que están más cerca de la verdad, aseguran que alguien que quiere mantener cerrado el tránsito lo hizo encallar a propósito. El *San Carlos* era un magnífico barco de hierro, de entre 500 y 600 toneladas, y costó \$60.000".
279. Adjunto al despacho No. 6, del 27 marzo 1858, de la Legación Americana en Nicaragua, MP M-219-11, NAW.
280. Alejandro Bolaños Geyer, *El Testimonio de Scott*, (Managua: Colección Cultural Banco de América, 1975), p. 294.
281. 1858—Abrió—Visita del Excmo. Sor. Dn. Juan Mora Pdte. de Costa Rica, á la República de Nicaragua, Ms., ANCR.
282. "Dr. Whelpley's Reply to the Canal Company", *NYT*, 5/7/1858, p.4, c.6.

283. Despachos de B. Squire Cotrell, Agente Comercial de Estados Unidos en San Juan del Norte, al secretario de estado Lewis Cass. MP T-348-3, NAW.
284. Retraducido de la versión en inglés al español, el "Certificado de Registro" dice textualmente: "Por este medio, la República de Nicaragua, forma, establece y constituye legalmente, a perpetuidad, bajo el nombre que a continuación se designa, la razón social de los señores C. Vanderbilt y Horace F. Clark, y sus socios, cualesquiera que sean hoy o en el futuro, con el fin de realizar a cabalidad el objetivo y miras del contrato y concesión hechos por dicha República el 8 de marzo del presente año, a las personas ahí mencionadas ... ejecutado por el Gobierno de Nicaragua a favor de Cornelius Vanderbilt y su yerno Horace F. Clark, aceptado en su nombre por su agente William Robert Clifford Webster, en Managua, el 6 de mayo de 1858". "The New Nicaraguan Charter", *NYT*, 29/6/1858, p.4, c.5.
285. "The Latest News", *NYH*, 3/6/1858, p.4, c.5.
286. "The Latest News", *NYH*, 6/6/1858, p.4, c.6.
287. "The Atlantic and Pacific Transit Routes", *NYH*, 24/8/1858, p.2, c.3.
288. "The New Nicaraguan Charter", *NYT*, 29/6/1858, p.4, c.5.
289. "The Nicaragua Transit Route", *NYT*, 30/6/1858, p.5, c.1.
290. "Affairs in Central America", *NYH*, 13/8/1858, p.1, c.4.
291. "Nicaragua", *NYT*, 2/8/1858, p.3, c.1.
292. "Contrato", *GdN*, 7/8/1858, p.3, c.1.
293. "Very Late from Nicaragua", *NYH*, 31/7/1858, p.1, c.1.
294. "The American Policy for the American Continent Developed", *NYH*, 1/10/1858, p.4, c.2.
295. Ibid.
296. Lamar le transmite el mensaje de Cass al gobierno de Nicaragua, pero omite el pasaje sobre los filibusteros, "porque este Gobierno interpretaría mal esa advertencia, y la usaría de pretexto para reanudar el clamor acerca del expansionismo de la raza angloamericana —el grande, eterno tema de nuestros enemigos". Lamar a Cass, (Managua, 26 agosto 1858), MP M-219-11, NAW.
297. Entre muchos otros en la lista de los que piensa presentar Lamar: un reclamo contra Nicaragua por la pérdida de los efectos personales del exministro John H. Wheeler, "valorados en más de \$2.000", destruidos en noviembre de 1856 durante la quema de Granada por

- Henningsen; otro reclamo contra Nicaragua, por una suma aún no determinada, "por el muchacho Chesterfield, esclavo de Miss Eleanor E. P. Callahan", a quien liberaron y luego se enroló en el Ejército Nicaragüense. Anexos a los despachos # 27 y # 31 de la Legación Americana en Nicaragua al Departamento de Estado, MP M-219-11, NAW.
298. Lamar a Cass (León, 26 julio 1858), M-219-11, NAW.
299. "Our Greytown Correspondence", *NYH*, 31/7/1858, p.1, c.2.
300. "News from the West Indies", *NYH*, 9/11/1858, p.1, c.1.
301. Cartas de los Comandantes de la Escuadra del Pacífico al Ministro de la Marina, MP M-89, Rollo 39, NAW (entre otros, en los sectores # 211, 228, 239, 240, 251, 262, 325, 336, 341 y 342 del rollo); "Naval Intelligence", *NYH*, 5/8/1858, p.1, c.2; 13/9/1858, p.1, c.5; "Activity of the United States Pacific Squadron", *NYH*, 13/9/1858, p.1, c.1; "Affairs in Central America", *NYH*, 2/10/1858, p.8, c.1; "News from Nicaragua", *NYH*, 16/10/1858, p.1, c.1; "News from Central America", *NYH*, 29/10/1858, p.1, c.4; 29/11/1858, p.1, c.6; "New Granada", *NYH*, 29/10/1858, p.1, c.6; "Affairs in Nicaragua", *NYH*, 4/11/1858, p.5, c.1; 30/11/1858, p.1, c.1; "Our Aspinwall Correspondence", *NYH*, 29/10/1858, p.8, c.2; "Our San Juan del Norte Correspondence", *NYH*, 1/12/1858, p.1, c.5; "Important from Nicaragua", *NYH*, 12/12/1858, p.1, c.1; "Our Naval Correspondence", *NYH*, 12/12/1858, p.1, c.3; "Commodore M'Intosh to Mr. Toucey", *NYH*, 18/12/1858, p.1, c.6; "Our Naval Strength", *NYH*, 15/12/1858, p.4, c.4.
302. "Arrest of Americans in San Juan del Sur", *NYH*, 13/9/1858, p.1, c.1; "Our Navy — Annual Report of the Secretary of the Navy for the Year 1858", *NYH*, 9/12/1858, p.5, c.1.
303. "The News", *NYH*, 30/11/1858, p.4, c.1.
304. "Affairs in Nicaragua", *NYH*, 30/11/1858, p.1, c.1.
305. "Symptoms of Alarm in Nicaragua", *NYH*, 30/11/1858, p.1, c.2.
306. Adjuntos respectivamente a los despachos # 25 y 31 de la Legación Americana en Nicaragua al Departamento de Estado, MP M-219-11, NAW. Al retractarse, el Presidente Martínez llama "no oficial" lo actuado en Rivas, asumiendo la tesis diplomática de don Rosalío Cortez de que había

- actuado como "ciudadano" y no como Presidente en ejercicio, ya que había depositado de previo el Poder en el Senador electo por la Asamblea al efecto.
307. Adjunto al despacho # 27 de la Legación Americana en Nicaragua al Departamento de Estado, MP M-219-11, NAW.
308. "Our Special Washington Despatch", *NYH*, 5/10/1858, p.4, c.5.
309. "Our Special Washington Despatch", *NYH*, 6/10/1858, p.4, c.4.
310. "The General Newspaper Despatch", *NYH*, 15/10/1858, p.4, c.6.
311. "The General Newspaper Despatch", *NYH*, 19/10/1858, p.4, c.4.
312. Y cuando Martínez rechaza la oferta de \$100.000 de Allen, el corresponsal en Aspinwall del *NYH* comenta: "Los grasientos no son tan estúpidos como los cree Vanderbilt; ellos no tienen intenciones de permitirle que cierre la ruta al presente". "Additional from New Granada", *NYH*, 13/8/1858, p.1, c.3.
313. "Maritime Intelligence", *NYH*, 24/8/1858, p.8, c.5; 7/9/1858, p.8, c.4; 10/9/1858, p.8, c.5; 12/9/1858, p.5, c.5; "Another Steamer for the Transit Route", *NYH*, 10/9/1858, p.4, c.5; "American Atlantic and Pacific Ship Canal Company", *NYH*, 12/9/1858, p.5, c.1.
314. "Opening of the Nicaragua Transit Route", *NYH*, 6/9/1858, p.2, c.4.
315. "Hicimos en nuestros últimos números . . .", *CCR*, 2/12/1857, p.3, c.2.
316. "Our Special Washington Despatch", *NYH*, 10/10/1858, p.4, c.6.
317. Ibid.
318. "California Steamship Line", *NYH*, 23/10/1858, p.5, c.1.
319. "Affairs in Nicaragua", *NYH*, 4/11/1858, p.5, c.1.
320. "Manifiesto of Senor Jerez, the Special Envoy from Nicaragua", *NYH*, 3/11/1858, p.5, c.1.
321. "The Latest News", *NYH*, 4/11/1858, p.4, c.5.
322. "The General Newspaper Despatch", *NYH*, 11/11/1858, p.4, c.5.
323. "The Latest News", *NYH*, 16/11/1858, p.4, c.6.
324. "Arrival of the Steamship Washington", *NYT*, 13/12/1858, p.4, c.6.
325. "Generals Walker and Henningsen in Mobile", *NYH*, 28/6/1858, p.1, c.5.
326. Pieza # 66, FC, Tulane.
327. "Fillibusterism", *NYT*, 17/7/1858, p.5, c.1.
328. "Fillibusterism in Alabama", *NYT*, 24/7/1858, p.5, c.5. Bennett comenta: "Ahora bien, en nombre

- del dromedario del profeta, ¿qué significa todo esto? Creemos que la feliz conjunción del general William Walker y el honorable William L. Yancey, en este mitin en la iglesia Bethel, dará [roto] la explicación de todo el asunto. Walker es el príncipe de los filibusteros, cuyo ultimátum declarado, cuando estaba en el cenit de su corta dictadura en Nicaragua, era: «Una gran confederación sureña, basada en principios militares»: una confederación que incluiría todo Centroamérica y México, todos los «Estados algodonereros» de esta Unión, y la isla de Cuba. El honorable William L. Yancey es un príncipe entre los secesionistas, que comparte en gran medida las ideas del destino manifiesto del «hombrecito de los ojos grises». Así pues, los filibusteros y los tragafuegos son todos de la misma calaña, de los mismos principios, y a todos los mueve la misma grandiosa ilusión de la secesión sureña y de una confederación sureña independiente, con un campo ilimitado para el filibusterismo sureño y las anexiones al Sur". "Southern Leagues and Southern Confederacies —Walker and Yancey at Work", *NYH*, 21/7/1858, p.4, c.5.
329. Walker a Fayssoux (Columbus, 1 julio; Montgomery, 11 julio; Mobile, 18 julio 1858), Pieza # 66, FC, Tulane.
330. "The Latest News", *NYH*, 29/7/1858, p.4, c.6. A principios de 1861, el Presidente Buchanan le pide la renuncia al ministro Floyd debido a irregularidades financieras en el ministerio. Después le hacen cargos de haber usado el puesto para proveerle armas al Sur en anticipación de la guerra. Al romperse las hostilidades, recibe el rango de Brigadier General en el Ejército Confederado Sureño.
331. George H. Bowly a William Walker (Nueva York, 6 agosto 1858), Pieza # 9, FC, Tulane. Véanse también las cartas de Walker a Fayssoux del 11 de julio al 5 de agosto, Pieza # 66 de dicha colección.
332. Walker a Fayssoux (Mobile, 25 julio; 5, 9 agosto 1858), Pieza # 66, FC, Tulane.
333. "Our Georgia Correspondence", *NYH*, 20/8/1858, p.2, c.6; "The Walker Meeting in Georgia", *NYH*, 21/8/1858, p.4, c.5. Walker pasa por Augusta, Georgia, el 13 de agosto, camino a Nueva York. "Movements of Gen. Walker", *NYH*, 15/8/1858, p.4, c.6.
334. "Are they Filibusters?" *NYH*, 11/8/1858, p.4, c.6.
335. "From Washington", *NYT*, 27/8/1858, p.4, c.6.

336. Walker a Fayssoux (Nueva York, 26 agosto 1858), Pieza # 66, FC, Tulane.
337. Walker a Fayssoux (Nueva York, 9, 13 septiembre 1858), Pieza # 66, FC, Tulane.
338. "Personal", *NYT*, 25/9/1858, p.5, c.3.
339. "New Filibuster Movement", *NYH*, 21/9/1858, p.4, c.4.
340. "Where Has General Walker Gone?" *NYH*, 22/9/1858, p.4, c.4.
341. "The Latest News", *NYH*, 24/10/1858, p.4, c.5.
342. "Our Special Washington Despatch", *NYH*, 22/10/1858, p.4, c.6.
343. "Manifiesto Against Filibusters", *NYH*, 28/10/1858, p.1, c.6; "The President's Proclamation Against the Filibusters", *NYH*, 1/11/1858, p.4, c.6.
344. "Our Washington Correspondence", *NYH*, 12/11/1858, p.5, c.1. La carrera del «generalísimo» Joseph L. White termina en Corinto, Nicaragua, dos años después. El 5 de enero de 1861, en un altercado de borrachos con su compatriota Jonathan Garret, éste le dice: "Por Dios, yo intento ser el rey, o nada", y White responde: "Usted no será rey, el rey seré yo". Garret saca ahí mismo su pistola, le pega un balazo que resulta mortal, y al «generalísimo» White lo entierran en Corinto el 12 de enero. Despacho del Ministro Alexander Dimitry al secretario de estado Jeremiah Black (Managua, 13 enero 1861), MP M-219-12, NAW.
345. Ibid.
346. "The Central American Imbrogio", *NYH*, 22/11/1858, p.1, c.1; "The Walker Filibusters", *NYH*, 26/11/1858, p.8, c.1.
347. "The General Newspaper Despatch", *NYH*, 20/11/1858, p.4, c.6.
348. "The Nicaragua Emigrants", *NYH*, 25/11/1858, p.4, c.6.
349. "The Latest News", *NYH*, 20/11/1858, p.4, c.6.
350. "The Walker Expedition", *NYH*, 30/11/1858, p.1, c.2.
351. "The News", *NYH*, 23/11/1858, p.4, c.1.
352. "The Latest News", *NYH*, 10/12/1858, p.4, c.6.
353. "The Nicaragua Filibusters", *NYH*, 8/12/1858, p.4, c.6.
354. "The Walker Expedition", *NYH*, 9/12/1858, p.4, c.6.
355. "The Filibusters", *NYH*, 13/1/1859, p.1, c.1.
356. "Good Jokes Connected with the Susan's Passage", *NYT*, 11/1/1859, p.6, c.6.
357. "The Filibusters", *NYH*, 13/1/1859, p.1, c.1.

358. Ibid, "The Filibuster Schooner Susan Bound to Greytown", *NYH*, 15/12/1858, p.5, c.3; "The Filibuster Schooner Susan", *NYH*, 18/12/1858, p.4, c.5.
359. Walker a Fayssoux (Mobile, 11 diciembre 1858), Pieza # 66, FC, Tulane.
360. Walker a Fayssoux (Mobile, 25, 29 diciembre 1858), Ibid. Fayssoux está enfermo, por lo que no va en la expedición, y Walker le da su opinión como médico que es: "Espero que la parálisis de que hablas sea sólo la debilidad de los nervios que suele seguir a la erisipela; pasará en pocos días". Walker a Fayssoux (Mobile, 16 diciembre 1858), Ibid.
361. "The Filibusters", *NYH*, 13/1/1859, p.1, c.1.
362. "Interesting from Washington", *NYH*, 7/1/1859, p.1, c.1.
363. "Report of Captain Maury", *NYH*, 11/1/1859, p.2, c.1.
364. Ibid.
365. "The Susan «Emigrants»", *NYT*, 3/1/1859, p.5, c.3.
366. "Four weeks ago", *NYT*, 3/1/1859, p.4, c.2.
367. Walker a Fayssoux (Mobile, 13, 15 enero 1859), Pieza # 67, FC, Tulane.
368. "The New Constitution of Nicaragua", *NYH*, 11/10/1858, p.4, c.4. La Constitución dice textualmente: "Art. 6°. La religión de la República es la Católica, Apostólica, Romana: El Gobierno protege su culto. ... Art. 9°. Son derechos de los ciudadanos. —1°. Elegir las autoridades. —2°. Tener opción á los destinos, si profesando la religión de la República, reúnen las demás cualidades requeridas por la Constitución y la ley". *Constitución Política de la República de Nicaragua. —Emitida por su Asamblea Constituyente el 19 de agosto de 1858.* (Reimpresión en Granada: Imprenta de El Centro-Americano, s.f.), pp. 2, 3.
369. Baptismal Register for White People of the Cathedral of the Immaculate Conception, Mobile, Alabama, 1856-1860, No. 456 William Walker, Jan. the 31st 1859. Diversos diarios publicaron la "conversión" de Walker. Horace Greeley sacó la siguiente gaceta: "El general Walker, «el héroe de muchos campos de batalla, el estadista y legislador» (citamos las palabras del *Mobile Mercury*), se integró a la Iglesia Católica. La iniciación en los ritos de la Iglesia tuvo lugar en la Catedral de Mobile el primero de febrero. William, el héroe, se crió en la más estricta secta presbiteriana, y, hemos oído decir que estudió para predicador de dicha

- Iglesia". "Personal", *NYT* 10/2/1859, p.6, c.3
370. Walker a Fayssoux (La Habana, 9 marzo 1859), Pieza # 67, FC, Tulane. Ahí añade: "Goicouría iba en el *Philadelphia* con nosotros. Trató de ser amigable, y conversó bastante con don Bruno acerca del pasado; claro está que conmigo no se cruzó palabra. A don Bruno le dijo que estaba arrepentido de haber publicado mis cartas a él; esos arrepentimientos siempre le vienen, tarde o temprano, a personas como él. Creo que ambos (tú y yo) viviremos lo suficiente para ver a todos los traidores a nuestra causa arrepentidos de su traición".
371. "The Isthmus", *NYT*, 30/3/1859, p.7, c.1.
372. "Personal", *NYT*, 3/5/1859, p.6, c.1.
373. "Movements of the Filibusters", *NYH*, 11/2/1859, p.2, c.2.
374. Walker a Fayssoux (San Francisco, 19 abril 1859), Pieza # 67, FC, Tulane. Walker agrega: "Veo que el general Henningsen mantiene a los periódicos llenos de Arizona. Bueno, es cuestión de trabajo contra palabras; nuestra es la labor silenciosa y constante; tuyas son las balandronadas vacías en cartas y despachos. No hay duda que al fin de cuentas el trabajo dará su fruto".
375. "The Filibusters Again Under Weigh", *NYH*, 24/5/1859, p.4, c.3.
376. Walker a Fayssoux (San Francisco, 4 mayo 1859), Pieza # 67, FC, Tulane.
377. Walker a Fayssoux (San Francisco, 19 abril 1859), Pieza # 67, FC, Tulane.
378. Ibid.
379. "Important Filibuster Movement", *NYH*, 23/5/1859, p.4, c.5.
380. "Our Minatitlan Correspondence", *NYH*, 31/5/1859, p.1, c.6.
381. "Arrival of the Northern Light", *NYH*, 29/5/1859, p.1, c.3.
382. "Arrival of General Walker in New York", *NYH*, 31/5/1859, p.1, c.6.
383. Pieza # 67, FC, Tulane.
384. Del 27 al 31 de diciembre de 1858, Walker rinde su testimonio ante un Comisionado en Mobile, respondiendo detalladamente a veintiséis preguntas y repreguntas sobre asuntos de Nicaragua, y su declaración llena seis columnas en la página 5 del *NYH* el 19 de febrero de 1859.
385. "The News", *NYH*, 11/5/1859, p.6, c.1.
386. "From Washington", *NYT*, 30/4/1859, p.6, c.5; "The Nicaragua Transit Troubles", *NYH*, 2/5/1859, p.5, c.2.
387. "The Nicaragua Transit Route", *NYH*, 3/5/1859, p.7, c.4;

388. Jerez a Lamar (León, 29 junio 1859), MP M-219-11, NAW; "The Nicaragua Transit", *NYT*, 3/6/1859, p.8, c.4; "The Nicaragua Route and the California Mail Contract", *NYT*, 27/6/1859, p.4, c.4.
389. "Will the Nicaragua Transit be Opened?", *NYH*, 11/8/1859, p.3, c.1.
390. Quizá Buchanan haya contribuido a iniciar el contrato Jerez-Vandyke, ya que el fiscal federal Vandyke, de Filadelfia, es uno de los comensales en la mesa presidencial junto con Jerez y su secretario Jerónimo Pérez en el balneario de Bedford Springs a principios de agosto de 1858. "The President and the Politicians at Bedford", *NYT*, 13/8/1858, p.5, c.1; Jerónimo Pérez, *OHC*, p. 801. El escritor Mario Cajina-Vega, quien visitó Bedford Springs en indagaciones sobre la entrevista Jerez-Buchanan en los años ochentas para el *Diario Las Américas*, tiene unos sugerentes ensayos que ambientan el tema.
391. "Despedida del Gral. Lamar", *ECA*, 21/5/1859, p.1, c.1; "From Central America", *NYT*, 28/6/1859, p.6, c.5.
392. Pieza # 67, FC, Tulane.
393. Piezas # 67 y 69, FC, Tulane.
394. Pieza # 67, FC, Tulane.
395. Walker a Natzmer (Nueva York, 8 julio 1858), Pieza # 69, FC, Tulane.
396. Walker a Fayssoux (Nueva York, 13, 19 julio 1859), Pieza # 67, FC, Tulane.
397. Pieza # 67, FC, Tulane.
398. "The Great Romance of the Age", *NYT*, 17/8/1859, p.5, c.1.
399. Véase el texto completo en el Anexo J.
400. Pieza # 67, FC, Tulane.
401. "Fillibuster Movements", *NYT*, 19/10/1859, p.7, c.5.
402. "Bound to Chiriqui", *NOP*, 4/10/1859, p.2, c.3.
403. "Merchant and Miners Line", *NYH*, 3/10/1859, p.7, c.2.
404. Véase el Anexo J.
405. "The Nicaragua Filibusters", *NOP*, 7/10/1859, p.4, c.3.
406. Cobb a Buchanan (Washington, 7 octubre 1859), James Buchanan Papers at the Historical Society of Pennsylvania, microfilm edition, rollo 38.
407. "The California Mail Squabble", *NYH*, 6/10/1859, p.1, c.1.
408. Pieza # 125, FC, Tulane.
409. "Interesting from the Rio Grande", *NYH*, 2/5/1860, p.1, c.5.
410. "Outbreak at Brownsville, Texas", *NYT*, 11/10/1859, p.5, c.2.
411. "Proclamation of Cortinas to the Mexicans of Texas", *NYH*, 27/12/1859, p.2, c.6.
412. "From Mexico", *NYT*, 25/10/1859, p.4, c.5; "Further from

- Brownsville", *NYT*, 26/10/1859, p.4, c.6; "From Brownsville, Texas", *NYT*, 8/11/1859, p.4, c.6; "Interesting from Brownsville, Texas", *NYH*, 31/12/1859, p.7, c.2. Juan (*Cheno*)Cortina pronto es un verdadero cacique fronterizo, General en el ejército mexicano y Gobernador Militar de Tamaulipas. Durante la Guerra de Secesión en Estados Unidos [1861-1865] y la simultánea ocupación francesa de México, Cortina acaudilla la lucha sin cuartel contra los galos en Tamaulipas, y sin cejar contra los anglosajones en Texas, coopera alternativamente con los nortños y sureños para utilizar a ambos contra los franceses. "De no haber sido que la ocupación de México durante 1861-67 le distrajo la atención, [Cortina] hubiera recobrado el Suroeste de Texas para México durante ese período de contienda e inestabilidad americanas" Lyman L. Woodman, *Cortina: Rogue of the Rio Grande*, (San Antonio, Texas: The Naylor Company, 1950), p. 70.
413. "From New Orleans", *NYT*, 15/11/1859, p.5, c.1.
414. "Aid for Brownsville —Departure of Col. Lockridge", *NYH*, 19/12/1859, p.5, c.1.
415. "K.G.C.", *NYT*, 13/6/1859, p.4, c.2.
416. "The K.G.C. in Action", *NYT*, 18/8/1859, p.6, c.5.
El nombre K.G.C. [Knights of the Golden Circle: Caballeros del Círculo Dorado] simboliza el imperio esclavista que Bickley tiene en mente: un "Círculo Dorado", con Cuba en el centro, abarcando el Sur de Estados Unidos, México, Centroamérica, el Caribe y parte de América del Sur.
El reportero describe a Bickley: "De unos 35 ó 38 años de edad, como 5 pies 10 pulgadas de estatura, ojos azul oscuro, mirada penetrante, tupida barba, y de aspecto tan resuelto como el que más. Probablemente pese unas 150 libras, bien enhiesto y altivo, y, sin embargo, conversando es uno de los hombres más afables que jamás he conocido. De buena educación, conoce a cabalidad los Estados Unidos y México, y ha viajado mucho en Europa. En política es "desunionista", y, si tiene éxito, hará mucho para deshacer la Unión, aunque dice que sólo su movimiento podrá evitar que se divida. Lo rodea su séquito, y, debo admitir, son tipos bien parecidos. Habla muchísimo, pero si uno se fija, se da cuenta de que mide todas las palabras, y nunca se refiere a México como su campo de operaciones; aunque pinta escenas

horribles de la civilización hispano americana —los peligros para el Sur— y arguye fuertemente en favor del control Americano de todo el Golfo. Pocos jóvenes podrían hablar con él cinco minutos sin contagiarse de su entusiasmo. Hay algo en su voz y manera de expresarse que no se olvida fácilmente. ... Creo que es un hombre peligrosísimo".

De acuerdo al *Telegraph* de Houston, Texas (1/11/1860), el Círculo Dorado debe su origen "al profundo y aferrado odio de Bickley a los abolicionistas", que "se posesionó de su alma cuando tenía apenas once años de edad, al ver a su hermanito y hermanita menores asesinados por los negros durante una insurrección de esclavos azuzada por los abolicionistas". "The Knights of the Golden Circle", *NYT*, 12/11/1860, p.3, c.6.

Durante la Guerra de Secesión, Bickley y sus K.G.C. trasladan su campo de operaciones hacia el Norte y son la principal organización subversiva sureña en los Estados libres. El fundador pasa a la Historia simplemente como "George Washington Lamb Bickley, un veleta, promotor y charlatán. Suelto de lengua y de pluma fácil, trabajó en Cincinnati como abogado, conferencista, escritor, médico y

profesor". Frank L. Klement, *The Copperheads of the Middle West*, (Chicago: The University of Chicago Press, 1960), p. 134.

417. "Interesting from Northern Mexico", *NYH*, 3/5/1860, p.8, c.2.
418. "Interesting from the Rio Grande", *NYH*, 2/5/1860, p.1, c.5.
419. "News from Northern Mexico", *NYH*, 23/5/1860, p.5, c.1.
420. *Ibid.*
421. "News from the National Capital", *NYH*, 20/7/1860, p.5, c.1.
422. C.A. Bridges, "The Knights of the Golden Circle: A Filibustering Fantasy", *The Southwestern Historical Quarterly*, enero 1941, p. 302.
423. "John Brown's Early History —Almost a D.D.", *NYT*, 17/11/1859, p.5, c.5; "Personal", *NYT*, 28/11/1859, p.3, c.4.
424. "The Insurrection at Harper's Ferry", *NYT*, 22/10/1859, p.7, c.2.
425. "Osawatomie Brown", *NYT*, 24/10/1859, p.6, c.3.
426. "The Harper's Ferry Outbreak", *NYH*, 20/10/1859, p.3, c.2.
427. "Brown's Appearance", *NYT*, 22/10/1859, p.7, c.2.
428. "John Brown's Invasion", *NYT*, 9/11/1859, p.6, c.3.
429. Samuel Eliot Morison, Henry Steele Commager and William E. Leuchtenburg, *The Growth of the American Republic*, Vol. 1 (New

- York: Oxford University Press, 1969), p. 602.
430. "The John Brown Dreamers in Europe", *NYH*, 7/1/1860, p.4, c.4. Henningsen le responde al poeta francés en nombre del Sur: "A esta sugestiva frase, que condensa en pocas palabras todo un mundo de ideas, he escuchado una simple respuesta de parte de los sureños. A usted le podría parecer petulante y frívola, pero expresa la ideología entera con la que decenas de millares no sólo escrupulosamente justifican el curso que siguen y usted condena, sino que creen su deber seguirlo. Simplemente es: «Que Espartaco luchó por liberar a hombres blancos, no a negros»". *Letter from General C. F. Henningsen in Reply to the Letter of Victor Hugo on the Harper's Ferry Invasion*, (New York: Davies & Kent, Printers, 1860), p. 6.
431. "Arrest of the Chiriqui Expedition", *NOP*, 8/10/1859 Ves., p.2, c.3; "The Alleged Filibusters", *Ibid.*, p.4, c.2..
432. "The Fishermen", *NOP*, 9/10/1859, p.6, c.7.
433. "U.S. Commissioner's Court", *NOP*, 18/10/1859, p.2, c.2; 19/10/1859, p.2, c.3; 20/10/1859 Ves., p.4, c.1; 22/10/1859, p.2, c.2; 24/10/1859 Ves., p.4, c.5; "The Filibuster Examination", Pieza # 170, FC, Tulane.
434. "Judge McCaleb's Charge to the Grand Jury", *NOP*, 20/10/1859, p.2, c.2;
435. "Grand Jury Finding", *NOP*, 25/10/1859, p.2, c.4; "Acquittal of Walker Filibusters", *NYH*, 26/10/1859, p.4, c.5.
436. "The Steamship Philadelphia", *NYH*, 6/3/1860, p.1, c.4. Anderson, Maury y los demás filibusteros también habían salido libres en el juicio de la expedición de la *Susan*.
437. Walker a Fayssoux (Mobile, 17 febrero 1860), Pieza # 68, FC.
438. "Movements of Gen. Walker", *NYH*, 22/2/1860, p.7, c.1.
439. Walker a Fayssoux (Nueva York, 29 febrero, 1860), Pieza # 68, FC.
440. Pieza # 68, FC, Tulane.
441. Walker a Fayssoux (Nueva York, 12, 14 marzo; Louisville, 26 marzo, 2 abril 1860), Pieza # 68, FC, Tulane.
442. "Trouble Among the Filibusters", *NYH*, 21/4/1860, p.4, c.5. Aunque Walker no pone explícitamente en tela de juicio el honor ni el valor de Lockridge, sí lo acusa de "debilidad e incapacidad" (p. 364), y al comparar a Rudler con él, observa: "el mérito es modesto y discreto, pero la petulancia es atrevida y presuntuosa" (p. 355).
443. "Notices of New Publications", *NYH*, 17/4/1860, p.7, c.3.

444. William O. Scroggs, *Filibusters and Financiers*, (New York: The Macmillan Company, 1916; repr., Russell & Russell, 1969), pp. 380-381.
445. Albert Z. Carr, *The World and William Walker*, (New York: Harper & Row, Publishers, 1963), p. 258.
446. Laurence Greene, *The Filibuster*, (Indianapolis: The Bobbs-Merrill Company, 1937), pp. 313, 315.
447. Frederic Rosengarten, *freebooters must die!*, (Wayne, Pennsylvania: Haverford House, Publishers, 1976), p. 190.
448. "The Central American Conspiracy", *NYT*, 23/12/1857, p.6, c.1. El 6 de marzo de 1858, a Walker lo reciben "con grandes honores" a bordo del yate negrero *Wanderer* que zarpa de Nueva Orleáns en su primer viaje al África. De ahí en adelante, el yate cubre la ruta con regularidad. En diciembre de 1858, trae un cargamento de 420 "africanos salvajes" a una plantación en South Carolina. Un año después su capitán J. Egbert Farnham, cae preso en Savannah, Georgia, acusado de piratería en conexión con la trata de esclavos: *NYFI*, 9/3/1858, p.5, c.5; 22/12/1858, p.8, c.2; 14/12/1859, p.2, c.2; 17/4/1860, p.2, c.3. Farnham es un filibustero de Walker, reclutado por Parker H. French en Nueva York en enero de 1856 (véase el Tomo III, *Nicaragua*, p. 212; Tomo IV, *LGN*, p. 178).
449. "The Central American Conspiracy", *NYT*, 16/12/1857, p.5, c.3.
450. "The Difficulty between Gen. Walker and Col. Kewen", *NYT*, 22/9/1857, p.5, c.1; "Personal Intelligence", *NYFI*, 12/12/1857, p.8, c.3.
451. William Walker, *TWN*, (Mobile: S.H. Goetzel & Co., 1860), p. vii.
452. "Filibuster Walker", *AC*, 29/10/1857, p.1, c.3.
453. *Ibid.*
454. "From Our Own Correspondent", *NYT*, 18/1/1858, p.3, c.5.
455. *Ibid.*
456. Walker, *TWN*, p. 37.
457. *Ibid.*, p. 46.
458. Byron, *Don Juan*, 16.9-10.
459. Walker, *TWN*, p. 49.
460. En inglés, *PAPHLAN*, que significa amor ilícito (de *Pafos*, antigua ciudad de la isla de Chipre, célebre por su templo de Afrodita, diosa griega de la Belleza y el Amor). Esta estrofa de Byron señala que Walker vio en el Concepción y el Maderas —los dos volcanes cónicos de la isla de Ometepe— los senos erectos de la mujer amada. El escritor venezolano Nicomedes Zuloaga Pocaterra sostiene esta misma tesis en su novela sobre Walker *Epitafio para*

un filibustero (Caracas: Editorial Pomaire, 1989): "En medio del lago de Nicaragua, dormía una mujer en el fondo. Sus enormes senos aparecían en el centro y se remontaban hacia el cielo ... En el éxtasis, otro fantasma me rodeaba. Era el fantasma edípico. ... Pero al frente venía mi madre. Y detrás Helen, que era igual a mi madre. ... A lo lejos, detrás de lo plateado, se alzaban los senos de la mujer del fondo de Ometepe" (pp. 131, 213, 220).

461. Byron, *Don Juan*, 5.96.

462. *Ibid.*, 5.97-98.

463. *Ibid.*, 5.116.

464. *Ibid.*, 16.7.

465. Byron, *Manfred*, 2.4. Véase también la traducción en el Tomo I: *LCM*, p. 133.

466. Walker, *TWN*, p. 53.

467. *Ibid.*, p. 53.

468. Véase el Tomo I: *LCM*, p. 141.

469. Walker, *TWN*, p. 340. A igual conclusión llega el historiador nicaragüense José Ramírez Morales, quien, al referirse al incendio de Granada, anota: "yo más bien creo que todo fue debido al despecho. Walker estaba enamorado de Nicaragua; basta leer su obra «La Guerra de Nicaragua», para comprender su estado anímico. Sus descripciones son llenas de vida y de gran colo-

rado. Es el despecho del enamorado que ha sido desdefinado por su amada". José Ramírez M., *José de Marcoleta: Padre de la Diplomacia Nicaragüense*, Tomo II (Managua: Imprenta Nacional, 1977), p. 82.

470. "Movements of the Filibusters", *NYH*, 24/6/1859, p.1, c.1.

471. Albert Z. Carr, *The World and William Walker*, (New York: Harper & Row, Publishers, 1963), p. 120.

472. Walker, *TWN*, p. 165.

473. Dante Alighieri, *The Inferno*, traducido al inglés por John Ciardi. (New York: The New American Library, Inc., 1954), p. 43.

474. Walker a Macdonald (Nueva Orleáns, 23 noviembre 1859), Pieza # 69, FC, Tulane.

475. Dante Alighieri, *The Inferno*, pp. 271, 276, 277.

476. "General Walker's Movements", *NYH*, 19/6/1857, p.5, c.3.

477. En la introducción se lee: "La jovencita Helen Walker se negó a mentir para salvarle la vida a su hermana, a quien acusaban de infanticidio. Cuando condenan a muerte a la hermana, Helen se va a pie a Londres a implorar el perdón, y lo obtiene por los buenos oficios del Duque de Argyle". Sir Walter Scott, *The Heart of Midlothian*, (New York: Oxford University Press, 1982), p. viii.

478. "Walker Shedding Tears", *NYT*, 28/12/1857, p.5, c.5.
479. "Sketch of Walker's Movements to the Time of his Arrest and Arrival at Aspinwall", *NYH*, 28/12/1857, p.1, c.1.
480. Rebecca Paulding Meade, *Life of Hiram Paulding*, p. 190.
481. Véase el Tomo I: *LCM*, p. 28.
482. William Walker a Mrs. T. Smith (Nueva Orleans, 3 marzo 1858), manuscrito en la Heiss Collection, THS ac. no. 31, Tennessee State Library and Archives, Nashville.
483. Byron, *Childe Harold's Pilgrimage*, 3.10-12.
484. "General Walker's Trial at New Orleans", *NYT*, 11/6/1858, p.4, c.4.
485. "The Admission of General Walker into the Catholic Church", *NYH*, 8/2/1859, p.1, c.2.
486. "Our Managua Correspondence", *NYH*, 12/6/1859, p.8, c.1.
487. Walker, *TWN*, p. 279.
488. Troy S. Floyd, *The Anglo-Spanish Struggle for Mosquitia*, (Albuquerque: The University of New Mexico Press, 1967), p. 164.
489. A. McDonald al Jefe de Estado de Honduras (Belice, 10 noviembre 1841), "Additional from Central America", *NYH*, 27/7/1856, p. 1, c.4.
490. "Interesting from Central America", *NYH*, 23/7/1856, p.8, c.1.
491. "How the British Acquired Ruatan", *NYH*, 30/8/1854, p.2, c.6; E. G. Squier, *Notes on Central America*, (New York: AMS Press, 1971), p. 373.
492. "Interesting from Honduras", *NYH*, 3/8/1852, p.8, c.1; "English Encroachments in Central America", *NYH*, 4/8/1852, p.4, c.3.
493. Samuel Flagg Bemis, ed., *The American Secretaries of State and their Diplomacy*, (New York: Alfred A. Knopf, 1928), Vol. VI, p. 234.
494. "En su explicación a la Cámara de los Comunes del rechazo del enmendado tratado Dallas-Clarendon, Lord Palmerston dice: ... así pues, el tratado ha caído por este punto —los Estados Unidos proponen que la restauración de las Islas de la Bahía a Honduras se haga *bona fide*, simple, absoluta e incondicional Lord Palmerston dice no —nosotros no haremos tal cosa ... Nosotros creemos que una de las condiciones debe ser que la Esclavitud Africana se debe prohibir para siempre en dichas islas". "The British Government and the Press on the Dallas-Clarendon Treaty", *NYH*, 13/6/1857, p.4, c.2).
495. "Arrival of Sir William Gore Ouseley", *NYH*, 14/11/1857, p.1, c.1.
496. "Personal Intelligence", *NYH*,

- 18/11/1857, p.8, c.4; "Sketch of Sir William Gore Ouseley", *NYH*, 20/11/1857, p.5, c.1.
497. "Senator Clingman and the Ladies Again", *NYH*, 26/1/1859, p.4, c.4; "Senator Clingman on the Post Office Bill", *NYH*, 10/3/1859, p.4, c.3. Thomas Lanier Clingman, de North Carolina, Presidente del Comité de Relaciones Exteriores del Senado, desea abrogar el tratado Clayton-Bulwer; el Presidente Buchanan se le opone y prevalece; Clingman entonces culpa a Lady Ouseley de la postura del Presidente.
498. Edición en microfilm de los *James Buchanan Papers* en la Historical Society of Pennsylvania, Rollo 37. En el índice de esos papeles de Buchanan (Rollo 60) hay 26 cartas de Sir William Gore Ouseley del 7 diciembre 1853 al 31 mayo 1859, y 8 cartas de Lady Marcia Ouseley a Buchanan del 24 agosto 1855 al 15 octubre 1858.
499. "Our San Juan del Norte Correspondence", *NYH*, 1/12/1858, p.1, c.5.
500. "Central America", *NYH*, 30/12/1858, p.1, c.4.
501. MP T-348, Rollo 3, NAW.
502. Despachos del agente comercial Thomas Bell al secretario de estado Lewis Cass (San Juan del Norte, 31 agosto, 31 octubre, 1 diciembre 1859); y al subsecretario de estado John Appleton (16 enero 1860), MP T-348, Rollos 3, 4, NAW.
503. Andrés Vega Bolaños, *Colección Somoza — Documentos para la Historia de Nicaragua*, (Madrid: Imp. y Litografía Juan Bravo, 3, 1955), Tomo VII, p. 57.
504. Pablo Levy, *Notas geográficas y económicas sobre la República de Nicaragua*, Libro del Mes en la *Revista Conservadora del Pensamiento Centroamericano* No. 59, Agosto 1965, pp. 24, 25.
505. Stephen Kemble, *The Kemble Papers* vol 2 (1780-1781) (New York: New-York Historical Society, 1885), p. 420. Véase la invasión inglesa de 1780 en el Tomo III: *Nicaragua*, p. 16.
506. *Ibid.*, pp. 375, 466.
507. Planos del Puerto de San Juan de Nicaragua en 1780 por el teniente ingeniero británico John Campbell, y en 1832 por George Peacock, capitán del barco de guerra británico *Hyacinth*.
508. Orville W. Childs, *Report of the Survey and Estimates of the Cost of Constructing the Inter-Oceanic Ship Canal*, (New York: Wm. C. Bryant & Co., 1852), p. 43.
509. E. G. Squier, *Nicaragua; its People, Scenery, Monuments, and the Proposed Inter Oceanic Canal*, (New

- York. D. Appleton & Co., 1852), Vol. 2, p. 221.
510. "Informe del señor ingeniero civil don Maximiliano Sonnenstern, sobre el examen practicado, junto con la comisión costarricense, en el río San Juan del Norte, boca del Colorado, &c. &c.", *Revista de la Academia de Geografía e Historia de Nicaragua*, Vol. XXXIII, p. 70; Pedro Zeledón a Sir William Gore Ouseley (Managua, 11 marzo 1859); cónsul James Green a Ouseley (Greytown, 30 abril 1859); Ouseley a Zeledón (San José, 7 mayo 1859); Ouseley al ministro de relaciones inglés James Howard Harris Malmesbury (San José, 27 mayo 1859), FO 15-104, ERD /4321, PRO.
511. "News from Central America", *NYH*, 13/9/1858, p.1, c.1. La isla de Leefe es la "perfecta joya" que el Ministro John Hill Wheeler encuentra en este Paraíso Perdido de Mahoma en 1854, cuando el dueño es William P. Kirkland y le llaman Isla de Kirkland (véase el Tomo 2: *Nicaragua*, p. 4).
512. *Report of the Secretary of the Navy* Ex. Doc. 1, Part 3, 43d Congress, 1st Session (Washington: Government Printing Office, 1873), p. 203.
513. Rosalio Cortez a Ouseley (Managua, 22 febrero, 1859); Ouseley a Malmesbury (León, 25 febrero 1859), FO 15-103, ERD / 4350; Ouseley a Malmesbury (San José, 7 junio 1859), FO 15-104, ERD / 4321; tratados con Costa Rica, FO 15-102, ERD/4321, PRO.
514. "The News from Honduras", *NYH*, 30/1/1860, p.5, c.2.
515. FO 97-91, ERD / 4321, PRO.
516. Encargado de negocios Thomas Bell al secretario de estado Jeremiah Black (San Juan del Norte, 10 enero 1861), T-348, rollo 4, NAW.
517. "Memorandum", Pieza # 78, FC.
518. "Marine Affairs", *NYT*, 21/9/1859, p.6, c.6; "The California Mail Imbroglio", *NYH*, 5/10/1859, p.4, c.1.
519. Vanderbilt niega tener conexión alguna con Walker, y entabla una demanda judicial contra el periodista del *NYT* que publicó la especie. "Commodore Vanderbilt vs. Henry J. Raymond", *NYT*, 5/11/1859, p.7, c.3. No obstante, siguen apareciendo de vez en cuando informes al respecto, hasta el final, cuando entre los papeles que dejan los filibusteros en Trujillo el 22 de agosto de 1860, hay una carta que dice: "Roatan será nuestro cuartel general durante el verano, y para Noviembre estará listo el Vapor que Vanderbilt nos está construyendo, y entónces comenzaremos operaciones contra Nicaragua bajo mejores auspicios

- que en ninguna otra ocasión".
- "Extractos de cartas tomadas á los filibusteros despues de su fuga de Trujillo" *GdH*, 10/9/1860, p.3, c.3.
520. Walker a Macdonald (Nueva Orleáns, 23/11/1859), Pieza # 69 FC, Tulane.
521. Walker a Fayssoux (Mobile, 17 febrero 1860), Pieza # 68, FC, Tulane.
522. Walker a Fayssoux (Nueva York, 29 febrero 1860), *Ibid*.
523. Walker a Fayssoux (Nueva York, 12 marzo 1860), *Ibid*.
524. "The Walker Expedition", *NYH*, 1/9/1860, p.4, c.1. La crónica del *Herald* no identifica la persona que le hizo la propuesta a Fayssoux en Nueva Orleáns, pero a Elwyn se le identifica en la correspondencia de Charles Allen, de Walker y del capitán J. S. West desde Roatán (piezas # 6, 68, 71, 72, FC, Tulane).
525. "Later from the Bay Islands", *NOP*, 23/3/1860 *Ves.*, p.1, c.7.
526. Libreta de notas de Fayssoux con listas de los enviados a Roatán, Pieza # 85, FC, Tulane.
527. Walker a Fayssoux (Mobile, 7 mayo 1860), Pieza # 68, FC, Tulane. Cuando andaba en busca de "una pequeña suma de dinero" en Montgomery, Walker les contó al coronel Joel Riggs, Secretario de la Southern Insurance Company [Compañía de Seguros Sureña] y a otros interesados, que "él tenía asegurado el apoyo del gobierno francés si llegaba a recobrar el control de Nicaragua; que había un entendimiento perfecto entre dicho gobierno y él, que si legalizaba la esclavitud en Nicaragua, el gobierno francés vería que su marina mercante llevara del África a Nicaragua todos los esclavos que fuera rentable transportar". *Mail*, de Montgomery, Alabama, 28/9/1860, reproducido por el *NYH*, 2/10/1860, p.5, c.3.
528. Pieza # 68, FC, Tulane.
529. Walker a Fayssoux (En alta mar, a bordo de la goleta *J. A. Taylor*, 22/6/1860), Pieza # 68, FC, Tulane.
530. Mr. Elwyn, que era diputado en la Legislatura de Roatán, les envió una nota a varios colegas de la Asamblea, pidiéndoles "reunirse y tomar medidas para declarar la independencia y formar un gobierno independiente si el de Inglaterra les retiraba su protección". La nota cayó en manos del Primer Magistrado de Roatán, y éste se la envió a Mr. Price, el Superintendente de Belice. "Our Belize Correspondence", *NYH*, 18/9/1860, p.2, c.6.
531. Pieza # 68, FC, Tulane.
532. Nature of orders given to Commander Salmon of «Icarus», ADM 1-5734, ERD/4350, PRO.

533. Walker a Fayssoux (Trujillo, 6 agosto 1860), Pieza # 68, FC.
534. "Parte Oficial", *GdH*, 10/7/1860, p.1, c.1.
535. Martínez a Melhado (Campamento, 20 agosto 1860), ADM 1-5738, ERD/4350, PRO; "Newspaper Accounts", *NYH*, 1/9/1860, p.4, c.4; "The New Filibuster Enterprise", *NYH*, 28/8/1860, p.1, c.3.
536. "Our Trujillo Correspondence", *NYH*, 1/9/1860, p.4, c.3.
537. Prudot abandonó Trujillo el 12 de agosto, porque "este sitio era entonces insostenible", y el 17 le escribió a Walker desde Roatán, encargándole "proteger los bienes Americanos" en Trujillo. E. Prudot a A. Follin (Trujillo, 6 septiembre 1860), MP T-477, rollo 3, NAW.
538. "Newspaper Accounts", *NYH*, 1/9/1860, p.4, c.4; "The Capture of Trujillo Confirmed", *NYH*, 24/8/1860, p.5, c.2; Martínez al Ministro de Guerra (Montaña de Trujillo, 7 julio *[sic]* 1860), Archivo Nacional de Honduras; Follin al Secretario de Estado (Omoa, 15 agosto 1860), MP T-477, Rollo 3, NAW.
539. Pieza # 68, FC, Tulane.
540. Véase el texto completo en el Anexo L.
541. Pieza # 68, FC, Tulane.
542. "The Capture of Trujillo Confirmed", *NYH*, 24/8/1860, p.5, c.2; "News from Honduras", *NYH*, 26/8/1860, p.4, c.6.
543. "Movements of General Walker", *NYH*, 26/8/1860, p.5, c.2.
544. "The Walker Filibuster Expedition", *NYH*, 25/8/1860, p.3, c.4.
545. Norvell Salmon al Primer Oficial de los Barcos de Su Majestad, Jamaica (Belice, 11 septiembre 1860), ADM 1-5738, ERD/4350, PRO.
546. Melhado a Salmon (Trujillo, 20 agosto 1860), *Ibid*.
547. Salmon a Walker (Trujillo, 21 agosto 1860), *Ibid*.
548. Walker a Salmon (Trujillo, 21 agosto 1860), *Ibid*.
549. Salmon a Walker (Trujillo, 21 agosto 1860), *Ibid*.
550. Walter Stanley, herido el 6 de agosto en la toma del fuerte, ya en su vejez recuerda que: "El 8 de agosto el coronel Henry y el mayor Dolan ... entraron al polvorín en donde Ryan [el teniente John Ryan] tenía ocupados a varios hombres alistando munición para los cañones. Henry fumaba un puro por lo que Ryan le ordenó bruscamente saliese del polvorín. Henry, tomado de licor, sacó su cuchillo de monte yéndose sobre Ryan, quien al momento desenfundó su revólver y disparó, metiéndole una bala en la boca que le desbarató la quijada. El general

- Walker se presentó inmediatamente, trasladó a Henry al cuarto donde yo me encontraba, y después de examinar la herida le aplicó los remedios de que disponía" (James C. Jamison, *With Walker in Nicaragua*, p. 169). En *TWN* (p. 289) Walker observa de Henry que "su tendencia a buscar el peligro lo mantuvo en la lista de heridos durante casi toda su estancia en Nicaragua. En el transcurso de la guerra en Centroamérica, no hubo en ella mejor soldado que Henry". El obituario en el *New Orleans Delta* dice que Henry "fue un hombre de un coraje extraordinario, pero de un carácter violento y turbulento que con frecuencia lo embrolló en pendencias personales y duelos. ... En todas las batallas y en casi todos los duelos en que participó salió herido. Comenzó su carrera en el Ejército Americano en México ... En la batalla de Chapultepec Henry fue uno de los primeros en escalar los muros del bastión enemigo, y, aunque terriblemente herido, no se detuvo hasta que hubo penetrado dentro del fuerte" (Pieza # 156, FC).
551. "Comandancia Principal del Puerto", *GdH*, 31/8/1860, p.1, c.1.
552. "Very Interesting from Honduras", *NYH*, 4/10/1860, p.4, c.1. En esa crónica, Dolan y West inflan las cifras: dicen que Salmon le pidió a Walker que pagara \$60.000 supuestamente tomados de la Aduana, cuando la cifra correcta, en la carta de Salmon a Walker, es \$3.500. De acuerdo a la versión hondureña, en el combate de Catintrí los filibusteros perdieron nueve hombres y los ochenta hondureños tuvieron sólo dos heridos ("Los filibusteros", *GdH*, 10/9/1860, p.1, c.1).
553. Norvell Salmon al Primer Oficial de los Barcos de Su Majestad, Jamaica (Belice, 11 septiembre 1860), ADM 1-5738, ERD/4350, PRO.
554. Ibid.
555. Manuscrito en inglés, en la Carta de Jamaica # 11 de 1860, Ibid.; manuscrito en español en la MP T-477, Rollo 3, NAW.
556. "Important from Honduras", *NYH*, 28/9/1860, p.7, c.2.
557. "The Execution of Walker —The British Flag Dishonored", *NYH*, 28/9/1860, p.6, c.4.
558. Morrish al Secretario del Almirantazgo (A bordo del *Imamm* en Jamaica, 24/9/1860), ADM 1-5738, ERD/4350, PRO.
559. "Última expedición de Walker. Sus procedimientos y último suplicio", *GdH*, 30/9/1860, p.1, c.1.
560. El Preámbulo dice: "Para defender los Estados de la Unión donde existe la esclavitud contra las varias formas

de hostilidad con que se les ataca; —Para conservar, perpetuar y extender la institución de la esclavitud de los negros como la base del sistema social é industrial más sólido, durable y benéfico que existe en el mundo; —Para organizar la opinión en favor de aquella institución y para dar eficacia á esta opinión como potencia moral y política, y si se requiere, también como potencia física; —Finalmente, para proveer de todos los elementos de fuerza á una causa justa y mantener el derecho contra todas las eventualidades posibles como la mejor prueba que pueden dar los hombres de que son dignos de disfrutar de sus beneficios;—Los amigos del Sur y de sus instituciones se han organizado en una liga y han adoptado la siguiente Constitución ..." Versión en inglés en la Carta de Jamaica # 11 de 1860, ADM 1-5738, ERD/4350, PRO; traducción al español en la *Revista del Archivo y de la Biblioteca Nacional de Honduras*, Tomo III, # 17-18 (25 julio 1907), p. 538. Thomas F. Fisher, el propagador Know-Nothing de la esclavitud en California que le ayudó a Walker en Nicaragua desde el comienzo, es el Gran Secretario Supremo de esa Gran Logia Suprema de dicha "Liga de la

Estrella Roja" esclavista organizada en Nueva Orleans en abril de 1860.

561. John C. Moran, quien me facilitó la foto de la estatua de La Dolorosa, tras consultar los libros de bautizos, matrimonios y defunciones de la Parroquia de San Juan Bautista, de Trujillo, rectifica en este volumen la información recabada anteriormente (inserta en el quinto tomo en inglés y en *El Predestinado* en español) sobre la esposa del comandante Norberto Martínez (Ana Bustillos por Adela Prudot). Ana Bustillos Pavón de Martínez era hermana del padre José Miguel Bustillos y Pavón, cura por muchos años en Yoro. Adela Prudot Sánchez de Martínez, hija del cónsul Eduardo Prudot y esposa de Fernando Martínez, luego fue dueña de la estatua, lo cual dio origen al error en la tradición.
562. Véase el texto completo en el Anexo M.
563. Proceso de William Walker —Trujillo 1860, Ms. ed. facsimilar (Tegucigalpa: Partido Nacional de Honduras, 1969), p. 20; "Última expedición de Walker. Sus procedimientos y último suplicio", *GdH*, 30/9/1860, p.1, c.1; "Further from Honduras", *NOF*, 29/9/1860, p.3, c.2.
564. "The Execution of Walker", *NYH*, 4/10/1860, p.4, c.1.

565. Byron, *Parisina*, 15.391-396;405-406.
566. Traducción de la versión en inglés en "Newspaper Accounts", *NYH*, 4/10/1860, p.4, c.1. La versión original en español ("Última expedición de Walker. Sus procedimientos y último suplicio", *GdH*, 30/9/1860, p.1, c.1), es casi idéntica: "Soy católico romano. Es injusta la guerra que he hecho á Honduras por sugeriones de algunos roataneños. Los que me han acompañado no tienen culpa, sino yo. Pido perdon al pueblo. Recibo con resignacion la muerte si ella fuere un bien para la sociedad". Firma la crónica "F. C.", que son las iniciales del señor Capitán don Francisco Cruz, el Escribano del proceso judicial que le notificó la sentencia de muerte a Walker. Otros testigos presenciales narran detalles adicionales. De acuerdo al despacho del corresponsal del *NYH* fechado en Trujillo el 18 de septiembre de 1860, Walker "le solicitó al sacerdote que lo acompañaba, comunicarle al pueblo en voz alta, ya que su voz estaba muy débil para que le oyeran, que les pedía perdón a quienes había hecho daño en la actual expedición, etc. lo cual relatan variamente varias personas". "Our Truxillo Correspondence", *NYH*, 4/10/1860, p.4, c.1.
567. Recibo de Salvador José por el ataúd (Trujillo, 12 septiembre 1860), MP T-477, Rollo 3, NAW. Un año después de la muerte de Walker, el 6 de septiembre de 1861, el gobierno hondureño le envió al de Nicaragua la espada y el sello de "Presidente de Nicaragua" que andaba Walker cuando lo capturaron. El Presidente Tomás Martínez luego le donó la espada a la Municipalidad de Granada, y al transcurrir los años la espada desapareció sin dejar rastro (aunque hay versiones sin confirmar acerca de su posible paradero). Del paradero del sello no tengo noticia. En cuanto a la bandera "nicaragüense" de Walker, en marzo de 1922 su sobrina Alice Richardson le regaló a la Louisville Free Public Library la que él tenía. Dicha bandera estuvo en exhibición por algún tiempo en el museo de la biblioteca, pero cuando en 1972 pedí verla, no la lograron encontrar.
568. Tomo I: *LCM*, p. 127.
569. E. Prudot a A. Follin (Trujillo, 12 septiembre 1860), MP T-477, Rollo 3, NAW.
570. "Newspaper Accounts", *NYH*, 4/10/1860, p.4, c.1.
571. "Walker's Last Speech", *NYH*, 4/10/1860, p.6, c.5.
572. "Our Truxillo Correspondence", *NYH*, 4/10/1860, p.4, c.1.

573. "Newspaper Accounts", *NYH*, 4/10/1860, p. 4, c.1.
574. Pieza # 68, FC. Cabe notar que en su correspondencia con Fayssoux, Walker no menciona ninguna suma tomada de la Aduana, y también que las autoridades no trataron de aclarar el asunto en el juicio.
575. Pieza # 85, FC, Tulane.
576. Véanse las estadísticas en el Anexo K del Tomo 4: *LGN*. De los 5.200 filibusteros que llegaron al país, 1.060 fueron evacuados al terminar la guerra. Se dice que unos 250 decidieron quedarse en Centroamérica (la mayoría en Costa Rica), y quizá unos 500 (probablemente menos) lograron regresar a los Estados Unidos durante la guerra, dejando 3.400 muertos.
577. Véase el Tomo 3: *Nic*, p. 310, Tomo 4: *LGN*, p. 117.
578. "Interesting from Central America", *NYH*, 25/10/1857, p.2, c.6.
579. "Despatches from Nicaragua", *NYH*, 16/10/1860, p.7, c.1.
580. Frederic Rosengarten, *freebooters must die!* (Wayne, Pa.: Haverford House, Publishers, 1976), p. ix.
581. San Jacinto el 14 de septiembre y la Independencia de España el 15, forman en Nicaragua una sola fiesta cívica que le pertenece a los héroes Andrés Castro y José Dolores Estrada (véase el Tomo IV: *LGN*, p. 84).
582. Enrique Guier, *William Walker*, (San José, Costa Rica: Litografía Lehmann, 1971), p. 196.
583. Rafael Obregón Loría, *Costa Rica y la guerra contra los filibusteros*, (Alajuela: Museo Histórico Cultural Juan Santamaría, 1991), p. 290.
584. "El año 1856 termina hoy", *BO*, 31/12/1856, p.1, c.2. Entre las "Victimas ilustres" y "Mártires del patriotismo" que sucumbieron "lidiando en defensa de cuanto hay santo para los buenos corazones", ahí hay Gutierrez, Castro, Corral, Alvarado, Quiros, Valverde, Gonzalez y Dengo, pero no Santamaría.
585. Lorenzo Montúfar, *Walker en Centro-América*, (Guatemala: Tipografía "La Unión", 1887), p. 341.
586. *Ibid*; *Discurso pronunciado por el Sr. Don José de Obaldía, en el salón del Palacio del Gobierno, el día 15 de setiembre de 1864*, (Alajuela, C. R.: Museo Histórico Cultural Juan Santamaría, 1989).
587. Chester J. Zelaya G., *Emanuel Mongalo y Juan Santamaría dos heroes, dos hechos históricos*, (Ciudad Universitaria Rodrigo Facio, Costa Rica: Facultad Central de Ciencias y Letras, 1970), p. 21.
588. Comisión de Investigación Histórica de la Campaña 1856-1857, *Juan Santamaría*, (San José: Editorial Aurora Social Ltda., 1954), p. 12.

589. "No hay una sola declaración que no sea importante; y vertidas por ancianos hoy, los mismos que ayer en la flor de su juventud militaron en tan laureada campaña" (Ibid., p. 11).
590. Rafael Obregón Loría, *La Campaña del Tránsito*, (San José, C.R.: Antonio Lehmann — Librería e Imprenta Atenea, S. en C., 1956), p. 166.
591. Comisión de Investigación Histórica ..., *Juan Santamaría*, p. 29.
592. "Row Over Bones Sours Ties", *This Week*, 7/9/1981, p. 277; "Restos de Santamaría entregados", *Barricada*, 11/4/1981, p.1, c.6; "Héroe Santamaría queda en tierras de Sandino", *Barricada*, 28/8/1981, p.1, c.3.
593. "La derrota de la esclavitud en Centroamérica", *Revista Conservadora del Pensamiento Centroamericano*, XV, 72, p.2. Véase Anexo O.
594. Frederic Rosengarten, *freebooters must die!*, (Wayne, Pennsylvania: Haverford House, Publishers, 1976), p. ix.
595. James Jeffrey Roche, *By-Ways of War*, (Boston: Small, Maynard & Company, 1901), pp. vii, 62.
596. Daniel B. Lucas, *Nicaragua: War of the Filibusters*, (Richmond, Va.: S. F. Johnson Publishing Co., 1896), p. 8.
597. William O. Scroggs, *Filibusters and Financiers*, p. 50.
598. Tomo I: *LCM*, pp. 215-221, 225.
599. Tomo II: *LC*, pp. 142-151.
600. Albert Z. Carr, *The World and William Walker*, pp. 3, 15, 200.
601. Tomo I: *LCM*, pp. 148, 263.
602. Carr, pp. 15-27.
603. William O. Scroggs, *Filibusters and Financiers*, p. 8.
604. "Gen. Walker's Speech at New Orleans", *NYH*, 7/6/1857, p.4, c.6.
605. "Letter of Gen. Walker to the President of the United States", *NYT*, 18/6/1857, p.3, c.2.
606. "Walker's Men at Bellevue", *NYH*, 2/7/1857, p.1, c.1.
607. "Letter from Gen. William Walker", *NYH*, 17/9/1857, p.1, c.3.
608. "General Walker's Letter to the President", *NYH*, 7/1/1858, p.8, c.1.
609. "Walker's Justice and Mercy", *NYT*, 14/1/1858, p.3, c.2.
610. "Gen. Walker's Speech in Mobile", *NYH*, 2/2/1858, p.2, c.3.
611. "The Central American Conspiracy", *NYT*, 6/1/1858, p.3, c.4.
612. "A Letter from General Walker", *NYH*, 27/7/1858, p.2, c.6.
613. Manuscript Division Collections, Library of Congress.
614. Byron, *The Bride of Abydos*, líneas 1-4, 14-19, 34, 50-52, 57-60, 65, 68-70, 115-130, 146, 327-330, 420-424, 504-514, 521-527, 564-566, 598-599, 613-623, 629-630, 1008, 1059-1060, 1183-1184.

615. "Proclama del proto filibustero William Walker", *GdH*, 31/8/1860, p.2, c.2. La versión en inglés de la Proclama está fechada el 7 de agosto de 1860: "Our Truxillo Correspondence", *NYH*, 1/9/1860, p.4, c.3; "Walker's Proclamation to the Hondureans", Pieza # 165, FC.
616. "Traducción", *Revista del Archivo y de la Biblioteca Nacional de Honduras*, (25 julio 1907) p. 530.
617. Comisión de Investigación Histórica ..., *Juan Santamaría*, p. 13.
618. *Ibid.*, pp. 17-25.
619. En el Tomo 3: *Nicaragua*, p. 278, dije que por la tarde los costarricenses le pegaron fuego al Mesón de Guerra en el costado occidental de la Plaza, sacando de ahí a los filibusteros, pero sin dar la hora en que éstos evacuaron el edificio porque esperaba estudiar a fondo el punto en esta nota. He aquí los hechos:
1. El parte filibustero de la batalla no menciona el incendio, y dice que la tropa del coronel Natzmer y el mayor O'Neil en el costado noroeste de la Plaza, y la de los capitanes Rudler y Mason en el suroeste, se mantuvieron firmes en sus puestos todo el tiempo. "Second Battle of Rivas!" *El Nicaraguense*, 14/4/1856, p.2, c.2.
 2. Walker narra: "*Durante la tarde el enemigo dio fuego a algunas*

de las casas ocupadas por los Americanos, y el fuego de sus rifles desde una torre, frente al cuartel de Brewster, interfirió algo con la comunicación entre el costado oriental y el occidental de la Plaza. Además, al atardecer, amainó el fuego de ambos bandos, cada uno aparentemente exhausto por el ajetreo y la refriega del día. Entretanto, Walker dispuso la retirada, y *ya de noche* trasladó los heridos e inválidos a la iglesia en el costado oriental de la Plaza. Luego las diversas compañías se replegaron gradualmente hacia dicho punto, *dejando aún unos pocos soldados en las casas incendiadas para impedir que el enemigo estorbara el movimiento de los Americanos*. Los cirujanos examinaron a los heridos, y los que fueron declarados mortales quedaron junto al altar en la iglesia, mientras que a los otros se les proveyó de bestias para la marcha. Los preparativos se completaron ya después de medianoche, y entonces la tropa desfiló retirándose de la ciudad despacio y en silencio, los heridos en el centro, y el mayor Brewster cubriendo la retaguardia". Walker, *TWN*, p. 202 [énfasis mío].

3. El parte oficial costarricense, dirigido por el teniente coronel Pedro Barillier al Presidente Mora, informa: "Principiado el combate á

las ocho, el enemigo quedaba aun á las nueve en actitud de tomar la ofensiva en toda la línea; pero á las doce se sabia en el Cuartel General, que habia sido arrojado de varias casas. A eso de las cuatro el comandante Alfaro llegó de la Virgen con su batallon y atacó resueltamente al enemigo, distinguiéndose del modo mas brillante el capitán Caracas. A las cinco el fuego disminuyó. Cada uno debió contar sus pérdidas y preparar los elementos de una nueva lucha. Esta especie de tregua tácita duró hasta muy adelante en la noche. Al anochecer nos ocupamos en levantar algunas trincheras con el objeto de poner al abrigo de una sorpresa el Cuartel General de VE. El enemigo inquietó poco á nuestros trabajadores, pero es probable que nuestras disposiciones defensivas no le hicieron augurar nada bueno para el día siguiente. *Apurados por el incendio de las casas que ocupaban, algunos filibusteros atravesaron la Plaza á eso de las dos de la mañana ...* "Informe", *BO*, 30/4/1856, p.1, c.1 [énfasis mío].

4. El historiador costarricense don Rafael Obregón Loría, lo resume así: "Juan Santamaría se aproximó al ángulo del edificio y

alzó su brazo con la decisión que imprimen el valor y el patriotismo. Las llamas comenzaron a multiplicarse y pronto se declaró el fuego con vigor. Las paredes de adobes del Mesón no se prestaban fácilmente para la propagación del incendio, pero las llamas aumentaban sobre el techo del edificio, consumiendo poco a poco la caña y el armazón de madera y avanzando lentamente sobre los otros costados de la casa con la amenaza próxima del hundimiento del techo. Los filibusteros que se hallaban adentro de la casa se iban replegando conforme el fuego avanzaba. En adelante no atacaron más, pero sí se defendieron resueltamente y *no quisieron abandonar aquel punto*, el más avanzado que tenían hacia el Cuartel General costarricense. Por el lado oriental del Mesón se comunicaban con los demás grupos, y por lo que dicen algunos filibusteros se desprende que *Walker continuó entrando y saliendo*, pues en la tarde estuvo visitando varios puntos de su línea". Obregón Loría, *La Campaña del Tránsito*, p. 167 [énfasis mío].

620. "La derrota de la esclavitud en Centroamérica", *Revista Conservadora del Pensamiento Centroamericano*, XV, 72, p.2.

BIBLIO-HEMEROGRAFÍA DE WILLIAM WALKER

1. MANUSCRITOS:

Carta a: (escrita en):

A. Dudley Mann (Nueva Orleáns, 16/7/1857).

Mayor John P. Heiss (Mobile, 25/7/1857).

Mayor John P. Heiss (Nueva Orleáns, 24/9/1857).

Comodoro H. Paulding (Cuartel General del Ejército de Nicaragua, Punta de Castilla, 30/11/1857).

Presidente James Buchanan (Washington, 4/1/1858).

Capt. C.I. Fayssoux (Washington, 5/1/1858).

Capt. C.I. Fayssoux (Washington, 9/1/1858).

Mayor J.K. Duncan (City Hotel, 1/2/1858).

Mrs. T. Smith (Nueva Orleáns, 3/3/1858).

Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 13/3/1858).

Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 16/6/1858).

Capt. C.I. Fayssoux (Columbus, Mis., 1/7/1858).

Capt. C.I. Fayssoux (Montgomery, Ala., 11/7/1858).

Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 18/7/1858).

Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 19/7/1858).

Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 21/7/1858).

Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 25/7/1858).

Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 5/8/1858).

- Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 9/8/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 26/8/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 9/9/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 13/9/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 7/10/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 10/10/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 19/10/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 25/10/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 26/10/1858).
 Col. J.S. Acklen (Mobile, 26/10/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 31/10/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 11/12/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 16/12/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 17/12/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 23/12/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 25/12/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 29/12/1858).
 Capt. C.I. Fayssoux (s.f.).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 13/1/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 15/1/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 20/1/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 29/1/1859).
 Corl. Thomas F. Fisher (Nueva Orleans, 3/3/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva Orleans, 4/3/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Havana, 9/3/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (San Francisco, 4/4/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (San Francisco, 19/4/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (San Francisco, 4/5/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 4/6/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 10/6/1859).

- Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 21/6/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 23/6/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 25/6/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 8/7/1859).
 Corl. Bruno Von Natzmer (Nueva York, 8/7/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 13/7/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 14/7/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 15/7/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 16/7/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 17/7/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 18/7/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 19/7/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 22/7/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 26/7/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 5/8/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 13/8/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 20/8/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 25/8/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva Orleans, 14/9/1859).
 El Pueblo Americano (Nueva Orleans, 1/10/1859).
 Corl. Anderson & otros (Nueva Orleans, 3/10/1859).
 [El Pueblo Americano]: Hechos alarmantes (s.f.)
 [Capt. C.I. Fayssoux]: Memorándum (s.f.)
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva Orleans, 8/11/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva Orleans, 23/11/1859).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 17/2/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 29/2/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 5/3/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 12/3/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva York, 14/3/1860).

- Capt. C.I. Fayssoux (Louisville, 26/3/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (Louisville, 2/4/1860).
 P.H. Purdom (Nueva Orleáns, 11/4/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 28/4/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (Mobile, 7/5/1860).
 Larry Richardson (Nueva Orleáns, 5/6/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (Nueva Orleáns, 5/6/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (En alta mar, a bordo de la goleta *J.A. Taylor*,
 22/6/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (En alta mar, cerca de la Isla de Cozumel, 22/6/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (Isla de Cozumel, 23/6/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (Goleta *Dew Drop*, Isla de Cozumel, 14/7/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (Isla de Guanaja, Bahía de Honduras, 5/8/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (Trujillo, 6/8/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (Trujillo, 7/8/1860).
 Capt. C.I. Fayssoux (Trujillo, 16/8/1860).
 B.R. Daniels (Trujillo, 16/8/1860).
 Al Comandante de este departamento y General en Jefe de las fuerzas que
 ocupan el puerto de Trujillo, señor don Mariano Alvarez (Trujillo,
 10/9/1860).

2. CARTAS PUBLICADAS:

A: (escrita en):

- J.W. Adams, Mason Pilcher, W.A. Johnson, Maunsel White y otros (Hotel St.
 Charles, 28/5/1857). *New Orleans Picayune*, 30/5/1857, p.4, c.5.
 Presidente James Buchanan (Washington, 15/6/1857). *New York Herald*,
 18/6/1857, p.2, c.4.
 J.M. Withers, Julius Hesse y otros (Battle House, Mobile, 11/7/1857). *New
 York Herald*, 21/7/1857, p.8, c.3.

- El *National Intelligencer*, en respuesta al general Wool (Montgomery, Ala., 29/7/1857). *New York Herald*, 5/8/1857, p.4, c.5.
- Charles J. Jenkins (Nueva Orleans, 2/9/1857). *New York Herald*, 17/9/1857, p.1, c.3.
- Secretario de Estado Lewis Cass ([Nueva Orleans], 29/9/1857). *New York Herald*, 9/11/1857, p.8, c.2.
- Comandante Frederick Chatard (Punta de Castilla, Nicaragua, 29/11/1857). *New York Herald*, 22/12/1857, p.1, c.1.
- Comodoro Hiram Paulding (Cuartel General del Ejército de Nicaragua, Punta de Castilla, 30/11/1857). *New York Herald*, 29/12/1857, p.1, c.3.
- Comodoro Hiram Paulding (Cuartel General del Ejército de Nicaragua, Punta de Castilla, 2/12/1857). *New York Herald*, 29/12/1857, p.1, c.3.
- Presidente James Buchanan (Washington, 4/1/1858). *New York Herald*, 7/1/1858, p.8, c.1.
- Felix Robertson, J.B. Lindsley, B.F. Cheatham, Wilboughy Williams, Paul F. Eve y otros (Nashville, 19/2/1858). *Republican Banner and Nashville Whig*, 20/2/1858, p.3, c.1.
- Senador John Slidell (Nueva Orleans, 27/4/1858). *New York Herald*, 6/5/1858, p.5, c.5.
- El *Mobile Register* (Mobile, 19/7/1858). *New York Herald*, 27/7/1858, p.2, c.6.
- [Camaradas filibusteros]: Circular, (Mobile, 10/10/1858). *New York Herald*, 24/10/1858, p.4, c.5.
- [Mr. Elwyn] (Nueva Orleans, 20/4/1860). *New York Herald*, 1/9/1860, p.4, c.1.
- Capitán J.S. West (Nueva Orleans, 2/6/1860). *Revista del Archivo y de la Biblioteca Nacional de Honduras*, 25/7/1907, p. 543.
- Capitán Norvell Salmon (Trujillo, 21/8/1860). *New York Herald*, 28/9/1860, p.7, c.2.

3. PROCLAMAS, DISCURSOS, ENTREVISTAS, ETC.:

Discurso en el Hotel St. Charles en Nueva Orleans 27/5/1857. *New Orleans Picayune*, 28/5/57, p.4, c.2.

Discurso en la calle Canal en Nueva Orleans 30/5/1857. *New York Herald*, 7/6/1857, p.4, c.6.

Entrevista con el Presidente James Buchanan en la Casa Blanca, 12/6/1857. *New York Tribune*, 15/6/1857, p.4, c.6.

Declaraciones en Filadelfia 16/6/1857. *New York Herald*, 18/6/1857, p.2, c.4.

Discurso en el Parque de la Alcaldía en Nueva York 16/6/1857. *New York Tribune*, 17/6/1857, p.5, c.3.

Discurso en el Teatro Wallack en Nueva York 18/6/1857. *New York Herald*, 19/6/1857, p.5, c.3.

Discurso en el Hotel Lafarge en Nueva York 18/6/1857. *New York Herald*, 19/6/1857, p.5, c.3.

Discurso en el Teatro de Laura Keene en Nueva York 22/6/1857. *New York Herald*, 23/6/1857, p.1, c.5.

Discurso en Augusta, Ga. 4/7/1857. *New York Herald*, 11/7/1857, p.8, c.2.

Discurso en el Capitolio de Nashville 8/7/1857. *Republican Banner and Nashville Whig*, 9/7/1857, p.3, c.1.

Discurso en el hotel Battle House en Mobile 12/7/1857. *New York Herald*, 21/7/1857, p.8, c.3.

Discurso frente al viejo State Bank en Mobile 23/7/1857. *New York Herald*, 31/7/1857, p.8, c.5.

Discurso en Savannah, Ga. 11/8/1857. *New York Herald*, 17/8/1857, p.3, c.3.

Promesa, a bordo de la fragata *Wabash*, San Juan del Norte 17/12/1857. *New York Herald*, 29/12/1857, p.1, c.1.

Declaración a la prensa en Nueva York 27/12/1857. *New York Herald*, 28/12/1857, p.8, c.3.

- Entrevista con el secretario de estado Lewis Cass en el Departamento de Estado, 29/12/1857. *New York Herald*, 30/12/1857, p.4, c.6.
- Entrevista con un reportero en el Hotel Brown en Washington, 31/12/1857. *New York Tribune*, 4/1/1858, p.5, c.2.
- Discurso en un banquete en Richmond 14/1/1858. *New York Herald*, 18/1/1858, p.5, c.3.
- Discurso en Selma, Alabama 21/1/1858. *New York Herald*, 27/1/1858, p.4, c.6.
- Discurso en el hotel Battle House en Mobile 22/1/1858. *New York Herald*, 30/1/1858, p.2, c.5.
- Discurso en un mitin en Mobile 25/1/1858. *New York Herald*, 2/2/1858, p.2, c.3.
- Discurso en el Odd Fellow's Hall en Nashville 22/2/1858. *Republican Banner and Nashville Whig*, 23/2/1858, p.3, c.2.
- Discurso en el juzgado en Nueva Orleans 2/6/1858. *Gaceta de Nicaragua*, 17/7/1858, p.6, c.1.
- Discurso en la iglesia Bethel en Montgomery, Ala. 10/7/1858. *New York Herald*, 21/7/1858, p.3, c.2.
- Discurso en Waltern Spring en Atlanta, 3/8/1858. *New York Herald*, 20/8/1858, p.2, c.6.
- Testimonio en el juicio de Macdonald vs. Garrison/Morgan, Mobile 27-31/12/1858. *New York Herald*, 19/2/1859, p.5, c.1
- Proclama: Al Pueblo de Honduras, Trujillo, 6/8/1860. *Gaceta de Honduras*, 31/8/1860, p.2, c.2. [To the People of Honduras, Trujillo, 7/8/1860. *New York Herald*, 1/9/1860, p.4, c.3; Pieza # 165, FC.]
- Protesta ante el mundo civilizado, a bordo del vapor *Icarus*, Trujillo, 5/9/1860. *New York Herald*, 28/9/1860, p.7, c.3.
- Testimonio durante el juicio en Trujillo, 6-11/9/1860. *Revista del Archivo y de la Biblioteca Nacional de Honduras*, 25/7/1907, pp. 513-536.
- Últimas palabras en la Plaza de Armas de Trujillo, 12/9/1860. *New York Herald*, 4/10/1860, p.4, c.2.

4. LIBROS Y FOLIETOS:

- [Walker, William]. *Mexico and Central America: The Problem and its Solution*. n.p., Abril, 1858.
- Walker, William. *The War in Nicaragua*. Mobile: S.H. Goetzl & Co., 1860; reimpresión, Blaine Ethridge—Books, Detroit, 1971.
- , *La Guerra en Nicaragua*. Traducida por Fabio Carnevalini. Managua: Tipografía de El Porvenir, 1883; reimpresión, Managua: Fondo de Promoción Cultural — Banco de América, 1975, cronología e índices por Alejandro Bolaños Geyer.
- , *La Guerra de Nicaragua*. Traducción de Ricardo Fernández Guardia. San José, C.R.: Imprenta María de Lines, 1924; 2d ed., Editorial Universitaria Centroamericana, San José, C.R., 1970.

5. CERTIFICADOS:

- Walker, William. Fe de Bautismo (No. 456 — 31 enero 1859). Baptismal Register for White People of the Cathedral of the Immaculate Conception, Mobile, Alabama — 1856-1860.
- Walker, William. Partida de Defunción (No. 1.124 — 12 septiembre 1860). Libro de Defunciones de la Parroquia de San Juan Bautista, de Trujillo: "En la presente fecha (12 de Septiembre de 1860) fue sepultado el finado William Walker, oriundo de los EE. Unidos de America: fue ejecutado en este dia por sentencia legal, como invasor filibustero. Recibio los Santos Sacramentos de la S. Iglesia Cat. R., y para constancia firma el Capellan Castrense. [firma] Pedro Ramirez".

BIBLIOGRAFÍA GENERAL

6. MANUSCRITOS:

- A Survey of the River St. John's from the Castle to the Harbour by John Campbell, Lieut. 94 Regt. & Assistant Engineer — 1780. Public Record Office, London.
- Admiralty & Secretariat: Papers, 1860. ADM 1. Public Record Office, London.
- Buchanan, James. Papers at the Historical Society of Pennsylvania. Microfilm Publication of the Society (Rollos 33, 34, 37, 38, 48-50, 60). Philadelphia.
- Costa Rica. Caja de Guerra, 1854-1860. Archivo Nacional.
- Costa Rica. Caja de Relaciones, 1854-1858. Archivo Nacional.
- Despatches from United States Consuls in Omoa, Truxillo, and Ruatan, 1818-1893. Microfilm Publication T-477 (rollo 3). National Archives, Washington, D.C.
- Despatches from United States Consuls in San Juan del Norte 1851-1906. Microfilm Publication T-348 (rollos 3-4). National Archives, Washington, D.C.
- Despatches from United States Consuls in San Juan del Sur 1847-1881. Microfilm Publication T-152 (rollo 1). National Archives, Washington, D.C.
- Despatches from United States Ministers to Central America 1824-1906. Microfilm Publication M-219 (rollos 11-12). National Archives, Washington, D.C.

- Deutsch, Hermann. "Annotated Bibliography of William Walker in Nicaragua". TMs 1933. Latin American Library, Tulane University.
- , "The William Walker Chronology". TMs. Latin American Library, Tulane University.
- Fayssoux Collection of William Walker Papers. Latin American Library, Tulane University.
- General Correspondence: America, Central, and Guatemala 1824-1860. F.O. 15. Public Record Office, London.
- Honduras: Proceedings of *Icarus* : Surrender and Execution of Walker. ADM.1 5738 ERD/4350. Public Record Office, London.
- Jones, William Carey. Correspondence during 1857-58 Special Mission to Central America. Special Agents 1855-1858. Microfilm M-NNFD-72-67. National Archives, Washington.
- Letters Received by the Secretary of the Navy from Commanding Officers of Squadrons 1841-1886. Microfilm Publication M-89 (rollos 38-40, 97-100). National Archives, Washington, D.C.
- Mosquito General Correspondence 1844-1859. F.O. 53. Public Record Office, London.
- Mosquito Treaty with Nicaragua — 1858-1859 drafts. Supplement to General Correspondence 1780-1905. F.O. 97. Public Record Office, London.
- Nicaragua General Correspondence 1848-1905. F.O. 56. Public Record Office, London.
- Plano del Puerto de San Juan 1779. B^a XII C^a C N^o 3. Museo Naval, Madrid.
- San Juan de Nicaragua by Mr. George Peacock, Master of H.M.S. Hyacinth 1832. Admiralty Chart 519. F.O. 925-1527. Public Record Office, London.
- [Shean, John]. Cartas en idioma inglés, del año 1856, que contienen informes relativos a la independencia de Nicaragua y sobre algunos combates. Legajo No. 49, Signatura 26, Asuntos Políticos. Archivo Nacional, Habana, Cuba.

- Surrender of Genl. Walker — Proceedings H.M.S. «Icarus.» ADM.1 5734 ERD/4350. Public Record Office, London.
- U.S. vs. William Walker et al. Case No. 2826, 2956 (Box No. 432777, 432779). Circuit Court of the U.S. Fifth Circuit and Eastern District of Louisiana. Court Archives, Nueva Orleáns.
- Wheeler, John Hill. Scraps from Newspapers on Central American Matters. The Papers of John Hill Wheeler, vols. 5, 6, 10, 11, 12, Library of Congress.

7. LIBROS Y FOILETOS:

- Abdullah, Achmed and T. Compton Pakenham. *Dreamers of Empire*. New York: Frederick A. Stokes Company, 1929.
- Alemán Bolaños, Gustavo. *Centenario de la Guerra Nacional de Nicaragua contra Walker*. Guatemala: Talleres de la Tipografía Nacional, 1956.
- Alfaro, Olmedo. *El filibustero Walker en Nicaragua*. Panamá: Editorial "La Moderna" S.A., 1932.
- Allen, Cyril. *France in Central America: Félix Belly and the Nicaraguan Canal*. New York City: Pageant Press, Inc., 1966.
- Allen, Merritt Parmelee. *William Walker Filibuster*. New York: Harper & Brothers Publishers, 1932.
- Ayer, I. Winslow. *The Great Northwestern Conspiracy*. Chicago: Rounds & James, Printers, 1865.
- Barnet, Sylvan, ed. *The Complete Signet Classic — Shakespeare*. New York: Harcourt Brace Jovanovich, Inc. 1963.
- Bell, Horace. *La Expedición de Walker a Nicaragua — Confesiones de un filibustero*. Traducida por Eulogio F. de Celis. Guatemala: Imprenta Valenzuela, 1956.

- . *On the Old West Coast*. New York: William Morrow & Co., 1930.
- . *Reminiscences of a Ranger*. Santa Barbara: Wallace Herberd, 1927.
- Belly, Felix. *A Travers L'Amérique Centrale Le Nicaragua et Le Canal Interoceanique*. 2 Vol. Paris, 1867.
- . *Canal de Nicaragua*. Paris: Imp. de W. Remquet, Goupy et Cie., 1861.
- Bemis, Samuel Flagg, ed. *The American Secretaries of State and their Diplomacy*. New York: Alfred A. Knopf, 1928.
- Benét, Stephen Vincent. *John Brown's Body*. New York: Rinehart and Company, Inc., [1954].
- Bolaños Geyer, Alejandro. *El filibustero Clinton Rollins*. Masaya, Nicaragua: Tipografía San José, 1976.
- . *El Testimonio de Scott*. Managua: Fondo de Promoción Cultural Banco de América, 1975.
- . *James C. Jamison con Walker en Nicaragua*. Masaya, Nicaragua: Tipografía San José, 1977.
- , ed. *La Guerra en Nicaragua según Frank Leslie's Illustrated Newspaper 1855-1857*. Managua: Fondo de Promoción Cultural Banco de América, 1976.
- , ed. *La Guerra en Nicaragua según Harper's Weekly 1857-1860*. Managua: Fondo de Promoción Cultural Banco de América, 1976.
- Bonaparte, Prince Napoleon Louis. *Canal de Nicaragua*. London: Printed by Mills & Son, 1846.
- Calderón Ramírez, Salvador. *Alrededor de Walker*. San Salvador: Talleres Tipográficos del Ministerio de Instrucción Pública, 1929.
- Campbell, Joseph. *The Hero with A Thousand Faces*. Princeton, New Jersey: Princeton University Press, 1968.
- Carr, Albert Z. *The World and William Walker*. New York: Harper & Row, 1963.
- Carroll, Anna Ella. *Star of the West*. Boston: James French and Company, 1856.

- Chamorro, Pedro Joaquín. *El Ultimo Filibustero*. Managua: Tipografía Alemana de Carlos Heuberger y Co., 1933.
- Childs, Orville W. *Report of the Survey and Estimates of the Cost of Constructing the Inter-Oceanic Ship Canal*. New York: Wm. C. Bryant & Co., 1852.
- Clay, James B. *Speech in the House ... on the Neutrality Laws*. Washington: Printed at the Congressional Globe Office, 1858.
- Comisión de Investigación Histórica de la Campaña 1856-1857. *Juan Santamaría*. San José, Costa Rica: Editorial Aurora Social Ltda., 1954.
- Cortez, Rosalío. *Memoria Leída al Primer Congreso Legislativo de Nicaragua*. Granada: Imprenta de "El Centro-Americano", 1859.
- Dante Alighieri. *The Inferno*. New York: The New American Library, Inc., 1954.
- Davis, Richard Harding. *Real Soldiers of Fortune*. New York: Charles Scribner's Sons, 1906.
- Discurso pronunciado por el Sr. Don José de Obaldía, en el salón del Palacio del Gobierno, el día 15 de setiembre de 1864*. Alajuela, C. R.: Museo Histórico Cultural Juan Santamaría, 1989.
- Dobles Segreda, Luis, ed. *El Libro del Héroe*. San José, C.R.: Imprenta Lehmann, 1926.
- Doolittle, James R. *Speech in the Senate ... the Presentation of a Medal to Commodore Paulding*. Washington: Buell & Blanchard, Printers, 1858.
- Doubleday, Charles W. *Reminiscences of the "Filibuster" War in Nicaragua*. New York: G.P. Putnam's Sons, 1886.
- Dueñas Van Severen, J. Ricardo. *La invasión filibustera de Nicaragua y la Guerra Nacional*. San Salvador: Ministerio de Educación, 1962.
- Eisenhower, John S.D. *So Far from God*. New York: Random House, 1989.
- Encyclopaedia Britannica, 1962 ed.
- Floyd, Troy S. *The Anglo-Spanish Struggle for Mosquitia*. Albuquerque: The University of New Mexico Press, 1967.

- Folkman, David I. *The Nicaragua Route*. Salt Lake City: University of Utah Press, 1972.
- Gámez, José Dolores. *Historia de Nicaragua*. Managua: Tipografía El País, 1889.
- García Peña, Angelita. *Documentos para la Historia de la Guerra Nacional contra los filibusteros en Nicaragua*. San Salvador: Editorial Ahora, 1958.
- Gerson, Noel B. *Sad Swashbuckler*. Nashville: Thomas Nelson Inc., Publishers, 1976.
- Greene Laurence. *The Filibuster*. Indianapolis and New York: The Bobbs-Merrill Company, 1937.
- Groesbeck, W.S. *Speech in the House of Representatives ... on Walker's Expedition to Nicaragua*. Washington: Printed by Lemuel Towers, 1858.
- Guier, Enrique. *William Walker*. San José, Costa Rica: Litografía Lehmann, 1971.
- Henningsen, Charles Frederick. *Letter ... in Reply to the Letter of Victor Hugo on the Harper's Ferry Invasion*. New York: Davies & Kent, Printers, 1860.
- Herford, C.H. and Percy Simpson, ed. *Ben Jonson*. Oxford: University Press, 1971.
- [Hiatt, J.M.] *An Authentic Exposition of the "K.G.C."* Indianapolis, Ind.: C.O. Perrine, Publisher, 1861.
- Homenaje de la Asamblea Legislativa a Juan Santamaría*. San José, C.R.: Talleres de la Imprenta Nacional, 1956.
- Houston, Robert. *The Nation Thief*. New York: Pantheon Books, 1984.
- Hurtado Chamorro, Alejandro. *William Walker: ideales y propósitos*. Managua: Editorial Unión, 1965.
- Jamison, James Carson. *With Walker in Nicaragua*. Columbia, Missouri: E.W. Stephens Publishing Company, 1909.

- Johnson, Allen and Dumas Malone, ed. *Dictionary of American Biography*. New York: Charles Scribner's Sons, 1930-1936.
K.G.C. Boston: Published by E.H. Bullard & Co., [s.f.].
- Karsner, David. *John Brown — Terrible «Saint»*. New York: Dodd, Mead & Company, 1934.
- Kemble, Stephen. *The Kemble Papers* vol. 2 (1780-1781). New York: New-York Historical Society, 1885.
- Klement, Frank L. *The Copperheads in the Middle West*. Chicago: The University of Chicago Press, [1960].
- Kraus, Michael. *The United States to 1865*. Ann Arbor: The University of Michigan Press, 1959.
- Levy, Pablo. *Notas geográficas y económicas sobre la República de Nicaragua*. Libro del Mes en la *Revista Conservadora del Pensamiento Centroamericano* No. 59, Agosto 1965.
- Lucas, Daniel B. *Nicaragua: War of the Filibusters*. Richmond, Va.: B.F. Johnson Publishing Company, 1896.
- Manning, William R. *Diplomatic Correspondence of the United States. Inter-American Affairs 1831-1860*. Washington: Carnegie Endowment for International Peace, 1932-39.
- May, Robert E. *The Southern Dream of a Caribbean Empire — 1854-1861*. Baton Rouge: Louisiana State University Press, 1973.
- Meade, Rebecca Paulding. *Life of Hiram Paulding*. New York: The Baker & Taylor Company, 1910.
- Miller, Joaquin. *Poems*. Boston: Roberts Brothers, 1882.
- Montúfar, Lorenzo. *Walker en Centro-América*. Guatemala: Tipografía La Unión, 1887.
- Morison, Samuel Eliot, Henry Steele Commager and William E. Leuchtenburg. *The Growth of the American Republic*. New York: Oxford University Press, 1969.

- Neumann, Alfred. *Gitterwerk des Lebens*. Los Angeles: Privatdruck der Pazifischen Presse, 1943.
- . *Strange Conquest*. New York: Ballantine Books, Inc., 1954.
- Nicaise, Auguste. *Les Filibustiers Américains*. Paris: L. Hachette, Libraire-Editeur, 1861.
- Nicaragua: Asamblea Constituyente de 1858. *Constitución Política de la República de Nicaragua*. Reimpresión. Granada: Imprenta de El Centro-Americano, s.f.
- Obregón Loría, Rafael. *Costa Rica y la guerra contra los filibusteros*. Alajuela, C.R.: Museo Histórico Cultural Juan Santamaría, 1991.
- . *La Campaña del Tránsito 1856-1857*. San José, Costa Rica: Antonio Lehmann — Librería e Imprenta Atenea, S. en C., 1956.
- Ortega Arancibia, Francisco. *Cuarenta años (1838-1878) de Historia de Nicaragua*. Managua: Colección Cultural Banco de América, 1975.
- Page, Frederick, ed. *Byron — Poetical Works*. New York: Oxford University Press. 1970
- Palma Martínez, Ildefonso. *La Guerra Nacional*. Managua: Edición del Centenario, 1956.
- Pearce, J.A. *Speech in the Senate ... on the Presentation of a Medal to Commodore Paulding*. Washington: Printed at the Office of the Congressional Globe, 1858.
- Pérez, Jerónimo. *Obras Históricas Completas*. Managua: Colección Cultural Banco de América, 1975.
- Peterson, Martin Severin. *Joaquin Miller — Literary Frontiersman*. Stanford, Cal: Stanford University Press, 1937.
- Potter, Theodore Edgar. *The Autobiography of Theodore Edgar Potter*. Concord, N.H.: The Rumford Press, 1913.
- Powell, E. Alexander. *Gentlemen Rovers*. New York: Charles Scribner's Sons, 1913.

- Proceso de William Walker — Trujillo 1860*. Ms facsimile ed. Tegucigalpa: Partido Nacional de Honduras, 1969.
- Ramírez M., José. *José de Marcoleta: Padre de la Diplomacia Nicaragüense*. (2 tomos). Managua: Imprenta Nacional, 1975, 1977.
- Rippy, J. Fred. *The United States and Mexico*. New York: F.S. Crofts & Co., 1931.
- Roberts, Orlando W. *Narrative of Voyages and Excursions on the East Coast and in the Interior of Central America*. Gainesville: University of Florida Press, 1965.
- Roche, James Jeffrey. *By-Ways of War*. Boston: Small, Maynard & Company, 1901.
- Rodríguez Beteta, Virgilio. *Trascendencia nacional e internacional de la guerra de Centro América contra Walker y sus filibusteros*. 7th ed. Guatemala: Editorial del Ejército, n.d.
- Rollins, Clinton [Henry Clinton Parkhurst]. *William Walker*. Traducción al español de "Filibustering with Walker", por Guillermo Figueroa and Arturo Ortega. Managua: Editorial Nuevos Horizontes, 1945.
- Rosengarten, Frederic, Jr. *freebooters must die!* Wayne, Pennsylvania: Haverford House, Publishers, 1976.
- Rossbach, Jeffery. *Ambivalent Conspirators*. Philadelphia: University of Pennsylvania Press, 1982.
- Sánchez Cuadra, Guillermo José. *Reseña histórico-jurídica de la actuación de William Walker en Nicaragua*. (Tesis de doctorado, Universidad Nacional Autónoma de Nicaragua, 1960). León, Nicaragua: n.p., 1960.
- Scott, Sir Walter. *The Heart of Midlothian*. New York: Oxford University Press, 1982.
- Scroggs, William O. *Filibusters and Financiers*. New York: The Macmillan Company, 1916; Russell & Russell, 1969.
- Sherman, Stuart P., ed. *The Poetical Works of Joaquin Miller*. New York: G.P. Putnam's Sons, 1923.

- Squier, Ephraim George. *Nicaragua; its People, Scenery, Monuments, and the Proposed Inter Oceanic Canal*. (2 tomos). New York: D. Appleton & Co., 1852.
- . *Notes on Central America*. London: Sampson Low, Son, & Co., 1856.
- Stewart, Wm. Frank. *Last of the Fillibusters*. Sacramento: Henry Shipley and Company, 1857.
- Stout, Jr., Joseph Allen. *The Liberators*. Los Angeles, Cal.: Westernlore Press, 1973.
- Stout, Peter F. *Nicaragua: Past, Present and Future*. Philadelphia: John F. Potter, 617 Sansom Street, 1859.
- Torre Vilar, Ernesto de la. *La Batalla de San Jacinto — Nicaragua, 1856*. Mexico: Instituto Panamericano de Geografía e Historia, 1957.
- Tucker, Joseph Clarence. *To the Golden Goal and Other Sketches*. San Francisco: William Doxey, 1895.
- U.S. Congress. House. *Nicaragua — Seizure of General Walker*. Ex. Doc. No. 24, 26. 35th Cong. 1st Sess. 1858.
- U.S. Congress. House. *Report [on] ... Arrest of William Walker by Commodore Paulding*. Report No. 74. 35th Cong. 1st Sess. 1858.
- U.S. Congress. House. *Report of the Secretary of the Navy*. (Edward P. Lull's Nicaragua Expedition.) Ex. Doc. No. 1, Part 3. 43d Cong. 1st Sess. 1873.
- U.S. Congress. Senate. *Report ... in regard to the establishment of a new British colony in Central America*. Rep. Com. No. 407. 32d Cong. 2d Sess. 1853.
- U.S. Congress. Senate. *Correspondence and other papers relative to the republics of Nicaragua, Costa Rica, the Mosquito Indians, and the Convention between the United States and Great Britain of April 19, 1850*. Ex. Doc. No. 25. 34th Cong. 1st Sess. 1856.

- U.S. Congress. Senate. *Correspondence ... connected with the arrest of Wm. Walker*. Ex. Doc. No. 13, 35th Cong. 1st Sess. 1858.
- U.S. Congress. Senate. *Report ... [on] the arrest of Walker*. Rep. Com. No. 20, 35th Cong. 1st Sess. 1858.
- U.S. Congress. Senate. *Report ... [on] the correspondence between the President of Nicaragua and Commodore Paulding in relation to the capture of Walker*. Ex. Doc. No. 10, 35th Cong. 2d Sess. 1859.
- Vega Bolaños, Andrés. *Colección Somoza — Documentos para la Historia de Nicaragua*. Vols. I-XVII. Madrid: Imprenta Viuda de Galo Sáez; Imp. y Litografía Juan Bravo, 3, 1954-1957.
- Wallace, Edward S. *Destiny and Glory*. New York: Coward-McCann, Inc., 1957.
- Wells, William V. *Walker's Expedition to Nicaragua*. New York: Stringer & Townsend, 1856.
- Who Was Who in America: Historical Volume, 1607-1896*. Chicago, Ill: Marquis Who's Who, 1963.
- Wight, Samuel F. *Adventures in California and Nicaragua, in Rhyme*. Boston: Printed by Alfred Mudge & Son, 1860.
- Woodbridge, Paul. *Los Contratos Webster-Mora*. San José, Costa Rica: Editorial Costa Rica, 1967.
- Woodman, Lyman L. *Cortina: Rogue of the Rio Grande*. San Antonio, Texas: The Naylor Company, 1950.
- Wright, Augustus R. *Speech in the House ... on the arrest of Walker*. Washington: Printed at the Congressional Globe Office, 1858.
- Wurlitzer, Rudy. *Walker*. New York: Harper & Row, 1987.
- Zelaya G., Chester J. *Emanuel Mongalo y Juan Santamaría: dos héroes, dos hechos históricos*. Ciudad Universitaria Rodrigo Facio, Costa Rica: Facultad Central de Ciencias y Letras, 1970.
- Zuloaga Pocaterra, Nicomedes. *Epitafio para un filibustero*. Caracas, Venezuela: Editorial Pomaire, 1988.

8. ARTÍCULOS:

- Arellano, Jorge Eduardo. "Poesía y Testamento de Juan Iribarren". *Revista Conservadora del Pensamiento Centroamericano*, Junio 1966.
- "Arrest of William Walker". *Congressional Globe*, 7/1/1858, p. 216; 12/1, p. 15; 25/1, p. 378.
- Bell, Horace. "Confessions of a Filibuster". *Golden Era* [San Francisco]. May 7-Oct. 1, 1876.
- Bolaños G., Enrique. "Santamaría murió en Costa Rica". *La Prensa* [Managua], Septiembre 4, 1981, p.1.
- Bridges, C.A. "The Knights of the Golden Circle: A Filibustering Fantasy". *Southwestern Historical Quarterly*, January 1941.
- Cáceres Lara, Víctor. "La Aventura Postrera de William Walker en Honduras". *Revista Conservadora del Pensamiento Centroamericano* XI, 52.
- Christian, A.K. "Mirabeau Buonaparte Lamar". *Southwestern Historical Quarterly*, January, 1920.
- Crenshaw, Ollinger. "The Knights of the Golden Circle". *American Historical Review*, October 1941.
- [Deaderick, David Anderson]. "The Experience of Samuel Absalon, Filibuster". *Atlantic Monthly*. December, 1859-January, 1860.
- "Documentos para la Historia Nacional — Últimos acontecimientos en la vida del aventurero William Walker". *Revista de la Sociedad de Geografía e Historia de Honduras*, Julio-Sept. 1957.
- Fesler, Mayo. "Secret Political Societies in the North during the Civil War". *Indiana Magazine of History*, Sept. 1918.
- Fornell, Earl W. "Texans and Filibusters in the 1850's". *Southwestern Historical Quarterly*, April 1956.
- "Héroe Santamaría queda en tierras de Sandino". *Barricada*, Agosto 28, 1981, p.1.

- Hicks, Jimmie. "Some letters Concerning the Knights of the Golden Circle in Texas, 1860-1861". *Southwestern Historical Quarterly*, July 1961.
- "Informe del señor ingeniero civil don Maximiliano Sonnenstern, sobre el examen practicado, junto con la comisión costarricense, en el río San Juan del Norte, boca del Colorado, &c. &c.", *Revista de la Academia de Geografía e Historia de Nicaragua*, Vol. XXXIII, p. 70.
- "La derrota de la esclavitud en Centroamérica". *Revista Conservadora del Pensamiento Centroamericano*, Sept. 1966.
- Miller, Joaquin. "That Night in Nicaragua". *Sunset Magazine*, Vol. XVI.
- Obregón Loría, Rafael. "Estudio crítico sobre la partida de defunción de Juan Santa María". *Revista de los Archivos Nacionales de Costa Rica*, Vol. 8, No. 3-4 (1944).
- "Proceso contra el filibustero William Walker". *Revista del Archivo y de la Biblioteca Nacional de Honduras*, Julio 1907.
- "Restos de Santamaría entregados". *Barricada*, Abril 11, 1981, p.1.
- Roach, Sister M. Baptista. "The Last «Crusade» of Mirabeau B. Lamar". *Southwestern Historical Quarterly*. Vol. 45 (1941).
- Rollins, Clinton [Henry Clinton Parkhurst]. "Filibustering with Walker". *San Francisco Chronicle*, Sunday Supplements, 31/10/1909 to 6/2/1910.
- "Row Over Bones Sours Ties". *This Week*, September 7, 1981, p. 277.
- Sanabria, Víctor. "Los muertos en la Campaña Nacional de 1856-1857". San José, C.R., 5 de mayo de 1932. Artículo en el Microfilme No. 2-2420, Archivo Nacional, Managua.
- Scroggs, William O. "Alabama and Territorial Expansion Before 1860". *Gulf States Historical Magazine*, Vol. 2.
- Serrano, E. Alberto. "Juan Santamaría ante la realidad". *La Prensa* [Managua], Septiembre 16, 1981, p.2.
- Squier, Ephraim George. "Nicaragua: An Exploration from Ocean to Ocean". *Harper's New Monthly Magazine*. Vol. XI (June-Nov. 1855).

- , "San Juan de Nicaragua". *Harper's New Monthly Magazine*. Vol. X (1854-1855).
- "Traducción". *Revista del Archivo y de la Biblioteca Nacional de Honduras*. Tomo III, # 17-18 (25 julio 1907), p. 530.
- "William Walker, Soldier of Fortune and Romanticist in Love". *Nashville American* 5/27/1905 (recorte). Tennessee State Library and Archives.

9. PERIÓDICOS:

- Boletín Oficial* [León]. 1856-1857.
- Crónica de Costa-Rica*. 1857.
- El Centro-Americano*. 1859.
- Frank Leslie's Illustrated Newspaper* [New York]. 1855-1857.
- Gaceta de Honduras*. 1860-1861.
- Gaceta de Nicaragua*. 1858.
- Harper's Weekly* [New York]. 1857-1860.
- New Orleans Crescent*. 1857-1860.
- New Orleans Delta*. 1857-1860.
- New Orleans Picayune*. 1857-1860.
- New York Herald*. 1857-1860.
- New York Times*. 1857-1860.
- New York Tribune*. 1857-1860.
- Republican Banner and Nashville Whig*. 1857-1860.
- San Francisco Alta California*. 1857-1860.
- San Francisco Bulletin*. 1857.
- San Francisco Herald*. 1857-1860.

CRONOLOGÍA

Esta cronología asienta sólo hechos relevantes o significativos de la vida de William Walker, conforme biografiada en la presente obra; no incluye, en consecuencia, otros sucesos históricos de su época.

TOMO PRIMERO: LA CIUDAD MEDIALUNA

- 1824 *8 de mayo*: William Walker nace en Nashville, Tennessee.
- 1837 *15 de mayo*: Ingresa a tercer año en la Universidad de Nashville.
- 1838 *3 de octubre*: Recibe su título de Bachiller en Artes.
- 1841 *6 de octubre*: Recibe diploma de Maestría en la Universidad de Nashville.
29 de octubre: Ingresa en la escuela de medicina de la Universidad de Pennsylvania en Filadelfia.
- 1843 *31 de marzo*: Recibe el título de Doctor en Medicina en la Universidad de Pennsylvania.
8 de abril: Viaja a El Havre a perfeccionarse en su profesión en Europa. A principios de mayo estudia en el Instituto Francés y la Sorbona, en París, pero para noviembre ya abandonó para siempre la carrera de la medicina.
- 1844 *febrero*: Viaja a Londres, y tras permanecer varios meses en Inglaterra, continúa a Italia pasando por Bélgica, la Prusia Renana, el Rin y Suiza.
noviembre: Visita Venecia.
- 1845 *mayo [?]*: Regresa a Nashville e inicia estudios de abogacía con preceptores.
1 de diciembre: Se traslada a Nueva Orleans, donde continúa estudiando leyes con preceptores.
- 1846 *febrero [?]*: Se enamora de Ellen Galt Martin.
- 1847 *enero*: Publica su primicia como escritor: "Venice, its Government and Commerce", en *The Commercial Review of the South and West*.

- 14 de junio: Presenta examen ante la Corte Suprema de Louisiana, es aprobado y presta el juramento de ley para ejercer la abogacía.
- 1848 3 de octubre: Pronuncia el discurso *La unidad del Arte* en Nashville.
- 1849 7 de marzo: Inicia su carrera periodística en el *Crescent* de Nueva Orleáns.
18 de abril: Fallece su novia Ellen Galt Martin.
20-27 de agosto: Publica "Sketches of Prominent Citizens" en el *Crescent*.
29 de agosto: Publica "Bem and Destiny" en el *Crescent*.
23-26 de octubre: Propugna por la ruta de Tehuantepec en la Convención de Memphis, Tennessee.
21 de noviembre: Propina bastonazo al editor de *La Patria* E.J. Gómez.
- 1850 1 de febrero: Vende el *Crescent*, terminando sus labores periodísticas en Nueva Orleáns.

TOMO SEGUNDO: LAS CALIFORNIAS

- 1850 15 de junio: Zarpa de Nueva Orleáns para California vía Panamá.
21 de julio: Desembarca en San Francisco. Enseguida abre su bufete de abogado y escribe artículos en el *San Francisco Herald*.
21 de septiembre: Lanza su candidatura para diputado de la Asamblea estatal, pero lo descalifica la Constitución de California por no haber residido seis meses en el estado. Entonces deja la abogacía y se emplea a tiempo completo como vice-director del *San Francisco Herald*.
- 1851 12 de enero: Cae herido en la pierna en duelo con William Hicks Graham.
8 de marzo: Lo multa y encarcela por contumacia el juez Levi Parsons.
28 de abril: Sale derrotado en las elecciones para concejal del Cuarto Distrito de San Francisco.
3 de mayo: Un gran incendio destruye el centro comercial de San Francisco; como consecuencia, Walker pierde su empleo en el *Herald*.
3 de junio: Comienza a ejercer la abogacía en Marysville.
- 1852 8 de enero: Fallece su madre en Nashville.
febrero: Se reúne en Auburn con amigos para enviar agentes a Guaymas a conseguir una concesión de tierras en Sonora.
23-26 de febrero: Es delegado de Marysville en la Convención Estatal demócrata en Sacramento.

- 20-23 de julio:* Es delegado de Yuba en la Convención Estatal demócrata de Benicia.
- octubre:* Es presidente de un comité demócrata en San Francisco y oficial de la Convención del partido, dirigiendo la escogencia de candidatos para las elecciones de noviembre. En los meses siguientes planea la expedición filibustera a Sonora con sus amigos esclavistas en la Legislatura de Benicia.
- 1853 *10 de marzo:* Deja de ejercer la abogacía en Marysville.
- 1 de mayo:* "William Walker, Coronel del Regimiento de la Independencia" firma los recibos del "Préstamo para la Independencia" de Sonora.
- 11 de junio:* Viaja a Guaymas en el bergantín *Arrow*.
- 9 de septiembre:* Regresa a San Francisco.
- 17 de octubre:* Zarpa de San Francisco en la barca *Caroline* con 45 filibusteros.
- 3 de noviembre:* Toma La Paz, capital de Baja California.
- 6 de noviembre:* "Batalla de La Paz"; se reembarca en la *Caroline*.
- 29 de noviembre:* Desembarca en Ensenada.
- 5-14 de diciembre:* Sitiado en Ensenada.
- 18 de diciembre:* Llega la barca *Anita* a Ensenada con refuerzos de San Francisco, pero sin provisiones ni pertrechos.
- 1854 *18 de enero:* El Presidente Pierce lanza proclama contra los filibusteros.
- 9 de febrero:* La Marina de Guerra norteamericana bloquea Ensenada.
- 13 de febrero:* Walker evacúa Ensenada y se traslada a San Vicente.
- 20 de marzo:* Avanza al río Colorado.
- 6 de abril:* Inicia el viaje de retorno a San Vicente, en ruta a San Diego.
- 8 de mayo:* Se rinde a dos oficiales del ejército norteamericano en la raya fronteriza.
- junio:* Comienza a trabajar para el cacique demócrata David Broderick; primero como director del *Democratic State Journal* en Sacramento y enseguida del *Commercial Advertiser* en San Francisco.
- 18-19 de julio:* Es delegado de Yuba en la Convención Estatal demócrata de Sacramento.
- 27 de septiembre:* Se deja de publicar el *Commercial Advertiser*.
- 9-19 de octubre:* Lo enjuician en San Francisco por violación de las leyes de neutralidad; el jurado delibera ocho minutos y lo absuelve.

- 11 de octubre:* Byron Cole firma contrato con Francisco Castellón en León y se lo lleva a Walker en Sacramento.
- 23 de octubre:* Dirige de nuevo el *Democratic State Journal* en Sacramento.
- 28 de diciembre:* Cole y Castellón modifican el contrato a petición de Walker y se lo envían a Sacramento.
- 1855 *febrero:* Deja el *Democratic State Journal*.
- 13 de marzo:* Se bate en duelo con William H. Carter y resulta herido en un pie.
- 4 de mayo:* Zarpa de San Francisco hacia Nicaragua en el *Vesta*.

TOMO TERCERO: NICARAGUA

- 16 de junio:* Desembarca en El Realejo.
- 29 de junio:* Primera batalla de Rivas; los legitimistas derrotan a Walker.
- 18 de agosto:* El general J. Trinidad Muñoz cae asesinado bajo la velada dirección de Walker.
- 30 de agosto:* Desembarca en San Juan del Sur y toma el puerto.
- 3 de septiembre:* Batalla de La Virgen; derrota a Guardiola.
- 13 de octubre:* Toma Granada por sorpresa.
- 22 de octubre:* Fusila a don Mateo Mayorga.
- 23 de octubre:* Firma Tratado de Paz con Corral.
- 30 de octubre:* Don Patricio Rivas toma posesión como Presidente de Nicaragua y Walker como Comandante en Jefe del Ejército.
- 8 de noviembre:* Walker fusila al general Ponciano Corral.
- 13 de noviembre:* Se aplica a Walker en Granada la leyenda del Predestinado de los Ojos Grises.
- 23 de noviembre:* El gobierno Walker-Rivas emite decreto de "colonización".
- 8 de diciembre:* El presidente Pierce lanza proclama contra Walker.
- 1856 *23 de febrero:* Walker cancela la concesión de Vanderbilt sobre la Ruta del Tránsito.
- 1 de marzo:* Costa Rica le declara la guerra a Walker.
- 20 de marzo:* Batalla de Santa Rosa; los costarricenses derrotan a los filibusteros.
- 10 de abril:* Los costarricenses rechazan ataque filibustero en el Sardinal.

11 de abril: Segunda Batalla de Rivas; los costarricenses rechazan el ataque de Walker; éste echa cadáveres en los pozos, lo cual desata una epidemia de cólera morbo que destruye al ejército tico.

TOMO CUARTO: LA GUERRA NACIONAL

14 de mayo: El Presidente Pierce reconoce al gobierno Walker-Rivas y recibe a su ministro el padre Agustín Vijiil en Washington.

4 de junio: Recibimiento apoteósico de Walker en León.

12 de junio: El Presidente Rivas rompe con Walker y huye a Chinandega.

20 de junio: Walker nombra presidente de facto a Fermín Ferrer en Granada.

22-24 de junio: Farsa electoral en Granada; Walker es electo presidente de Nicaragua.

12 de julio: Walker toma posesión de la presidencia en Granada.

14-22 de julio: Emite decretos para entregar las tierras del estado a sus paisanos norteamericanos.

19 de julio: El ministro norteamericano John H. Wheeler lo reconoce como presidente de Nicaragua.

3 de agosto: Walker fusila a don Mariano Salazar en Granada.

9 de agosto: Los legitimistas de Dámaso Rivera exterminan a la banda de Turley en Cunaguas.

5 de septiembre: Escaramuza en San Jacinto; los nicaragüenses rechazan ataque de Rifleros de Walker.

12 de septiembre: Legitimistas y democráticos firman la paz en León, poniendo fin a la guerra fratricida y marchando unidos a la Guerra Nacional.

14 de septiembre: Batalla de San Jacinto; los nicaragüenses derrotan a los filibusteros de Walker, matando a Byron Cole.

22 de septiembre: Walker emite el decreto No. 49, legalizando la esclavitud en Nicaragua.

2 de octubre: Se retira de Masaya y los aliados centroamericanos la ocupan.

11-13 de octubre: Primera Batalla de Masaya; los aliados rechazan el ataque de Walker.

12-13 de octubre: Batalla de Granada; los aliados atacan; Walker contraataca y los desaloja.

- 18 de octubre:* Llega a Granada el general Charles F. Henningsen; lo nombra Jefe de Artillería.
- 25 de octubre:* Walker fusila a los oficiales guatemaltecos Brígido Valderrama y Bernardo Allende.
- 10 de noviembre:* Combate en la Vía del Tránsito; Cañas rechaza ataque de Hornsby y Sanders.
- 12 de noviembre:* Batalla en el Camino del Tránsito; Walker derrota a Cañas.
- 14 de noviembre:* Escaramuza en San Ubaldo; los nicaragienses impiden el desembarco de los filibusteros.
- 15-19 de noviembre:* Segunda Batalla de Masaya; los aliados rechazan el ataque de Walker, quien incendió media ciudad y regresa derrotado a Granada; ordena evacuarla, embarcándose hacia La Virgen.
- 22-24 de noviembre:* Henningsen quema y destruye Granada por orden de Walker.
- 23 de noviembre:* Batalla naval en San Juan del Sur; la goleta filibustera *Granada* hunde al bergantín costarricense *Once de Abril*.
- 24 de noviembre-13 de diciembre:* Los aliados atacan y sitian a Henningsen en Granada; se libran múltiples combates; Walker lo rescata.
- 1-2 de diciembre:* Los isleños atacan al hospital filibustero en Moyogalpa; los filibusteros contraatacan y los desbandan.
- 16 de diciembre:* Walker ocupa la ciudad de Rivas.
- 22-30 de diciembre:* Los costarricenses, guiados por el agente de Vanderbilt Sylvanus Spencer, capturan todos los vapores y puestos filibusteros en el río San Juan, incluyendo el vapor lacustre *La Virgen* y el fuerte San Carlos en el lago.
- 1857 *3 de enero:* Los costarricenses capturan el vapor lacustre *San Carlos*, dejando a Walker en Rivas aislado del Atlántico.
- 27 de enero:* Los aliados rechazan ataque de O'Neal y Henningsen en El Obraje.
- 28 de enero:* Los aliados ocupan San Jorge, a menos de una legua de Rivas.
- 29 de enero:* Walker ataca San Jorge y es rechazado.
- 4 y 7 de febrero:* Ataca de nuevo y es de nuevo rechazado.
- 5 de marzo:* Batalla de El Jocote; los aliados derrotan a los filibusteros en los potreros entre Rivas y la vía del Tránsito.

- 16 de marzo:* Walker ataca San Jorge por última vez y de nuevo lo rechazan.
- 23 de marzo:* Tercera Batalla de Rivas; los aliados atacan y son rechazados, sufriendo fuertes pérdidas.
- 11 de abril:* Cuarta Batalla de Rivas: los aliados atacan de nuevo con igual resultado.
- 1 de mayo:* Walker se rinde en Rivas al comandante Charles Henry Davis de la corbeta norteamericana *St. Mary's*.
- 5 de mayo:* Zarpa de San Juan del Sur en la *St. Mary's* hacia Panamá.

TOMO QUINTO: TRUJILLO

- 1857 *27 de mayo:* Llega a Nueva Orleáns en el *Empire City* y lo reciben como héroe.
- 1-12 de junio:* Travesía triunfal a Washington vía Vicksburg, Memphis, Cairo, Louisville y Cincinnati.
- 12 de junio:* Se entrevista con el presidente Buchanan en la Casa Blanca.
- 16 de junio:* Llega a Nueva York; lo reciben como héroe las autoridades.
- 28 de junio:* Llegan a Nueva York los desdichados remanentes de su ejército filibustero de Nicaragua, y Walker ya con esto pasa a ser un héroe caído.
- 1 de julio:* Sale de Nueva York para Nueva Orleáns vía Charleston, Augusta, Atlanta, Nashville, Montgomery y Mobile.
- julio-agosto:* Reanuda la gira propagandista por Mobile, Montgomery, Columbus (Georgia), Macon, Augusta, Savannah, Charleston, y otra vez Augusta, Nashville y Nueva Orleáns.
- 10 de noviembre:* Lo arrestan en Nueva Orleáns por violar la ley de neutralidad, pero sale libre bajo fianza mientras se celebra el juicio.
- 14 de noviembre:* Zarpa de Mobile en el *Fashion*.
- 25 de noviembre:* Desembarca 45 filibusteros en la barra del río Colorado y continúa en el *Fashion* para San Juan del Norte.
- 26 de noviembre:* Desembarca con 150 filibusteros en Punta de Castilla, en la bahía de San Juan del Norte.
- 8 de diciembre:* El comodoro Hiram Paulding de la fragata norteamericana *Wabash* lo obliga a rendirse, y lo escolta en su fragata a Aspinwall y de ahí lo envía de regreso a Estados Unidos.

- 27 de diciembre: Llega a Nueva York en el *Northern Light*.
- 29 de diciembre: Llega a Washington; el secretario de estado Lewis Cass lo deja en libertad.
- 1858 11 de enero: Sale de Washington para Nueva Orleáns, vía Richmond, Petersburg (Virginia), Montgomery (Alabama), Selma y Mobile.
- 23 de enero: Arrestado en Mobile y liberado el mismo día.
- 3 de febrero: Se le acusa en la Corte Federal de Nueva Orleáns de violar la ley de neutralidad; se pospone el juicio.
- 7 de febrero: Llega a Nashville y se hospeda en casa de su padre.
- 2 de marzo: Regresa a Nueva Orleáns.
- 6 de marzo: Lo reciben "con grandes honores" a bordo del yate negrero *Wanderer* que zarpa de Nueva Orleáns en su primer viaje al África.
- Abril: Publica folleto *Mexico and Central America: The Problem and its Solution*.
- 5 de mayo: Participa en la Convención Comercial Sureña en Montgomery.
- 31 de mayo-12 de junio: Lo enjuician en Nueva Orleáns por violación de las leyes de neutralidad; el jurado no se pone de acuerdo y sale libre.
- 17 de junio: Inicia gira propagandista de tres semanas por el oriente de Mississippi y el occidente de Alabama.
- 10 de julio: Suscribe como socio fundador la "Liga Sureña" en Montgomery.
- 16 de agosto: Llega a Nueva York a negociar con Joseph L. White para otra expedición a Nicaragua; a finales de septiembre retorna a Mobile vía Cincinnati, Louisville y Nashville.
- 10 de octubre: Envía circulares anunciando su próxima expedición de "emigrantes" a Nicaragua, lista a zarpar de Mobile para San Juan del Norte en el *Alice Tainter* el 10 de noviembre.
- 30 de octubre: El Presidente Buchanan lanza proclama contra los filibusteros disfrazados de emigrantes.
- 6 de noviembre: Walker llega a Washington a conferenciar con White.
- 10 de noviembre: Regresa a Mobile; pospone la expedición para el 23.
- 19 de noviembre: Las autoridades le niegan permiso de zarpar al *Alice Tainter*; casi todos los "emigrantes" luego regresan a sus hogares.
- 1-3 de diciembre: Walker testifica en Mobile ante el "gran jurado", el que enseguida no enjuicia a nadie.

- 4 de diciembre: 112 filibusteros de Walker al mando del coronel Frank Anderson se embarcan en la goleta *Susan* rumbo a Puerto Cortés, Honduras; Walker queda en Mobile consiguiendo otro barco y refuerzos.
- 16 de diciembre: La *Susan* naufraga en el arrecife Glover, al este de Belice.
- 1859 1 de enero: Los naufragos de la *Susan* regresan a Mobile
- 31 de enero: En solemne ceremonia en la catedral de Mobile, Walker abjura del protestantismo y se bautiza católico.
- 5 de marzo: Sale de Nueva Orleans para California, vía Panamá, viajando de incógnito con el seudónimo "James Wilson".
- 31 de marzo: Llega a San Francisco en el *Golden Age*.
- 5 de mayo: Zarpa para Panamá en el *Orizaba*.
- 28 de mayo: Llega a Nueva York en el *Northern Light*, usando siempre el seudónimo "James Wilson"; en los siguientes tres meses negocia con White y otros magnates del Tránsito para otra expedición a Nicaragua.
- 6 de septiembre: Regresa a Nueva Orleans.
- 7 de octubre: Las autoridades detienen al *Philadelphia* y a los filibusteros de Walker a punto de zarpar para Nicaragua.
- 18-24 de octubre: Juicio de los filibusteros del *Philadelphia* en Nueva Orleans; todos resultan inocentes.
- octubre: Walker se dedica a escribir su versión de *La Guerra en Nicaragua*.
- 1860 17 de febrero: Le lleva el manuscrito a S. H. Goetzel & Co. en Mobile para su publicación; al día siguiente viaja a Nueva York a supervisar la impresión.
- mediados de marzo: Mr. Elwyn, súbdito inglés residente en Roatán visita a Fayssoux en Nueva Orleans y le propone un plan de ayuda mutua.
- 14 de marzo: Walker termina de corregir pruebas en Nueva York.
- 24 de marzo: Entrega los primeros ejemplares del libro *La Guerra en Nicaragua* a su padre y hermana en Louisville.
- 10 de abril: Regresa a Nueva Orleans.
- 10 de abril: A su arribo en Nueva Orleans, Walker acepta la propuesta de Elwyn y viaja a recabar fondos en Mobile, Montgomery y Selma.
- 20 de abril-2 de junio: Walker envía 44 filibusteros a Roatán, en pequeños grupos en barcos fruteros.

- 5 de junio:* Zarpa de Nueva Orleans en la goleta frutera *John A. Taylor*; viaja a Roatán de incógnito, como "Mr. Williams".
- 16 de junio:* Arriba en Port McDonald, Roatán.
- 21 de junio:* Zarpa con su gente en la *Taylor* para Cozumel.
- 23 de junio:* Desembarca en Cozumel.
- 16 de julio:* Zarpa en la goleta frutera *Dew Drop* para Guanaja.
- 24 de julio:* Zarpa de Guanaja para Roatán.
- 27 de julio:* La *Dew Drop* y la *Taylor* se juntan en Roatán.
- 6 de agosto:* Walker desembarca en Trujillo con 92 filibusteros de la *Dew Drop* y la *Taylor* y toma la ciudad.
- 21 de agosto:* El capitán inglés Norvell Salmon, de la corbeta *Icarus*, le exige la rendición. En la noche Walker se retira a pie con su gente hacia el este, paralelo a la costa; deja enfermos y heridos en Trujillo.
- 24 de agosto:* Escaramuza en Catintrí: fuerzas hondureñas hostigan a los filibusteros; Walker recibe refilón de bala en la cara.
- 3 de septiembre:* Walker se rinde al capitán Salmon en el Río Tinto.
- 5 de septiembre:* Salmon lo entrega a las autoridades en Trujillo.
- 6-11 de septiembre:* Un tribunal militar hondureño lo juzga y condena a muerte.
- 12 de septiembre:* 8 y 15 A.M.: El pelotón de ejecución fusila a William Walker en la Plaza de Armas de Trujillo.
- 1988-1991: *William Walker The Gray-Eyed Man of Destiny*, en cinco tomos, se publica en St. Charles/Lake Saint Louis, Missouri, impresión privada.
- 1992 *16 de junio: William Walker / El Predestinado*, compendio biográfico en un solo volumen en español, se publica en St. Charles, Missouri, impresión privada.
- 1989-1994: *William Walker / El Predestinado de los Ojos Grises*, en cinco tomos, se publica en Lake Saint Louis/St. Charles, Missouri, impresión privada.



NOTA DEL AUTOR

EL MARTES SANTO de 1971 —no recuerdo si en marzo o abril— acompañé a mi esposa Patricia al Supermercado La Colonia, en Managua, a hacer las compras de la semana. Mientras ella andaba por los pasillos llenando de comestibles la carretilla, yo me dirigí a la sección de libros y revistas a hojear el último *Time* y *Newsweek*. Ni siquiera los vi, pues mis ojos cayeron en el estante de libros sobre uno titulado *La Guerra de Nicaragua*, por William Walker, publicado por EDUCA en Costa Rica. Vaya, me dije al tomarlo en mis manos, alguien usó a Walker de seudónimo para escribir una novela, pero mi sorpresa fue enorme al constatar que no era novela sino *Historia*, y escrita por el propio filibustero que asoló nuestra patria hace más de un siglo, a quien yo creía bucanero analfabeta y matón, sediento sólo de oro y de sangre. Compré el libro y lo leí con avidez, cada vez más sorprendido de las dotes intelectuales de Walker y de su aparente apego a la verdad en el relato de los acontecimientos en que intervino.

De inmediato fui a ver a mi tío el doctor Andrés Vega Bolaños, el historiador más renombrado y respetado de nuestros días, en busca de mayor información. Tío, le dije, ¿me podría enseñar un número de *El Nicaraguense*, el periódico que Walker publicó en Granada? —No tengo ninguno, me

contestó, ni conozco dónde encontrar uno en Nicaragua. De ahí en adelante platicaríamos largas horas, encauzándome él con sus enseñanzas en el estudio de la Historia; pero en cuanto a Walker, la realidad era que en Nicaragua no se conservan los documentos indispensables para el estudio de su época —ni de otras épocas. Conforme lo señala el tío Andrés:

En Nicaragua abundan los historiadores; por desgracia no abunda la verdad que en la Historia ha de lucir, por aquello de que se carece de archivos y bibliotecas; y, será lo peor, de personas a quienes consultar.

Por entonces, mi hijo mayor Alex recibía con honores su licenciatura en Historia en St. Louis University, St. Louis, Missouri, y en junio asistí a su graduación. Al contarle yo sobre la falta de fuentes primarias en Nicaragua, me llevó a la biblioteca de la universidad y a la municipal de St. Louis, donde tienen libros viejos sobre Walker y colecciones de revistas y periódicos de entonces con numerosos artículos referentes a su intervención en Nicaragua. Enseguida fotocopié y microfilmé todo lo que había, pensando fundar en Managua un centro donde los historiadores encontrarán y estudiarán las fuentes que se conservan en el mundo y atañen a ese capítulo nuestro. Durante varios años visité más de cien bibliotecas y archivos a lo largo y ancho de Estados Unidos, investigando también en Inglaterra, en Jamaica, en la vecina Costa Rica y en varios otros países, microfilmando y recopilando centenares de miles de páginas referentes a la Historia de Nicaragua de mediados del siglo xix; Colección que luego, en 1977 —después de estudiarla, compulsarla y acotarla— para su mejor conservación y debido uso vendería y entregaría a la biblioteca del Fondo de Promoción Cultural del Banco de América en Managua ya que el caos nacional que se avecinaba me haría emigrar.

* * *

TRAS EL TERREMOTO que asoló Managua el 23 de diciembre de 1972 y destruyó el consultorio donde yo ejercí la Medicina Interna durante veinte años, dediqué mayor tiempo a la investigación histórica al punto de abandonar por completo la profesión. A medida que recopilaba documentos, los analizaba y cotejaba, y como al comienzo no tenía fotocopiadora de microfilm, pasé días y noches enteras durante meses en el cuarto oscuro que arreglé en mi casa, ampliando y revelando millares de páginas. Mi esposa Patricia y nuestros hijos con todo cariño se turnaban ayudándome, enfocando (con mejor vista que la mía) la ampliadora después de cada toma, y moviendo ágiles las pinzas (o usando guantes) para no llenarse de ácido las manos.

Las primicias de esta investigación las dio a luz el Fondo de Promoción Cultural del Banco de América, publicando en 1974-76: el Diario de John Hill Wheeler, los Documentos Diplomáticos de William Carey Jones, los Documentos Diplomáticos de don José de Marcoleta, la segunda edición de La Guerra en Nicaragua / William Walker, traducida por Fabio Carnevalini, con índices cronológico y onomástico elaborados por mí, El Testimonio de Scott, traducido y anotado, y La Guerra en Nicaragua según Frank Leslie's Illustrated Newspaper y Harper's Weekly, también presentado, elaborado y anotado por mí. Nunca olvidaré la valiosa colaboración de Orlando Cuadra Downing (q.e.p.d.) y Marcela Sevilla Sacasa ni el encomiable ahínco del Dr. Ernesto Fernández Holmann, que hicieron posible estas publicaciones.

Como siguiente resultado de esta investigación analítica, en 1976 publiqué en Masaya El filibustero Clinton Rollins, demostrando que el llamado "Bernal Díaz del Castillo de la expedición filibustera" era apócrifo; y en 1977, también en Masaya, publiqué James Carson Jamison / Con Walker en Nicaragua, llenando el vacío histórico ocupado antes por el apócrifo "Clinton Rollins" y sustituyéndolo por las reminiscencias auténticas de un filibustero verdadero. Tampoco olvidaré jamás la estrecha colaboración de mi querido amigo Mario Cajina-Vega, cuyas excelencias técnicas y sugerente creatividad lo hicieron partícipe con el espíritu y la letra en ambas ediciones.

Además, era imposible pasar tantas horas con él al pie de la imprenta sin que se me pegaran algunos refinamientos del arte y la ciencia tipográficas.

De esa época datan otros gratos recuerdos: Patricia a mi lado en la Biblioteca del Congreso, en Washington, ayudándome a fotocopiar capítulos y libros enteros desde que la abrían en la mañana hasta que la cerraban en la noche; en el Court House de Marysville, donde el tiempo quedó sin fechas, buscando a Walker en los dieciocho tomos de Registros judiciales, y la bibliotecaria se olvidó de nosotros y nos dejó encerrados (hasta que nos abrió la puerta el vigilante); nuestro viaje a Clarksville, Missouri con otro viejo amigo, Tony Falcon, y las peripecias para encontrar la tumba de Jamison; el viaje a El Realejo con Francisco y Oscar Galo y a la ensenada de El Gigante con don Carlos Argüello Guerra (q.e.p.d.), cordial cicerone de su Departamento Meridional —parajes en los que no parecía haber pasado el tiempo y que nos transportaron fácil al siglo XIX...

* * *

AL AVANZAR la investigación, aparecieron datos y detalles de importancia histórica, como la repentina obstrucción de San Juan del Norte, cuya bahía se cegó por anegación de sedimentos aluviales en 1859, y la ya mencionada inautenticidad de Clinton Rollins. Mas William Walker la figura central continuaba siendo un enigma cuando en 1974 entrevisté en Louisville a Mrs. Charles P. Luckett, nieta de su hermana Alice. Al pasar de regreso (por tercera vez) por Nashville, la amable bibliotecaria de la Tennessee State Library and Archives, conociendo mi interés, me mostró la biografía del Dr. John Berrien Lindsley, publicada en 1938 por John Edwin Windrow, que contiene en el anexo algunas cartas de Walker a Lindsley. Por gentileza del Dr. Windrow, profesor en la Vanderbilt University (en Nashville), enseguida conseguí fotocopias de la colección completa de las cartas de Walker en el archivo familiar de Miss Margaret Lindsley Warden, nieta del Dr. John

Berrien Lindsley. Una de las cartas, fechada en Londres el 17 de mayo de 1844, contiene un poema de Walker sobre la Crucifixión, seguido de la siguiente frase:

No estás ya listo a preguntar: «¿Qué significa todo esto?» Pero como bien sabemos, John, que toda actividad mental es agradable, te dejaré que trates de descubrir el significado ... la significación recóndita de este vuelo de mi musa de alas recortadas.

Mi actividad mental no era precisamente agradable al volar de Nashville a Nueva Orleans, devanándome los sesos sin atinar qué "significación recóndita" había en el poema. En el aeropuerto de Nueva Orleans, esperando el avión a Nicaragua, me entretuve curioseando revistas y libros y en cuanto lo vi compré por tres dólares un tomo en rústica (en inglés) de La Interpretación de los Sueños de Freud. Cuando aterrizamos en Managua, ya el doctor Sigmund Freud me había dado la clave psicológica para leer de corrido el mensaje secreto de Walker en el poema. Aplicando esa clave, encontré luego idéntico doble significado en los comentarios de Walker sobre el Manfred de Byron, en 'The Unity of Art, y en otros escritos. Entonces decidí escribir la biografía de Walker basada en dicho análisis.

* * *

EL TERRORISMO del FSLN que destruyó el centro de Masaya (en cuyas afueras vivíamos) en septiembre de 1978, me obligó a trasladarme a Estados Unidos, donde están las fuentes de mi investigación y en donde podría trabajar en una paz que ya no existía en mi patria. Terminados en borrador los primeros dos tomos de la biografía en inglés, en 1981 engaveté a Walker y laboré de tiempo completo en dar a conocer al pueblo norteamericano lo que sucedía en Nicaragua. En 1982 fundé (con la ayuda de familiares, compatriotas y amigos) el "Nicaraguan Information Center, Inc." en St.

Charles, Missouri; en 1983 hice y distribuí un documental audiovisual bilingüe titulado The Sandinista Swindle / La estafa sandinista, y de 1985 al 86 publiqué el boletín bimensual Voice of Nicaragua [Voz de Nicaragua], cuya circulación sobrepasó los 7.000 ejemplares. En especial, Manuel Antonio Barrios, Julio Villa, Alejandro González, mis hermanos Nicolás y Enrique, mi esposa e hijos (incluyendo a nuestros yernos Julio Velázquez y Dave Wallace) y seis amigos norteamericanos —Tony Falcon con su cámara y cuarto oscuro, el abogado Thomas H. Bottini, el periodista Dick Goldkamp del St. Louis Globe Democrat, el padre Michael Collins, director regional de la orden Maryknoll en el Midwest, Harvey Johnson (q.e.p.d.), presidente de la Catholic Union of Missouri y director del Social Justice Review, y Eleanor Schlafly, directora de la Cardinal Mindszenty Foundation— con su ejemplo, consejos y/o ayuda técnica, hicieron posible que me atreviera a adentrarme en esos menesteres.

A finales de 1986, el escándalo Irán-Contra cerró el horizonte a la causa de Nicaragua en Estados Unidos. En 1987 desengaveté a Walker y concluí su biografía en inglés, sólo que no encontré casa editorial interesada en publicarla; ni siquiera en leer el manuscrito. Otro gran amigo norteamericano en Boca Ratón, Florida, el profesor Steven Blakemore con su esmerada revisión crítica mejoró notablemente la versión en inglés (a como Mario Cajina-Vega lo hace con ésta en español). Entonces decidí imprimirla yo mismo y publicarla solo, levantando el texto en computadora IBM de escritorio y estampándolo en la fotocopidora Xerox de mesa que había adquirido en 1984 para sacar el boletín Voice of Nicaragua.

* * *

DE VUELTA en mi patria tras trece años de ausencia, y habiendo también publicado el primer tomo —el análisis psicológico de Walker— en nuestro idioma, en 1992 creí oportuno condensar la biografía entera en un solo

volumen titulado El Predestinado. Gracias a Dios quedaba atrás la tarea ya hecha de imprimir los cinco tomos en inglés: medio millón de páginas, de ochenta en ochenta para no recalentar la máquina, durante cuatro años. Cierta amigo me dice que en veinte años he trabajado noche y día más de un siglo...

Siempre con la ayuda de familiares y amigos, y la generosa colaboración de diversas instituciones presenté WILLIAM WALKER: EL PREDESTINADO (1992) ante numeroso y selecto público en la sede de FUNDEMOS, en FAGANIC y en el Instituto Nicaragüense de Cultura Hispánica en Managua; en el salón de la Curia Arzobispal en Matagalpa, patrocinado por INDE; en la Casa de los Leones en Granada, patrocinado por la Alcaldía; en la sede de CONAPRO en Masaya; en el Museo Histórico Cultural Juan Santamaría en Alajuela; en la Universidad Francisco Marroquín en Guatemala; en la Embajada de Nicaragua en Tegucigalpa; en el Hotel Intercontinental en Miami, patrocinado por el DIARIO LAS AMÉRICAS, con tan buen éxito, que dispuse sacar estos otros cuatro tomos para completar la biografía en extenso en español. Doy aquí las gracias a quienes lo hicieron factible, y entre ellos no puedo dejar de mencionar a Emilio Álvarez Montalván, Gerónimo Giusto, Waleska Aragón, Madelina Reynoso, Gladys Ramírez de Espinosa, Napoleón Chow, Myriam Cabañas de Villa, Eduardo Bolaños Jones, Camilo y Gilda Cuadra de Rosales, Mario y Xilma Buitrago de Cajina-Vega, Francisco y María Elena Cuadra de Lacayo Maison, Federico y Ligia Delgadillo de Kühn, Edgar y Nora Sacasa de Núñez, Leonardo Mata, Raúl Aguilar Piedra, Félix y Melba Fiallos de Gutiérrez, Ricardo Elizondo Ruiz, Inés del Carmen de Zablah, Noel y Olga Terán de Rivas Gasteazoro, John C. Moran, Manfred Lippmann —inolvidable viaje en su avioneta desde Guatemala a conocer la tumba de Walker en Trujillo—, Luis Mejía González, Horacio Aguirre Baca, fundador y director del DIARIO LAS AMÉRICAS —otro gran derroche de generosidad, típico de su persona—, mis hermanos Nicolás y Bárbara, Enrique y Lila, mis hijos Alex y Regina, Patrick y Marta, Ricardo y Reyna... a todos, mi profundo agradecimiento.

OBRAS DE ALEJANDRO BOLAÑOS GEYER

EN EL FONDO DE PROMOCIÓN CULTURAL DEL BANCO DE AMÉRICA EN MANAGUA

- 1974 *Diario de John Hill Wheeler*
 1974 *Documentos Diplomáticos de William Carey Jones*
 1974 *Documentos Diplomáticos de don José de Marcoleta*
 1975 *La Guerra en Nicaragua / William Walker*
 1975 *El Testimonio de Scott*
 1976 *La Guerra en Nicaragua según Frank Leslie's
Illustrated Newspaper*
 1976 *La Guerra en Nicaragua según Harper's Weekly*

EN EL NICARAGUAN INFORMATION CENTER DE ST. CHARLES, MISSOURI

- 1983 *La estafa sandinista*
 1985 —86 *Voice of Nicaragua*

DE PUBLICACIÓN PROPIA

- 1976 *El filibustero Clinton Rollins*
 1977 *James Carson Jamison / Con Walker en Nicaragua*
 1988 *1984 en Managua*
 1988 —91 *William Walker / The Gray-Eyed Man of Destiny*
 1992 *William Walker / El Predestinado*
 1989 —94 *William Walker / El Predestinado de los Ojos Grises*

ÍNDICE ONOMÁSTICO

- Aberdeen**, Mississippi: 141, 152
- Abidos**: 186-188, 339
- Academia de Música de Nueva York**: 41
- Acapulco**: 157-159
- Acklen, J. S.** (comel filibustero): 155, 156
- Adrain**: Garnett Bowditch (1815-1878) (diputada de New Jersey): 92
- África**: 109, 300, 301, notas 448, 527
- Alabama**: y Walker, 71, 74, 97, 141, notas 328, 359, 527; Legislatura, 75, 110, nota 226; Convención Comercial Sureña, 109; Hudler, 162; el *Philadelphia*, 165; Goetzel, 177; Hives, 225; C. W. G., 292; Williams, 294; Graves, 295
- Alabama**, río: 97
- Alajuela**, Costa Rica: y Juan Santamaría 254; Información ad perpetuam, 255-257, 350-355
- Albany**, New York: 27
- Alfaro Ruiz**, Juan (1810-1856) (te.-coronel costarricense): nota 619
- Alfredo Magno** (948-839) (rey anglosajón): Código de, 237
- Alice Tainter**, barco: 147, 148
- Allen**, Carlos (filibustero): 296
- Allen**, Charles (periodista y filibustero): y la *Susan*, 150, 152; Natzmer, 158; Roatán, 227, nota 524; Trujillo, 235, 238
- Allen**, Daniel B.: yerno de Vanderbilt, 60, 122, en Centroamérica, 124, 125, 127-129, nota 312
- Allen**, James (filibustero): 44
- Almagro**, Diego de (1475-1538) (conquistador español): 185
- Alta California** (periódico): 186, 361
- Alvarado Barroeta**, Carlos [¿? -1856] (capitán costarricense): 399
- Alvarado**, Francisco (coronel costarricense): 79
- Álvarez**, Mariano (c1820-1886) (general hondureño): 239-241, 244, 348
- América** [Estados Unidos]: 167, 300
- América Central**: véase Centroamérica
- América del Sur** (Sudamérica): 93, 330, nota 416
- América española**: 300
- América tropical**: 207, 299, 300, 301
- American Atlantic and Pacific Ship Canal Company**: véase Compañía Americana de Vapores del Canal Atlántico y Pacífico
- American Eagle** (vapor): 137
- American Legion**, K.G.C.: véase Knights of the Golden Circle
- Anderson**, Frank (coronel filibustero): y Walker en Nueva York, 28, 34, 159, 162; y el *Fashion*, 77-81, 112, 308; juicios en Nueva Orleans, 99, 110, 111, 123, 144, 176, nota 436; la *Susan*, 150, 151, 153-155; y Walker en California, 157, 158
- Anderson**, John (filibustero): 296
- Anderson**, S. J.: 37
- Anderson**, Young [¿? -1858] (secretario de W.R.C. Webster): 55, 56
- Antiteatro**, El (Nueva Orleans): 5

- Arabia* (vapor): 218
 Archivo Eclesiástico de San José: 254
 Archivo Nacional de Costa Rica: 256, 361
 Archivo Nacional de Cuba: nota 155
 Archivo Nacional de Honduras: nota 538
 Argüello Mora, Manuel (sobrino del Presidente Juan Rafael Mora): 197
 Argyle, John Campbell, *duque de* (1678-1743): 200, nota 477
 Arista, Mariano (1802-1855) [general Presidente de México]: 168
 Arizona: 157, nota 374
 Arizona, Mexican and Central American Colonization Company: véase Compañía de Colonización de Arizona
 Arkansas: 147
 Aspinwall [Colón], Panamá: y los filibusteros, 3, 4, 23, 41, 81; Spencer, 56; Walker, 81, 86, 144, 156; Paulding, 82, nota 150; Lamar, 114; Webster, 124, 127; Miller, 126, el *Washington*, 140; el *Philadelphia*, 164, 165; Ouseley, 219, 223; Morris, 226, 227; el corresponsal del *New York Herald*, nota 312
 Astoria, New York: 137
 Astúa y Velarde, José Mercedes (soldado costarricense): 353
 Atlanta, Georgia: 68, 143
 Atlantic and Pacific Steamship Company: véase Compañía de Vapores Atlántico y Pacífico
 Augusta, Georgia: 68, 70, 298, nota 333
 Austin, Texas: 110
Austin (vapor): 253
 Australia: 102
 Aycinena, Pedro de (Ministro de Relaciones Exteriores guatemalteco): 223
 Baja California: 16, 103, nota 63
 Balas [Banco del Diamante] (río San Juan): 221
 Baldizón, José (tte-coronel costarricense): 79
 Baltimore, Maryland: 70, 171, 292
 Banco del Diamante [Balas] (río San Juan): 221
Banner (periódico): véase *Republican Banner & Nashville Whig*
 Barbareta (isla): 217
 Barillier, Pedro (militar francés; tte-coronel costarricense): nota 619
 Barksdale, William (1821-1863) [diputado de Mississippi]: 94
 Barnum, Phineas Taylor (1810-1891) (empresario de circo): nota 53
 Barrantes y Vargas, Marcos (soldado costarricense): 350
 Barrios Espinosa, Gerardo (1813-1865) [general Presidente de El Salvador]: 50-52, nota 79
 Bartola (río San Juan): 221
 Bartow, Henry (filibustero): 42, 43
Basilisk (corbeta): 154, 219
 Batalla de Cerro Gordo (México) (1847): 309
 Batalla de Chapultepec (México) (1847): nota 550
 Batalla de Nueva Orleans (1815): 92
 Batalla de Palo Alto (Texas) (1846): 168
 Batalla de Resaca de la Palma (Texas) (1846): 168
 Batalla de Rivas (Nicaragua): véase Rivas, 1ª Batalla; 2ª Batalla; 3ª Batalla; 4ª Batalla de Batalla de San Jacinto (Nicaragua) (1856): 150, 254, nota 581
 Batalla de San Jacinto (Texas) (1836): nota 238
 Batalla de San Jorge (Nicaragua) (1857): 291
 Batalla de Santa Rosa (Guanacaste) (1856): y Bartow, 42; Schlessinger, 115; fervor patriótico en Costa Rica, 254; héroes, 255; filibusteros fusilados, 335
 Batallón Independiente de Granaderos de Rynders (Nueva York): 26
 Baton Rouge, Louisiana: 109, 165, nota 212

- Battle House (Mobile): 98
 Bedford Springs, Pennsylvania: 136, nota 390
 Belcher, Flavel (filibustero): 99
Belfast (vapor): 102
 Belice: y la *Susan*, 153, 154; colonos ingleses, 216;
 Islas de la Bahía, 217; tratado Wyke-
 Aycinena, 223; y Walker, 228, 230, 231, 252,
 notas 530, 545, 553
 Bell, Horace [c1830-1918] (capitán, mayor
 filibustero): 288, 290, nota 2, 393
 Bell, Thomas (agente comercial de EE.UU. en
 San Juan del Norte): notas 502, 516
 Bellevue Hospital: véase Hospital Bellevue
 Belli, Felix (1816-1886) (caballero de industria
 francés): 117-120, 130, 136
 Benét, Stephen Vincent (1898-1943) (poeta
 norteamericano): 167
 Benjamin, Judah Philip (1811-1884) (abogado;
 senador de Louisiana; Secretario de Estado de
 los Estados Confederados Sureños): 323
 Bennett, James Gordon (1795-1872) (director del
New York Herald): y Walker, 9, 45, 46, 89, 90,
 95, 98, 99, 104, 108, 110, 144, 157, 178, 251, nota
 328; Comontfort, 105; Salmon, 242
 Benton, Thomas Hart (1782-1858) (senador de
 Missouri): 64
 Bethel, iglesia (Montgomery): 141, nota 328
 Bickley, George Washington Lamb (Comandante
 en Jefe de la Legión Americana de los
 Caballeros del Círculo Dorado): 170-172, nota
 416
 Bigler, John (1805-1871) (Ministro de EE.UU. en
 Chile 1857-1861; exgobernador de California):
 330
 Biscaccianti, Eliza (1825-¿?) (soprano): 6
 Black, Jeremiah Sullivan (1810-1883)
 (Procurador General, Secretario de Estado):
 notas 145, 344, 516
Black Warrior (vapor): 45
 Blair, Francis Preston (1821-1875) (diputado de
 Missouri): 93
 Blaker, Jacob (filibustero): 297
 Blunderman, John (filibustero): 296
 Bogotá, Nueva Granada: 301
 Bonilla, A. (costarricense): 187
 Bonilla, José María (soldado costarricense): 351
 Boston, Massachusetts: 70, 399
 Bowery, teatro (Nueva York): 34
 Bowly, George H. (amigo de Fayssoux): 142, 143,
 nota 331
 Brady, Mathew B. [c1823-1896] (célebre fotógrafo
 nenyorquino): 33
 Brasil: 301
 Bravo, río: véase Río Bravo
 Bremen, línea de vapores: 138
 Brennan, James (filibustero): 295
 Brewster, A. S. [¿?-1856] (mayor filibustero): nota
 619
 Brickenhoff [Brinkerhoff], John (capitán cirujano
 filibustero): 361
 Broderick, David Colbreth (1820-1859) (senador
 de California): 330
 Brogan, Charles (filibustero del *Vesta* y del
Fashion): 77
 Brooklyn, base naval: 162, 164
 Brougham and Vaux, Henry Peter Brougham
 [1778-1868] (gran canciller de Inglaterra): 299
 Brown, Albert Gallatin (1813-1880) (senador de
 Mississippi): 92, 93
 Brown, hotel: véase Hotel Brown
 Brown, Jacob [c1788-1846] (mayor del ejército de
 EE.UU. en la guerra con México): 169
 Brown, John ["Revolucionario Brown"] (capitán
 en la Guerra de Independencia de EE.UU.): 172
 Brown, John (1800-1859) (líder abolicionista): 167,
 172-176, 207; retrato, 214

- Brown, Peter (peragrino en el *Mayflower*): 172
- Brown, Porgy (filibustero): 43
- Brownsville, Texas: 168-172, 176, 177
- Brunswick* (barco de guerra): 80, 82
- Buchanan, James [1791-1868] (Presidente de EE.UU.): y la derrota de Walker en Nicaragua, 9; Walker en Washington, 13, 15, 16, 18-21; Garrison, 62, 330, 331; William Carey Jones, 63; se vuelve contra Walker, 73, 84-86, 89; Kansas, 91; Paulding, 92, 113; México, 98, 103, 104, 142, 332; Nicaragua, 113, 117, 120, 132, 136, 139, 145, notas 111, 115, 247; la *Susan*, 149; Vandyke, 161, nota 330; el *Philadelphia*, 165; los Caballeros del Círculo Dorado, 171; Guseley, 218, 219, notas 497, 498; cartas de Walker, 277, 286, 305, 318, 319; Floyd, nota 330
- Bulwer* (vapor): 80
- Burr, Aaron (1756-1836) (líder político norteamericano): 101
- Bustillos [Bustillo] y Pavón, José Miguel [1812-1806] (sacerdote): nota 561
- Butler, Henry (filibustero): 295
- Buxton, Sir Thomas Fowell [1786-1845] (filántropo inglés): 300
- Byrne, J. S. (periodista): 13
- Byron, George Gordon, *Lord* [1788-1824] (poeta inglés): epígrafes 1, 183, 215; y Walker, 185, 186, 188, 190-194, 203, 245, 258, 339, nota 460
- C** W. G.: véase Graves, Charles W.
- Caballeros del Círculo Dorado: 170-172, nota 416
- Cabaña, La (fortaleza en La Habana): 4
- Cabañas, José Trinidad [1805-1871] (general Presidente de Honduras): 235, 236, 270, 271, 279
- Cabo de Hornos: 137, 140, 144
- Cahawba* (vapor): 23
- Cairo, Illinois: 13
- Cajina-Vega, Mario [1929-]: xvi, 437, 440, 441, nota 390
- California: y el *Golden Age*, 3, 285; Nugent, 9; Walker, 17-19, 68, 149, 156, 157, 159, 184, 258, 278, 305, 306; el destino manifiesto, 36; Godfrey, 37; Carey Jones, 64; línea del Tránsito de Nicaragua 138, 140, 161; Macdonald, 160; Kewen, 180, 181; Miles, 281; Trapp, 231; Lindsay, 292; Broderick, 330; Bell, nota 2; Fisher, nota 560
- California* (vapor): 76, 77
- Callahan, Arthur (crujano filibustero): 291
- Callahan, Eleanor: véase Ratterman, Eleanor
- Calle Real (León): 51
- Calvo Díaz, Bartolomé [1815-1869] (gobernador de Panamá; Presidente de Colombia): 2, 3, 82
- Calvo, Pbro. Francisco [1819-1890] (capellán del Ejército Costarricense): 254, 257
- Calvo Rosales, Joaquín Bernardo [1799-1865] (Ministro costarricense): 64, nota 121
- Camargo, Tamaulipas: 168
- Campbell, John (ingeniero): nota 507
- Campbell, John Archibald [1811-1889] (juez): 110, 111, 141, 148, 149
- Campbell, Joseph [1904-1987] (mitólogo): 215
- Campbell, Mr. (tesorero): 31, 392
- Campo, Rafael (Presidente de El Salvador): 52
- Canadá: 288, 295
- Cañas, José María [1809-1860] (general costarricense): y petición de anexión a Costa Rica, 51; y designios costarricenses sobre la ruta de Nicaragua, 55, 57-60, 64, 65, notas 99, 101, 117; firma "Arreglo de Paz", 112; y Santamaría, 351, 353, 356
- Caracas, (capitán costarricense): nota 619
- Carazo, Evaristo: 53, 57
- Carazo Odio, Rodrigo [1926-] (Presidente de Costa Rica): 257

- Carbondale (Luzerne county, Pennsylvania): 315
 Cárcel del Estado de Louisiana: 108
 Cardenal Martínez, Ernesto (1925-) (poeta): 257
 Caribe, Mar: véase Mar Caribe
 Carolina, constituciones (Fundamental Constitutions of Carolina — 1669) (John Locke): 299
 Carr, Albert Z. (1902-1971) (biógrafo de Walker): 196, 259
 Carruchan, Dr. (amigo de Henningsen): 40
 Carrollton, Alabama: 141
 Casa Blanca (Washington): 20, 84
 Casa La Forge (Nueva York): 31, 33, 35, 38, 45
 Cass, Lewis (1782-1866) (secretario de estado):
 pro-Walker 20, 331, nota 136; compañía del
 Tránsito de White, 62, 127, nota 110; tratado
 con Irisarri, 62, 84, nota 111; Costa Rica, 62, 63,
 nota 110; se vuelve anti-Walker, 73, 75; recibe
 a Walker en Washington, 87; México, 103;
 Lamar, 119, 131, 132, 138, notas 242, 296;
 Martínez, 132; Jerez, 136, 140; Duseley, 218;
 Cotrell, 219, nota 283; Bell, nota 502
 Cass-Irisarri, tratado: véase Tratado Cass-
 Irisarri
Cass-Yrisarri (vapor): 137, 139, 143
 Castillo de Ham (Francia): nota 250
 Castillo de la Inmaculada [Castillo Viejo] (río
 San Juan): y Costa Rica, 57, 58, 64, 65, nota
 117; Anderson, 79-81, 112, 150, 159, 309;
 Martínez, 129; Lamar, 132; la *Susan*, 153;
 Titus, 159; raudal, 221
 Castillo, raudal del (río San Juan): véase Santa
 Cruz, raudal
 Castellón, Francisco (1815-1855) (Director
 Supremo rebelde): 270, 277, 278, nota 250
 Castro Estrada, Andrés (1831-1876) (héroe de San
 Jacinto): nota 581
 Castro, Justo [¿?-1856] (subteniente
 costarricense): nota 584
Catherine Maria (vapor): 137, 139, 140, 143
 Catinrí (Honduras): 238, nota 552
 Caughlin, J. K. (capitán del *Fashiao*): 77, 78
 Cauty, George F. (capitán, coronel
 anglocostarricense): y Nicaragua, 64, 65,
 notas 117, 121, 122; agente de Garrison &
 Morgan, 123, 124; contrato con Webster, 126
 Cayce, W. P. (excomonel filibustero, Ayudante de
 Cañas): 59, nota 101
 Cazneau, William Leslie [¿?-1876] (general
 filibustero): y Guicouría 23; Henningsen, 24;
 Walker, 31, 35, 37, 146; Lamar, 114
 Cedeño y Fernández, José María (sargento
 costarricense): 354
 Centroamérica [América Central, Centro
 América, Centro-América, Repúblicas
 Centroamericanas]: y Walker, 3, 7-9, 11, 36,
 42, 45, 61, 65, 68, 71, 96, 106-108, 145, 156, 166,
 179, 227, 228, 235-237, 244, 253, 274-276, 278,
 279, 286, 288, 301, 302, 304-306, 319, 320, 322,
 335, 344, 347, nota 328; desmembración de
 Nicaragua, 54; Carey Jones, 63, nota 115;
 Buchanan, 65, 67, 104; Blair, 93; Stidell, 94;
 Lamar, 113, 114; Martínez, 116; Belly, 117-119;
 Henningsen, 164; Kewen, 161; Inglaterra, 216;
 Duseley, 218, 219, 223; Leefe, 222; Wyke, 223,
 224, 359; Salmon, 241; Yarrington, 314;
 Garrison, 330, 331; Reclus, 359; Bickley, nota
 416; Henry, nota 550; filibusteros que se
 quedaron, nota 576
 Cerdeña: 119
 Cerro Gordo, batalla (1847): 309
Cesar (barco de guerra): 219
 Cevannes, Monsieur de (actor): 40
 Cid Campeador, el [c1043-1099] (personaje
 semihistórico, semilegendario): 173
 Cincinnati, Ohio: y Walker, 14, 144, 164, 177;
 Bickley, nota 416

- City Hotel: Nashville, 68; Nueva Orleans, 102
 Clack, Franklin H. (fiscal federal): nota 144
 Clarendon, George William Frederick Villiers [1800-1870] (ministro de relaciones británico): 217, nota 155
 Clark, H. (capitán filibustero): 296
 Clark, Horace Francis [1815-1873] (director de ferrocarriles; diputado de Nueva York; yerno de Vanderbilt): 125-127, notas 275, 284
 Clark, Thomas (filibustero): 296
 Clarkson, Thomas [1760-1846] (agitador antiesclavista inglés): 275, 300
 Clayton-Bulwer, tratado (1850): 217, nota 497
Clifton (goleta): 227, 229-231
 Clingman, Thomas Lanier [1812-1897] (diputado y luego senador de North Carolina): 84, nota 497
 Clotey, J. J. (tejano contratado por Webster): 132
 Club Imperial (Nueva York): 25
 Coaligados del Sur (1858) (Walker/Yancey): 142
 Cobb, H. A.: 37
 Cobb, Howell [1815-1868] (ministro de hacienda): 147, 166, nota 406
 Cojutepeque, El Salvador: 52
 Cole, Byron [¿?-1856] (coronel filibustero): 229
 Colección Cultural Banco de América: nota 280
 Colina de Nelson (junto al Castillo de la Inmaculada): 79
 Colmus, Jacob (filibustero del *Vesta* y del *Fashion*): 77
 Colombia: véase Nueva Granada
 Colón, Panamá: 2; véase también Aspinwall
 Colonia de las Islas de la Bahía: véase Islas de la Bahía
 Colorado, río: véase Río Colorado
 Coloso del Norte (Estados Unidos): 113, 116
 Columbus, Georgia: 69
 Columbus, Mississippi: 141, 152, 162, nota 329
Columbus (vapor): 64, 65, nota 117
 Comayagua, Honduras: y la *Susan*, 153; MacDonald, 216; Wyke, 223, 229; Hall, 231; Cabañas, 235; Hudler, 252
Commercial (Wilmington) (periódico): 101
 Comonfort, Ignacio [1812-1863] (Presidente de México): 103-106, 325, 333
 Compañía Accesoría del Tránsito: y Walker, 17; Vanderbilt, 56, 60, 61, 122; Miller, 126; edificios en Punta de Castilla, 220; Garrison, 331; Webster, nota 275
 Compañía Americana de Vapores del Canal Atlántico y Pacífico [American Atlantic and Pacific Ship Canal Company] (Stebbins & White): a Irisarri, 61; Garrison & Morgan, 122-124; Vanderbilt, 126-128; fracasa intento de abrir la ruta, 137-139; Walker, 144, 146; Cass, nota 110
 Compañía de Bowly: 143
 Compañía de Colonización de Arizona Mejicana y Centroamericana [Arizona, Mexican and Central American Colonization Company] (Henningsen): 157
 Compañía de Seguros Sureña [Southern Insurance Company]: nota 527
 Compañía de Vapores Atlántico y Pacífico [Atlantic and Pacific Steamship Company] (Roberts-Vanderbilt): 166, 225
 Compañía de Vapores de la Mala del Pacífico [Pacific Mail Steamship Company] (Aspinwall): 60, 137
 Compañía de Vapores de Mobile & Nicaragua [Mobile & Nicaragua Steamship Company] (Humphries): 75, 149
 Compañía del Tránsito de Estados Unidos y Centroamérica [United States and Central American Transit Company] (White-Wallace-Vaodyke): 161, 165

- Compañía del Tránsito de Nicaragua [Nicaragua Transportation Line] (Morgan & Garrison): y el *Fashion*, 77-79, 139
- Compañía del Tránsito de Tehuantepec: 157
- Compra de Gadsden (1853): 260
- Concepción, isla [punta] (río San Juan): 221, 222, 265
- Concepción, volcán (Ormetepe): *portada*, 193, 194, 211, 212, 261, nota 460
- Connecticut: 172, 297
- Conrad (el "Corsario", de Byron): 185
- Continental, The (milicianos): 34, 35, 97
- Contrata Mora-Webster (1856): 55, 58, 361
- Contrata Mora-Webster (1857): 56, 59, 122-124, 361
- Contreras, Álvaro [c. 1882] (escritor): 255
- Convención Anglo Española (1786): 216
- Convención Comercial Sureña (Knoxville, Tennessee) (1857): 70, 71
- Convención Comercial Sureña (Montgomery, Alabama) (1858): 109
- Convención Dallas-Clarendon (1856): 217, 298, 302, nota 494
- Convención Herrán-Clarendon (1856): 217, 302
- Convención Internacional (Fivas, 1 mayo 1858): 118, 119
- Copperheads: notas 39, 416
- Corinto, Nicaragua: nota 344
- Corradi Setti (compañía de ópera): 5
- Corral Acosta, Ponciano (1805-1855) (general legitimista): 17, 246, 270, 271, 273
- Corral [Corrales], Juan Francisco [c. 1856] (sargento mayor ensarricense): nota 584
- Correo* (galeata): 239, 240
- Corte de Justicia (Belice): 217
- Corte Federal (Distrito Oriental de Louisiana): 76
- Corte Federal (Mobile): 99
- Corte Suprema (Estados Unidos): 110, 148
- Corte Suprema (México): 104
- Corte Suprema (New York): 218
- Cortés, Hernán [1485-1547] (conquistador): 185
- Cartes* (vapor): nota 2
- Cortez [Cortés] Sánchez, Rosalío [c. 1884] (ministro de relaciones exteriores): 112, 116, notas 262, 306, 513
- Cortina [Cortinas], Juan Nepomuceno (1824-1892) (capitán; general mexicano): pánico en Brownsville, 168-170, nota 412, y John Brown, 172; y Walker, 175, 176; retrato, 274
- Costa Rica: y Walker, 2, 17, 30, 76, 197, 279-281, 322, 335, y Nicaragua, 51, 54-60, 62-66, 112, 275, notas 97, 123, 232, 281; Belly, 117-119; Garrison & Morgan, 123; Webster, 124-126, 128, 129, nota 275; Lamar, 132; Ouseley, 218, 219, 223; Santamaría, 254-257; Nueva Granada, 275, 298, 301, 302; Inglaterra, 302, 319, nota 513; Chile, 302; Archivo Nacional, 361; Carey Jones, nota 115; filibusteros que se quedaron, nota 576
- Cotrell, B. Squire (agente comercial de EE.UU. en San Juan del Norte): y Paulding, 81, nota 233; ruina del puerto, 219; Lamar, nota 239; Miller, nota 283
- Cox, (teniente de marina): 240
- Cozumel, isla: 228-230
- Craig, Robert A. (filibustero): 295
- Crawford, Mr. (cónsul inglés en la Habana): 82
- Craighton, John (capitán filibustero, Gran Bastonero neoyorquina): 29
- Crimea, guerra de (1854-56): 119
- Crittenden, Alexander Parker (abogado amigo de Walker): 157
- Crittenden, John Jordan (1787-1863) (senador de Kentucky): 92
- Crocker, Timothy [c. 1855] (mayor filibustero): 195, 196

Cross, James M. (yerno de Vanderbilt): 60
 Cruz y Álvarez, Felipe (sargento costarricense): 352
 Cruz, Francisco (diplomático, escribano, capitán hondureño): 224, nota 566
 Cuaresma [Cuarezma], Segundo (coronel nicaraguense): 65, nota 122
 Cuba: asociaciones de la Estrella Solitaria, 20; y Walker, 22, 107, 259, 275, 300, 301, 325, nota 328, el destino manifiesto, 36; Shean, 82, 83, nota 155; Paulding, 83; Haskin, 91; Slidell, 94; Buchanan, 104, 171, 332, 333; Reclus, 359; Bickley, nota 416
 Cumberland (condado de Inglaterra): 191
 Cumberland, río (tributario del Ohio): 191, 246
Cyane (corbeta): 133
Chalon, G. (vicario obispo): 155, 156
 Chamorro Alfaro, Fernando (c.1820-1863) (general legitimista): 51
 Chamorro Pérez, Fruto (c.1805-1855) (Supremo Director de Nicaragua, 1853-1854; general Presidente legitimista, 1854-1855): 280
 Chapultepec, batalla [1847]: nota 550
Charles Morgan (vapor); y Anderson, 79, 81; Miller, 126; Allen, 129, 130; Macdonald, nota 236
 Charleston, South Carolina: 44, 46, 68, 70, 177
 Chatard, Frederick (capitán del *Saratoga*): 78, notas 148, 150
 Chattanooga, Tennessee: 68
 Chesterfield (esclavo): nota 297
 Chihuahua, México: 103, nota 63
Childe Harold's Pilgrimage (Byron): 1, nota 483
 Childs, Orville W. (coronel ingeniero): 139, nota 508
 Chile: 303
 Chinandega, Nicaragua: 52

Chiriquí, Nueva Granada: 165
 Choice, W. J. (coronel filibustero): 70
 Chontales, Nicaragua: 54, 65, 330
 Churchill, H. (capitán del vapor *St Louis*): 165

Dahomey, rey de: 99

Daily News (periódico neoyorquino): 23

Dallas-Clarendon: véase Convención Dallas-Clarendon

Daniel Webster (vapor): 290

Dante Alighieri [1265-1321] (poeta italiano): 197-199

Darién, Nueva Granada: 328

Darling, Charles Henry [1809-1870] (gobernador de Jamaica): 230, 231

Darrow, D.: 37

David [c.1010-975? a. de J.C.] (rey de Israel): 116

Davis, Charles Henry [1807-1877] (capitán del *St Mary's*); y Walker, 2, 12, 15, 17-19, 71, 179, 274, 277, 281-285, 305, 309

Davis, Jefferson [1808-1889] (Presidente de los Estados Confederados Sureños): 19, 71, 92

De Bow, James Dunwoody Brownson [1820-1867] (escritor sureño): 109, 146

Deans, Jeannie (heroína en *The Heart of Midlothian* de Sir Walter Scott): 200, nota 477

Deasman, Mr. (morador en la isla de Leele): 222

DeBrissot, Julius ("comodoro" filibustero): 77, 80, 81

Decatur (corbeta): 133, nota 115

Dee (vapor): 219, nota 150

Demings, Mr.: véase Dickens

Departamento de Estado: y White, 62, 63;

Walker, 87, 321; Lamar, 119, notas 297, 306, 307; Jerez, 135, 136, 138, 140; Irisarri, 148, 322;

Onsley, 218; Prudot, 234; Forsyth, 323

Departamento Meridional, Nicaragua: 51

Departamento Oriental, Nicaragua: 51

- Derechos de los Estados del Sur (Southern States' Rights Party) (partido político): 243
- Destino Manifiesto y Walker, 4, 7, 8, 99; Greeley, 21; Buchanan, 103, 104; Soule, 143; Yancey, nota 328
- Dew Drop* (goleta): y Walker, 227, 229-231, 235, 236, 252, 253
- Diablo del Bosque, el: 173
- Diadem* (barco de guerra): 219
- Diana* (vapor): 177
- Diario de la Marina* (Habana): 251
- Diario Las Américas* (Miami): nota 390
- Dick Keys* (remolcador): 76
- Dickens (Demsing), Mr.: 239, 240
- Dimitry, Alexander (1805-1883) (Ministro de EE.UU. en Nicaragua): nota 344
- Dinamarca: 235
- Distrito Oriental de Louisiana: 76
- Distrito Septentrional de California: 17, 278
- Dobbie, James Cochran (1814-1857) (exMinistro de la Marina): 18, 19
- Doctrina de Monroe: 319
- Dodworth, Harvey (arquista): 35
- Dog River Bar (Mobile): 149
- Doherty (filibustero): 288
- Dolan, Thomas (mayor filibustero): en el *Orizaba*, 157, 158; en la *John A. Taylor*, 228; crónicas, 238, 239, 252, nota 552; y Henry, nota 550
- Dolores, la (Virgen de los Dolores): 243, 248, nota 561
- Don Juan* (poema y personaje de Byron): 188-194, 199
- Donovan, Daniel (filibustero): 294
- Doolittle, James Ross (1815-1897) (senador de Wisconsin): 92, 94, nota 182
- Doubleday, Charles W. (coronel filibustero): 150
- Douglas, Stephen Arnold (1813-1861) (senador de Illinois): 92, 93
- Doyle, John Thomas (1819-1906) (abogado-agente de Vanderbilt): 225
- Dracy, John (filibustero): 295
- Draper, Simeon (capitalista neoyorquino): 55, 56
- Dunigan (Duncan; Dunnegan), James (capitán filibustero): 292
- Durand, Alfred (filibustero): 297
- Dusenbury, Henry (¿? 1857) (capitán, mayor filibustero): 290
- Edwardis**, Tom (compañero de cuarto de Carey Jones): nota 115
- El Centro Americano* (Granada) (periódico): 134, 361
- El Nicaraguense* (Granada) (periódico): 313
- El Paso, Texas: 143
- El Salvador: y Nicaragua, 54; Cabañas, 235; Walker, 281, 335; Irisarri, nota 111
- Elwyn, Mr. (diputado de Hoatán): 227-229, notas 524, 530
- Emerson, Ralph Waldo (1803-1882) (filósofo y poeta norteamericano): 175
- Emory, Frederick (filibustero): 19
- Empire City* (vapor): 4
- Engle, Frederic (capitán del *Wabash*): 201
- Enoch Train* (buque de hélice): 165
- Ensenada, Baja California: 73
- Escalante Nava, Rafael G. (1801-1852) (coronel y ministro de guerra costarricense): 65
- Escobedo, Fernando de (ingeniero): 221
- Esencia: 44, 193, 235
- Escudo de Veragua, Nueva Granada: 107
- España: y Shean, 82; México, 171, 324, 333; el Cid, 173; Centroamérica, 216; Van Ness, 218; Nicaragua, nota 581
- Espartaco (¿? 71 a. de J.C.) (jefe de los esclavos que se sublevaron contra Roma): 175, nota 430

- Esquilo (525-456 a. de J.C.) (poeta trágico griego): 303
- Estados Unidos: y Walker, 2, 6, 8, 12, 13, 17, 20, 34, 68-71, 73, 80, 82, 94, 101, 162, 205, 229, 243, 244, 246, 252, 258, 270, 272, 275, 277-279, 282, 284-286, 303, 305-310, 317-322, 324-329, 333, 336, notas 150, 165; Nicaragua, 21, 36, 59, 62, 73, 85, 91, 114-121, 132-136, 139, 303, 327, 328, nota 242; Bartow, 43; Vanderbilt, 59; Irisarri, 62, 85, 101, 138, 327; Costa Rica, 62; Carey Jones, 63, nota 115; Liga Centroamericana, 70; Cotrell, 81, 219, nota 283; Shean, 83; México, 98, 103, 168, 303, 333, nota 231; Belly, 117, 118; French, 123; Jerez, 136, 138, 139, la *Susan*, 154; Bickley, 170, 171, nota 416; John Brown, 172, 175; convención Dallas-Clarendon, 217, 302, nota 494; Guseley, 218, 219; Prudot, 234; FSLN, 254; Scott, 288; Pitman, 292; la esclavitud, 301; Fayssoux, 308; Yarrington, 312, 314; Cuba, 325; Bigler, 330; Reclus, 359; Presidente Rivas, nota 111; Cortina, nota 412; filibusteros que regresaron, nota 576; véase también Coloso del Norte; Tío Sam; Unión Americana
- Estrada Vado, José Dolores (1792-1869) (héroe de San Jacinto): nota 581
- Estrella Roja: Gran Logia/Liga, 243, nota 560; batallón, 291
- Estrella Solitaria (asociaciones secretas en Cuba): 20
- Europa: y Belly, 117, 119; Walker, 156, 303; Las Casas, 299; Buxton, Clarkson y Wilberforce, 300; Reclus, 359; Bickley, nota 416
- Eutaw, Alabama: 141
- Ewbanks (Newbanks), John [¿?-1856] (capitán filibustero): 292
- Exeter Hall: 300
- Fabens, Joseph Warren (1821-1875) (coronel filibustero; agente comercial de EE.UU. en San Juan del Norte): 25, 31
- Falstaff, Sir Juan (libertino, fanfarrón y cobarde en *La Primera Parte del Rey Enrique IV* de Shakespeare: "No hay más que camisa y media en toda mi compañía..." IV ii): 71, 122
- Fanny (goleta): 152
- Farnham [Farnum], J. Egbert, (capitán filibustero): nota 448
- Fashion (vapor): y Humphries 75; expedición, 75-78, 112, 124, notas 142, 150; Macdonald, 123; Hesse, 147; Sanford, 147; Kewen, 180, 181; Guseley, 218; Irisarri, 327
- Fayssoux, Callender Irvine (1820-¿1903) (capitán filibustero): en Washington, 13, 15; Nueva York, 28, 33-35, 37, 38, 41, 45, 46; retrato, 49; en Nueva Orleans, 70; el *Fashion*, 77, 308; cartas de Walker, 141-143, 152, 155, 157, 159, 161, 162-164, 177, 226, 228, 229, 234-236, 252, notas 328, 331, 332, 336, 337, 359, 360, 367, 370, 374, 376, 377, 386, 436, 439, 441, 521-524, 527, 529, 533, 574; Bowly, 142; juicio del *Philadelphia*, 176; Lockridge, 177; Roberts, 225; Rives, 226; Elwyn, 227; agente general, 227; Humphries, 228, 229; la *Granada*, 285; enfermo, nota 360; libreta de notas, nota 526
- Fayssoux Collection, (Latin American Library, Tulane University): 361
- Federal Union (Milledgeville, Georgia) (periódico): 109
- Ferrer, Fermín (Presidente Provisorio y Ministro de Walker): 31; retrato, 49
- Filadelfia: véase Philadelphia
- Fisher, Thomas F. (coronel filibustero): nota 560
- Floyd, John Buchanan (1806-1863) (Ministro de la Guerra): 99, 142, nota 330

- Foot, Solomon [1802-1866] (senador de Vermont): 93
- Forsyth, John (Ministro de E.E.U.U. en México): 103, 323, nota 213
- Foster, Stephen Clark [1799-1872] (diputado de Maine): 93
- Fouche (actor): 40
- Francia: y Walker, 97; Marcoleta, 117; Martínez y Mora, 119; Cass, 136; Victor Hugo, 175; Wilberforce, 300; bergantín de guerra chileno, 302; tratado Cass-Irizarri, 328
- Frank Leslie's Illustrated Newspaper* (Nueva York): 49
- Frederick (fotógrafo nenyorquino): 34
- Frémont, John Charles [1813-1890] (senador de California): 64
- French, Parker H. [1826-1882] (coronel filibustero): 11, 122, 123, nota 448
- Fuerte de Trujillo: y Walker, 233, 234, 236; Salmon, 236; la *Taylor*, 253; Henry, nota 550
- Fuerte San Carlos: y Costa Rica, 57, 58; Cauty, 64, 65, notas 117, 121, 122; Jerez, 112; Lamar, 132; la *Susan*, 153
- Fulton* (barco de guerra): 80, 81, 201
- Gaceta de Nicaragua*: 361
- Gadsden, James [1788-1858] (Ministro de E.E.U.U. en México): 260
- Gaiety, teatro (Nueva York): 5
- Gales, Gran Bretaña: 291
- Garret, Jonathan (asesino de Joe L. White): nota 344
- Garrison, Cornelius Kingsland [1809-1885] ("comodoro" del Tránsito): y Buchanan, 62, 330, 331; Macdonald, 108; línea del Tránsito, 122-124
- Garrison & Morgan: y Webster, 55, 56, 61, 122; White, 60, 122; Macdonald, 77, 123, 160, 282; Cauty, 123; Walker, 123, 160, 282; French, 123
- General Tom Thumb: véase Stratton
- Georgia, Estados Unidos: y Walker, 69, 143, nota 333; Choice, 70; Jenkins, 72, 298; Stephens, 91-93; Toombs, 92; el *Federal Union*, 109; Lamar, 114; el *Philadelphia*, 165; Farnham, nota 448
- Gigante, El (Nicaragua): 192
- Gil Blas de Santillana* (novela de Alain René Lesage): 165
- Gilmer, John Adams [1805-1868] (diputado de North Carolina): 91
- Gindrat, J. H. (caballero de Mobile): 316
- Gladiator* (barco de guerra): 252
- Gliddon, George H. (filibustero, secretario de Lamar): nota 239
- Glover, arrecife: 153
- Godfrey, J. A. (californiano): 37
- Goetzal, S. H. (editor del libro de Walker): 177
- Goicouria, Domingo de (general filibustero cubano): 22, 23, nota 370
- Golden Age* (vapor): 3, 156
- Golden Circle: véase Knights of the Golden Circle
- Golín de México: 151, nota 416; mapa, *guarda anterior*
- Gomes, Cresencio (ministro de relaciones de Honduras): 231
- González, José [¿?-1856] (capitán costarricense, muerto en Rivas el 19 de abril de 1856 a consecuencia de una herida en la cabeza que sufrió en la batalla del 11): nota 584
- González y Castro, Juan Bautista (soldado costarricense): 353
- Gore, Augustus Frederick (secretario colonial de Belice): 217
- Gosport, base naval (Norfolk, Virginia): 162
- Gottel, Henry (contratista de mulas del Tránsito): 128, 129
- Gran Bretaña: véase Inglaterra

- Gran Lago de Nicaragua: 54, 137, 221, 289, 309
 Gran Logia (Liga) de la Estrella Roja: 243, nota 560
- Granada, Nicaragua: y Walker, 17, 23, 133, 181, 196, 273, 330, notas 111, 468; Sleight, 42; Bartow, 42, Iribarren, 49; Barríos, 51; Costa Rica, 51, 58; Cañas, 51, 65; Martínez, 52; Carazo, 57; Cauty, 65; Schlessinger, 115; Eilly, 119; Allen y Webster, 124, 125, 127, 129; Lawless, 132; Henningsen, 133; *El Centro Americano*, 134, notas 253, 256; piratas del siglo XVII, 220; Corral y Salazar, 246; Cabañas, 279; Valderrama y Allende, 289; Marshall, 290; Trapp, 292; Reneau, 293; Porter, 296; Yarrington, 313, 314; Carey Jones, nota 115; Kissane, nota 140; Wheeler, nota 297; espada de Walker, nota 567
- Granada (goleta): y Davis 2, 17, 18, 274, 284; Maury, 285
- Granada (vapor): y Walker, 4, 156; Allen y Webster, 127, 128, 130
- Graves, Charles W., [C. W. G.] (teniente filibustero): 292
- Graves, P. G. (filibustero): 295
- Greeley, Horace [1811-1872] (director del *New York Tribune*): y Walker, 10, 13, 16, 18-21, 26, 27, 45, 46, 69, 72, 85, 89, 95, notas 165, 369; Buchanan, 20, 21, 85, 89; los Copperhead, 27, nota 39; ¡Feliz Año Nuevo para Nicaragua!, 154; *La Guerra en Nicaragua*, 178
- Green, Duff [1791-1875] (periodista, político y agente del gobierno norteamericano en Inglaterra, Francia, Texas y México): 24
- Green, James (cónsul inglés en Greytown): notas 155, 510
- Green, Mitchell (carnicero): 133
- Green, T. J.: 114
- Greensboro, Alabama: 141
- Greytown: filibusteros repatriados, 71; el *Fashion*, 78; Paulding, 101; la *Susan*, 152; inundación, 222; puerto libre autónomo, 223; ruina del puerto, 223, nota 510; Marshall, 290; Dr. Brickenhoff, 291; Shean, nota 155; Kinney, nota 239; véase también San Juan del Norte
- Groesbeck, William Slocum [1815-1897] (diputado de Ohio): 92
- Guanacaste, Costa Rica: 58, 59, 275, 335
- Guanaja (isla): 217, 230
- Guardia Civil (Costa Rica): 257
- Guardia de la Estrella Roja (batallón filibustero): 291
- Guardia Nacional (Nueva York): 32, 37
- Guardiola, Santos [1816-1862] (general Presidente de Honduras): y Price, 230; Darling, 231; Walker, 234, 345, 346; Rudler, 252
- Guatemala: y Zavala, 52; Natzmer, 158; Belice, 223; Fruto Chamorro, 280; Walker, 281, 335; Irisarri, nota 111
- Guerra de Crimea (1854-1856): 119
- Guerra de los Tres Años [1858-1861] (México): 104
- Guerra de México [1846-1848]: veteranos, 15; Jacob Brown, 168; Juan Cortina, 168; Henry, 228, nota 550; Anderson, 308; Price, nota 63
- Guerra de Secesión [1861-1865] (Estados Unidos): y los Copperhead, 23, nota 39; John Brown, 175; Walker, 258; Reclus, 359; Sterling Price, nota 63; Cortina, nota 412; Bickley, nota 416
- Guerra, Mesón de: véase Mesón de Guerra
- Gulbeyaz, Señora (Sultana): "visión encantadora" de Walker, 193, 211, 261
- Gutiérrez, José María [c. 1812-1856] (capitán costarricense): nota 584
- Gutiérrez de la Concha, José [1809-1895] (Capitán General de Cuba): 82

- Guzmán, Fernando (Presidente de Nicaragua, 1867-1871): 50, 51
- Gwin, William McKendree [1805-1885] (senador de California): 73
- H**abana, La: y Walker, 4, 156, nota 370;
Paulding, 82, nota 233; Crawford, 83; Webster y Allen, 127; el *Philadelphia*, 127, 156, 164; el *Diario de la Marina*, 251, el *Oscopala*, 252; Shean, nota 155
- Hail Columbia [The President's March] (marcha de Philip Phile [1734-1793] para la toma de posesión de Washington en 1789): 35, 82
- Haití: 72, 174, 300
- Hall, Edward (cónsul inglés en Comayagua): 231
- Hall, George B. (coronel filibustero): 25
- Ham, castillo de (Francia): nota 250
- Harper's Ferry, Virginia: y John Brown, 170, 172, 173, 207
- Harris, Israel Chapman (yerno de Charles Morgan): 56, 59, 61, 122-124
- Harrison, A. J. (sargento filibustero): 237
- Haskin, John Bussing [1821-1895] (diputado de Nueva York): 91, 104
- Heiss, John P. (c1812-1865) (diplomático filibustero): 146, nota 482
- Henningsen, Charles Frederick [1815-1877] (general filibustero): regresa a Nueva York, 2, 3, 13, 23; discurso, 24; con Walker en Nueva York, 34-38, 40, 41, 44, 45; en Savannah y Charleston, 70, 72; en Washington, 86, 146; en Nueva Orleans, 102, 332; México, 108, 142, 332, 333; quema de Granada, 133, nota 297; discurso en Atlanta, 143; Arizona, 157, nota 374; distanciamiento de Walker, 163, 164; el *St. Louis*, 166, 176; Kewan, 180, 181; "Tau", 225; Davis, 283, 284; Allen, 296; Little, nota 247; Victor Hugo, nota 430
- Henningsen, Williamina Belt Connely de: 35, 37, 86
- Henry, Thomas [c1860] (coronel filibustero): en Aspinwall, 3; Nueva Orleans, 74; el *Fashion*, 77, 79-81; la *John A. Taylor*, 228; Trujillo, 238, nota 550
- Hermann* (vapor): zarpa de Nueva York, 137, 139, 140; proyecto filibustero, 142-144, 156
- Herrán, Juan Victor (ministro de Honduras en Londres): 217
- Herrán-Clarendon: véase Convención Herrán-Clarendon
- Hesse, Julius (agente naviero): 147-149, 155
- Himno de Rienzi (Wagner) [1842]: 82
- Hinman, H. B.: 37
- Hondo, río: 216
- Honduras: y Nicaragua, 54; la *Susan*, 152, 153; la Mosquitia, 216; Islas de la Bahía, 217, 224, 226, 231, 275, 298, 302, 345, 346, nota 494; Walker, 232, 234-237, 241, 244, 245, 271, 279, 281, 336, 344-347, 349, nota 566; Rudler, 252; Álvaro Contreras, 255
- Honduras Británica [Belice]: 217, 230; véase también Belice
- Hooff, John V. (mayor filibustero): 38
- Horatio* (barco inglés hundido en San Juan del Norte en 1780 para obstruir el puerto): 221
- Horusby, Collier Clarence [1814-c1875] (general filibustero): 77
- Hospital Bellevue (Nueva York): 44, 287, 297
- Hotel Brown (Washington): 15, 87, 88, 185
- Hotel St. Charles (Nueva Orleans): 5, 156; lámina, 49
- Hotel St. Nicholas (Nueva York): 31, 159
- Houston, Thomas T. (teniente de marina): 281, 282
- Houston, Texas: nota 416
- Hoza Puercu o Muere (caución): 37

- Hudson, Ohio: 172
- Hugo, Víctor [1802-1885] (escritor francés): 175, nota 430
- Humphries (Humphreys), Henry (capitalista de Mobile): y el *Fashion*, 74, 75; y Walker en Nueva York, 143; la *Susan*, 149; fondos, 155, 227, 228
- Icarus* (carbeta): persigue a Walker, 230, 231, rendición de Walker, 236, 239-242
- Illinois: 13, 92, 93
- Illinois* (vapor): 3, 8
- Indias Orientales: 30
- Infierno* (primera parte de la *Divina Comedia* de Dante): 197, 198
- Información ad perpetuam (Alajuela) [1891]: 255, 256, 350, 357, 358
- Inglaterra: y Buchanan, 9; Guicurría, 23; Martínez y Mora, 119; John Brown, 173; Honduras, 216-218, 224, 226, 274, 298, 346, nota 530; Nicaragua, 223, 224, 328; Walker, 231; Clarke, 296; Francia, 300; Chile, 302
- Intriga y Pasión (zarzuela): 39
- Iowa City, Iowa: 294
- Iribarren, Juan de la Cruz [1827-1864] (poeta): 49, 129
- Irisarri Alonso, Antonio José de [1786-1868] (Ministro guatemalteco): y Vanderbilt, 59, 128; White y Stebbins, 60, 61, 122, 124, 137, 138, 160; Cass, 62, 74; Molina, 63; Cañas, 64; Buchanan, 84, 327, nota 111; Walker, 101, 144, 322; Schlessinger, 115; Manifiesto, 145; pasaportes, 148; Pierce, nota 111; el menor de dos males, nota 242; véanse también Yrisarri; *Cass-Yrisarri* (vapor); Tratado Cass-Irisarri
- Irlanda: 44, 297
- Isaac Toucey* (goleta): 227
- Islas de la Bahía (Honduras): colonia británica, 216, 217; devueltas a Honduras, 224, 275, 302, nota 494; Walker, 226-231, 234, 345, 346; mapa, *guardia posterior*
- Islas de la Sociedad (archipiélago de Polinesia): 30
- Islas Swan (Mar Caribe): 230
- Istmo, Nación del (río San Juan, Guanacaste y Rivas): 58
- Jackson, Andrew [1767-1845] (Presidente de EE.UU.): 26, 101
- Jackson, calle (Nueva Orleans): 75
- Jackson, Mississippi: 71
- Jamaica: y la esclavitud, 72, 300; McDonald, 216; Walker, 230, 231, 242
- Jamestown* (carbeta): 133, 219, nota 239
- Jaramillo, río (boca del San Juan): 220
- Jenkins, Charles Jones [1805-1883] (político): 72, 73, 298
- Jerez Tellería, Máximo [1818-1881] (general e ideólogo liberal): pacto de paz, 50; gobierno bipartita, 52-54, 74, nota 111; Cañas, 57; Mora, 58; Stebbins, 61; guerra con Costa Rica, 66; Paulding, 112; Belly, 118; ministro plenipotenciario, 121, 122, 129, 130, 135-139; Manifiesto, 139, 140, nota 320; White, 146, 160; Wallace-Vandyke, 161, nota 390; Walker, 271, 279, 280; Lamar, nota 388
- Jewett, William Cornell [1823-1893] (activista neoyorquino pro-paz): 37
- Jewett, W. T. (Jewell, W. F.) (sargento filibustero): 297
- John A. Taylor* (goleta): 227-231, 236, 253, nota 529
- John Brown's Body* (Stephen Vincent Benét): 167
- John Potter* (vapor): 28
- Johnson, Daniel H.: 160, 161, 166, 398

- Johnson, Dr. (cirujano del Hospital Bellevue): 287
 Johnson, Samuel (1709-1784) (crítico, ensayista y lexicógrafo inglés): 194
 Jones, James Chamberlain (1809-1859) (gobernador de Tennessee): 15
 Jones, John (personalidad de Walker): 189
 Jones, John Paul (1747-1792) (oficial naval): 274
 Jones, William Carey (1814-1867) (abogado y diplomático): 82-85, notas 112, 114, 115
 Jonsen, Ben (1572-1637) (dramaturgo inglés): 57
 José, Salvador (carpintero): nota 567
 Joven Sur, el: 15
 Juárez, Benito (1806-1872) (Presidente de México): 171
 Juárez, Gregorio (escritor y político nicaragüense): 58, 112, 118
 Julius Hesse & Cia. (Mobile): 147, 148
- K**ansas: 91, 104, 172-174
Kate (bergantín): 154
 Keene, Laura (1826-1873) (actriz): 39
 Kellum, Dr. (cirujano naval): 162
 Kelly (capitán del *Saranac*): 133
 Kennedy, C. H. (comodoro): nota 235
 Kennedy, Joseph M. (oficial federal): nota 145
 Kennedy, Samuel (capitán filibustero): 77
 Kentucky: 92, 152, 173, 297
 Kewen, Achilles (?-1855) (filibustero del *Vesta*): 195
 Kewan, E. J. C. (coronel filibustero): organiza el Sur para Walker, 70, 180, 181; rompe con Walker, 181
 Key West, Florida: filibusteros repatriados, 81, 82, 98; la *Susaw*, 149; el *Philadelphia*, 154
Kimball (vapor): 165
King (vapor): 87, 98
King John (Shakespeare): 67
 Kingston, Jamaica: 231
- Kinney, Henry L. (1814-1861) (coronel filibustero): 83, 114, nota 239
 Kirkland, William P.: isla de, nota 511
 Kisin, John (filibustero): 295
 Kissane: véase Rogers, William Kissane
 Klumph, Joseph (filibustero): 293
 Knights of the Golden Circle (Caballeros del Círculo Dorado): 170-172; nota 416
 Know-Nothing (efímero partido político norteamericano): 42, 92, 134, 180, nota 560
 Knoxville, Tennessee: 70
 Kossuth, Lajos (1802-1894) (líder húngaro): 102
- L**a Farge: véase Casa La Farge
La Guerra en Nicaragua (1860) (libro de Walker): 176-178, 192, 194-197, 225
La Novia de Abidos (poema de Byron): 186-188, 339
 La Sere (LaSere), Emile (1802-1882) (diputado de Louisiana): 323
 Lainá, Francisco Alejandro (?-1856) (coronel filibustero cubano): 289
 Lajas, Las (Nicaragua): 125
 Lamar, Mirabeau Buonaparte (1798-1859) (Ministro de EE.UU. en Nicaragua): y el tratado Cass-Irisarri, 113-116, 119, nota 242; y la Declaración en Rivas, 119, 131; Webster, 125; diplomacia de cañoneras, 130-135, 139, 161, notas 296, 297; Presidente de Texas, nota 238; Gliddon, nota 239
 Lamela, Ambrase de (criado de Gil Blas): 185
Las Californias: 19, 361
 Las Casas, Bartolomé de (1474-1566) (Apóstol de las Indias): 275, 299, 300
Laura Frances (vapor): 137, 139, 143
 Law, George (1806-1881) (magnate naviero): y Walker, 31, 38, 41; concesión del Tránsito, 55, 61, 62; Henningsen, 164; Lambda, 225

- Lawless, John [¿?-1856] (vecino de Granada): 132
- Lawrence, Michael (filibustero): 44
- Lázaro, San (resucitado por Jesús): 54
- Le Pays* (periódico) (París): 117
- Leamington, Kansas: 91
- Lee, Robert E. (1807-1870) (coronel del ejército norteamericano; luego general y jefe de los ejércitos del Sur): 173
- Leele, John: isla de, 222, 265, nota 511
- Legión Americana de los Caballeros del Círculo Dorado [American Legion K.K.C.]: véase Caballeros del Círculo Dorado
- Legión Extranjera Británica: 83
- Legislatura de Louisiana: 109
- León, Nicaragua: lucha por el poder, 50-53; desmembración de Nicaragua, 54; Cañas, 55, 57, 58; la *Susan*, 153; Walker, 181, 330; Guseley, 223; padre Ramírez, 245
- Leopard* (fragata): 80, 219
- Leslie, Samuel (*Cherokee Sam*) [¿?-1856] (capitán filibustero): 290
- Lewis, John L. (general): 269
- Lewis Cass* (guardacostas): 165
- Lexington, Massachusetts (primer combate [1775] en la guerra de la Independencia de EE. UU.): 166
- Leyes de Neutralidad: y Bennett, 9; Greeley, 17, 20; Inge, 17, 307; Wool, 17, 19, 278; Walker, 17, 19, 20, 73, 87, 89, 110, 146, 204, 278, 307; Adrain, 92; Mason, 93; Stephens, 93; Anderson, 110; filibusteros del *Philadelphia*, 176
- Liberty* (vapor): 137
- Libro de Defunciones de la Campaña Nacional de 1856 y 1857 (Archivo Eclesiástico de San José, Costa Rica): 254
- Liga Centroamericana (1857) (Kewen): 70
- Liga [Logia] de la Estrella Roja (1860) (Fisher): 243, nota 560
- Liga Sureña (Coaligados del Sur) [1858] (Walker/Yancey): 142
- Limón, río (Honduras): 239
- Lincoln, A. G. (filibustero): 295
- Lindsay, A. O. (filibustero): 292
- Lindsley, John Berrien [1822-1897] (médico; discípulo y amigo íntimo de Walker): 101
- Línea Mercante y de Mineros via Nicaragua [Merchant and Miners Line]: 165, nota 403
- Little, James M. (capitán filibustero): nota 247
- Liverpool, Inglaterra: 218, 223
- Lobo y Álvarez, José María (soldado costarricense): 354
- Locke, John (1632-1704) (filósofo inglés): 299
- Lockridge, S. A. (coronel filibustero): regresa de Nicaragua, 4; viaja con Walker a Nueva York, 13, 15, 28, 33, 34, 38; fracaso en el río San Juan, 17, 282, 283; se va a Texas, 41, 45; recluta en Texas, 70; se distancia de Walker, 108; Sociedad de Emigración a las Tierras de Occidente, en Nueva Orleans, 157; va en socorro de Brownsville, 170; conato de duela con Walker, 177, nota 442; producto del saqueo de las iglesias de Granada por Kissane, nota 140
- Logia [Liga] de la Estrella Roja: 243, nota 560
- Lombard, Leonard (capitán de la *J. A. Taylor*): 228-231
- London Post* (periódico): 54
- London Times* (periódico): 119
- Londres: y Walker, 186; convención Dallas-Clarendon, 217, 302; Guseley, 223; Salmon, 242; Helen Walker, nota 477
- Louisiana: corte federal, 76; Stidell, 94; Commonfort, 105; cárcel, 108; legislatura, 108; emigrantes, 147; Trowbridge, 297
- Louisville, Kentucky: y Walker, 13, 14, 144, 164, 177

- Louisville Free Public Library: nota 567
- Luna Rodríguez, José María (soldado costarricense): 354
- Luzerne county, Pennsylvania: 315
- M**acdonald, Charles J. (agente del Tránsito): en el *Fashion*, 77, 123; agente de Walker en Nueva York, 86, 108, 142, 159, 160, 197, notas 474, 520; en California, 157; demanda contra Morgan & Garrison, 160; y Walker en Rivas, 282; demanda contra Paulding, nota 236
- MacDonald, Edmund H. (coronel filibustero): 148, 150, 155
- Macon, Georgia: 69
- Macon, Mississippi: 141
- Madame de Staal de Nashville [Elizabeth Robertson]: 202
- Maderas, volcán (Ometepe): *portada*, 212
- Mail* (periódico) [Montgomery, Alabama]: nota 527
- Maine 33
- Malmesbury, James Howard Harris [1807-1889] (ministro de relaciones inglés): nota 510
- Managua, Nicaragua: legislación, 50; convenio Martínez-Jerez, 52; tratados Cañas-Juárez, 58, 59, nota 99; contrata Irisarri-Stebbins, 61, 64, 160; Carey Jones, 63; Molina, 63; Cañas, 64; guerra con Costa Rica, 66; Paulding, 112; Lamar, 113-115, 119, 132, 135, notas 239, 242, 246, 257, 296; Webster y Allen, 124, 126, 128, 129, nota 284; concesión Vandyke, 137, 160; conversión de Walker, 206; Ouseley, 219, 223, notas 510, 513; Wyke, 224; Santamaría, 257; Black, nota 344
- Manfredo* [*Manfred*] (Byron): 183, 215, llave para descubrir el Edipo de Walker, 186, 191, 194, 206
- Manifiesto de Ostende [1854]: 20, 86, 89, 104
- Manzana (general español cubano): 82
- Mar Caribe: y el *Fashion*, 78; cañoneras norteamericanas, 133, notas 150, 151; Walker, 246; Bickley, nota 416; mapas, *guardias*
- Maratón de América: 257, 359, 360
- Marcoleta, José Torcuato de [1802-1881] ("Padre de la Diplomacia Nicaragüense"): 117, nota 470
- Marcy, William Learned [1786-1857] (Secretario de Estado): 271, 272, 274
- Marietta, Ohio: 14
- Marion, Alabama: 141
- Marshall, Hiram (filibustero): 290
- Martin, Ellen Galt [1826-1849] (novia de Walker): muerte de, 4, 189; y Billy, 184, 186, 194, 196, 200, nota 450; tumba de, 246; *véase también* Mary Ellen
- Martínez, Adela Prudot Sánchez de [¿? -1932] (esposa de Fernando Martínez): nota 561
- Martínez, Ana Bustillos Pavón de (esposa de Norberto Martínez): 243, nota 561
- Martínez, Norberto [¿? -1873] (coronel; general; comandante de Trujillo): y Walker, 233, 234, 238, 243, 348; Salmon, 236; marido de Ana Bustillos, 243, nota 561
- Martínez Guerrero, Tomás [1820-1873] (general Presidente de Nicaragua 1857-1867): y Walker, 46; pacto patriótico, 50; gobierno bipartita, 52-54; Cañas, 57, 58; Mora, 58; contrata de Stebbins, 61; presidente constitucional, 65, 66; guerra con Costa Rica, 66, 112; Cass, 74, 131, 132; Buchanan, 84, 89, nota 111; Paulding, 112; Lamar, 113-116, 130, 134, 135; Convención en Rivas, 118, 119, 130, 131, 140, nota 306; modifica tratado Cass-Irisarri, 120, 121; rechaza soborno de Vanderbilt, 125, 128, 129, nota 312; Irisarri, 138; White, 146; Ouseley, 223; espada de Walker, nota 567

- Martínez Ochoa, Fernando: nota 561
 Martínez Rivas, Carlos [1924-] (poeta): xvii, 215
 Mary, Emile (oficial del tribunal de justicia): 75
 Mary, Reina de Escocia [1542-1587] (María I Estuardo): 193
 Mary Ellen (fantasma): 186; y Nicaragua, 194, 196, 199, 200, 204, 206
Mary Ellen (goleta): 4
 Maryland: y Price, 44; Walker, 71; Pearce, 92, nota 182; Bickley, 171; Trapp, 291; Adams, 294; Anderson, 296
 Masaya, Nicaragua: y James Walker, 4; Bartow, 42; anexión a Costa Rica, 54; Evaristo Carazo, 57; Cañas, 65; Lainé, 289; Marshall, 290; Trapp, 292; Reneau, 293; Klumph, 293; Yarrington, 313
 Mason, James Murray [1798-1871] (senador de Virginia): 93
 Mason, William (capitán filibustero): nota 619
 Massachusetts: 44, 91
 Matamoros, Tamaulipas: 168
 Matzdal, capitán: 37
 Maury, Harry (capitán de la *Susan*): 149-155, nota 363; en expedición del *Philadelphia*, 162, 165, 176, nota 436
 Maury, John S. (teniente de marina): 285
 McArdle, John (capitán filibustero): 34
 McCaleb, Theodore Howard [1810-1864] (juez federal): y Walker, 76, 99, 102, 110; el *Philadelphia*, 176
 McClure (McClure), J. E. (periodista; socio fundador del *New Orleans Crescent*): 109
 McCrea, Mr. (delegado de Mississippi en Convención Comercial Sureña): 71
 McDonald, Alexander Archibald (superintendente de Belice): 216, nota 489
 McKay, O. (filibustero): 44
 McMcIntosh (McIntosh), James [c1794-1860] (almirante): 135, nota 301
 McMichael, Dudley (filibustero): 99, 162
 Medina, Crisanto (banquero costarricense): 197
 Meek, juez: 98
 Mehegan, Jeremy [Jerome] (filibustero): 297
 Melhado, William [1833-1914] (cónsul inglés): 234, 236, 241, 348
 Memphis, Tennessee: 13, 102
 Merchant and Miners Line (Línea Mercante y de Mineros vía Nicaragua): 165, nota 403
Merrimack (barco de guerra): 133
 Mervine, William [1791-1868] (comodoro norteamericano): 2, 3
 Masón de Guerra (Rivas) y Santamaría, 254-256, 350-358, nota 619; Pacheco, 256, 351; Rosales, 256
 México: y Buchanan, 98, 103, 104, 142, 171, 323-325; Walker, 99, 102, 104-108, 142, 157, 260, 302, 303, 323-325, 332, 333, nota 328; Comodoro, 103, 105, 106; guerra de los Tres Años, 104; Henningsen, 108, 142; Lamar, 114; Natzmer, 158, 162; Cortina, 170, nota 412; Bickley, 170-172, nota 416; Gadsden, 260; Reclus, 359; Yancey, nota 328; véanse también: Golfo de México, Guerra de México
Mexico (barco): 4
México y Centroamérica: El problema y su solución (*Mexico and Central America: The Problem and its Solution*) (folleto de Walker): 106, nota 220
 Micawher, Wilkins (personaje en *David Copperfield* [1850] de Charles Dickens): 102
 Miles, William (filibustero): 291
 Millaud, P. M. (Millaud & Co.) (banquero parisiense): 117, 118
 Milledgeville, Georgia: 109
 Miller, Joaquín [Cincinnatus Hiner Miller] [1837-1913] (poeta norteamericano): 251

- Miller, William L. (agente de Vanderbilt): 126, 127, 137
- Minatitlán, Veracruz: 384
- Miramón, Miguel [1832-1867] (general Presidente de México): 171
- Mississippi: y Walker, 13, 71, 141; McCrea, 71; Jefferson Davis, 71, 92; Quitman, 92; Barksdale, 94; O'Hara, 152; McMichael, 162; R.W.S., 233; Trea, 296
- Mississippi, río: 4, 164, 246
- Missouri: 93, 294, 296, nota 63
- Mobile, Alabama: y Walker, 69, 70, 76, 97, 98-100, 117, 119, 141-148, 152, 153, 155, 156, 177, 178, 205, 225-227, 316, 321, 332, notas 329, 332, 359, 360, 367, 369, 384, 437, 451, 521, 527, 610; Humphries, 74, 227; el *Fashion*, 75-77, 84, 147, 307; el *Alice Tainter*, 147, 148; la *Susan*, 149-154, 153-155; el *Philadelphia*, 162, 165; Little, nota 247
- Mobile & Nicaragua Steamship Company [Compañía de Vapores de Mobile & Nicaragua] (Humphries): 74, 149
- Mobile Mercury* (periódico): 205, 316, nota 369
- Mobile Register* (periódico): 75, 97, 101, 141, 332
- Mobile Tribune* (periódico): 165
- Moín, Costa Rica: 79
- Malina Bedoya, Luis [1820-1873] (Ministro de Costa Rica en Washington): y Cass, 62, nota 110; Irisarri, 63; White, 63; Walker, 101, 322
- Monroe: véase Doctrina de Monroe
- Monterrey, Nuevo León: 108
- Montgomery, Alabama: y Walker, 69, 97, 100, 109, 141, 177, 227, notas 194, 329, 527; Rudler, 162; Hives, 225, 226, 225-227; Riggs, nota 527
- Montgomery, calle (San Francisco): 157
- Montúfar Rivera, Lorenzo [1823-1898] (historiador; ministro de relaciones exteriores de Costa Rica): 55, 255, nota 585
- Mora Porras, José Joaquín [1818-1860] (general costarricense): 2, 58
- Mora Porras, Juan Rafael [1814-1860] (Presidente de Costa Rica): y Webster, 55-59, 64, 122, 126, 361; Spencer, 56; Cañas, 57, 59, 64; Vanderbilt, 59, 126; Carey Jones, 63; Cass, 63, 131; Cauty, 64, 123, 124, 126; Martínez, 65, 118, 135, 140; Walker, 65, 197, 199, 335; Bally, 118, 119; Morgan & Garrison, 122; Lamar, 134; desterrado, 197; Barillier, nota 619
- Mora-Webster: véase Contrata Mora-Webster
- Moran, John C. [1942-] (Fundador y Director de la F. Marion Crawford Memorial Society en Nashville): xii, xvi, 441, nota 561
- Morat, isla (Honduras): 217
- Morgan, Charles [1795-1878] (magnate naviero): 56, 122-124
- Morgan* (vapor): véase *Charles Morgan*
- Morgan & Garrison: véase Garrison & Morgan
- Morgan Iron Works: 315
- Morrice, Mr. (cónsul inglés): 233
- Morris, Francis (comerciante de Wall Street): 225, 226
- Morrish, Samuel (capitán inglés): 242, nota 558
- Morrison, J. J. (capitán del guardacostas *Robert Mc Lelland*): 150, 151
- Morro, castillo del (La Habana): 4
- Moses Taylor* (vapor): 127
- Mosquitia, La (Nicaragua y Honduras): y Kinney, 114; McDonald, 216; Ouseley, 223; Tratado de Managua, 224; Costa Rica, 275
- Nación del Istmo (Río San Juan, Guanacaste y Rivas) [1857]: 59**
- Napoleón Bonaparte [1769-1821]: 38
- Napoleón III [1808-1873]: 117, nota 250
- Nashville, Tennessee: y Walker, 14, 44-46, 68-70, 101, 102, 144, 184, 185, 191, 202, 204, 206,

- 246, 258; nota 210, 380
Nashville Banner (periódico): véase *Republican Banner & Nashville Whig*
National Intelligencer [Washington] (periódico): 19
 Natzmer, Bruno von (coronel filibustero): y
 Aspinwall, 144; el gran jurado, 149; la *Susan*, 150; el teniente White, 151; San Francisco, 155-157, 162; Minatitlán, 157, 158; segunda batalla de Rivas, nota 619
 Nelson, Horatio [1758-1805] (héroe naval inglés): colina de, junto al Castillo de la Inmaculada, 79
 New Jersey: 92
 New Orleans, Louisiana: véase Nueva Orleans
New Orleans Bulletin (periódico): 101
New Orleans Creole (periódico): 8
New Orleans Crescent (periódico): 22, 109, 259
New Orleans Delta (periódico): discurso de Walker, 7, 269; "nuestra India en Centroamérica", 61; viaje de Walker a California, 156; guarnición del fuerte de Trujillo, 233; combate en Catintrí, 238; obituario de Henry, nota 550
New Orleans Pica yune (periódico): recibimiento de Walker, 4; viaje a Washington, 13; México, 104; Convención Comercial Sureña, 109; sobreesamiento de Walker, 111; "Chiriquí quiere decir Nicaragua", 165; abreviatura, 361
New Orleans True Delta (periódico): 170
 New York: véase Nueva York
New York Herald (periódico): y Walker, 7, 9, 28, 29, 32-35, 37, 39, 44, 45, 71, 86, 89, 90, 95, 98, 100, 102, 105, 108, 110, 143, 144, 153, 157, 159, 178, 196, 201, 206, 236, 241, 242, 251, notas 384, 527, 566; Nicaragua, 53, 54, 90, 206; México, 104; Comonfort, 105; Declaración en Rivas, 119; Cass, 138; Hanningesen, 143; Charles Allen, 150, 152, 235; Brownsville, 168; Bickley, 171; abreviatura, 361; Martínez, nota 312; Farnham, nota 448
New York Times (periódico): y Walker, 10, 13, 30, 204; Byrne, 13; Norvell, 37; abreviatura, 361; Vanderbilt, nota 519
New York Tribune (periódico): y Walker, 10, 15, 16, 20, 27, 30, 45, 69, 72, 88, 89, 95, 163, 178, 185, 186, 312, notas 56, 165; Nicaragua, 54, 154; Bickley, 170, nota 416; Kewen, 180; Yarrington, 312; abreviatura, 361; Copperheads, nota 39; Vanderbilt, nota 275
 Newark, New Jersey: 43
Newark Advertiser (periódico): 42
 Newbanks: véase Ewbanks
 Newton, Dr. E. H. (cirujano filibustero): 238
 Nicaragua: y Walker, 2-21, 24-26, 29, 31, 33-36, 40, 42, 45, 46, 251-253, 257, 258, 269, 270, 272-275, 277-281, 284-286, 288, 289, 292, 294, 298, 299, 301-303, 305-309, 311, 312, 316, 318-325, 327-332, 334, 335, 336, 344-347, 358; lucha por el poder, 50-54; guerra con Costa Rica, 55-66; expedición del *Fashion*, 68-77, 80, 82, 83-86, 89-93, 97-102, 104, 106-108, 111-113, 201; resistiendo a los EE.UU., 113-121; los pillos del Tránsito, 122-129; diplomacia de cañoneras, 132-140; la *Susan*, 141-149, 153, 154; el *Philadelphia*, 155, 157-162, 164-166; la misión de Walker, 170, 175; las Memorias de Walker, 176-182, 185, 192-197, 199; la transformación de Walker, 205-207; la ruina y devolución de San Juan, 216, 218, 220-224, 258; la última expedición de Walker, 225-228, 232, 234; los restos de Santamaría, 254, 255, 257
 Norfolk, Virginia: 80, 162
Norma (ópera de Bellini) [1831]: 5, 6
 Norte América: 103

- North Carolina: 71, 81, 101, nota 487
Northero Light (vapor): y Walker, 81, 86, 158, Webster, 124
 Nurvell, Mr. (tío materno de Walker): 37
Notes on Central America (E. G. Squier): nota 491
 Novia de Abidos: véase *La Novia de Abidos*
 Nueva Granada (Colombia): y Costa Rica, 275, 298; Walker, 286; alianza antiesclavista, 301, 302
 Nueva Orleans, Louisiana: Walker regresa de Nicaragua, 2, 4-8, 10, 12-14; Hooff, 36; Waters, 41, 45; Walker regresa de Nueva York, 44-46, 70; expedición del *Fashion*, 69, 70, 74-76, 85; Walker regresa de Washington, 80, el juicio de Walker, 98, 99, 102, 110, 141, 318; colecta para Paulding, 100; Comanfort y Walker, 105; *Mexico and Central America*, 106; expedición de la *Susan*, 108, 109, 117, 141, 142, 147, 152, 154, 155; French, 123; Vanderbilt, 127; Walker viaja a California y Nueva York, 156, 158, 159; Lockridge, 157, 170; contrato del correo, 160; expedición del *Philadelphia*, 162-166, 176; Brownsville, 170; las Memorias de Walker, 176, 177; Kewen, 180, 181; Ellen, 184, 246; la transformación de Walker, 196, 202, 204; la última expedición, 225-231, 235, 236, 252, 253; editoriales de Walker, 258, 259; discurso de Walker, 269; Scott, 288; Marshall, 290; C. W. G., 292; R. W. S., 293; Hunderman, 296; carta de Walker a Jenkins, 298; Walker y Buchanan, 332, 333; el Manifiesto de Walker, 335; Walker y el *Wanderer*, nota 448; Liga de la Estrella Roja, nota 560
 Nueva York: y Henningsen, 2, 3, 13, 70, 143, 157; el *Empire City*, 4; Walker, 9, 13, 15, 16, 21-23, 26-33, 36, 39-42, 44, 45, 70, 81, 86, 143, 144, 156-162, 164, 177, 200, 206, 226, 227, nota 333; Goicurria, 22, 23; Wood, 23, 27, nota 39, el *Wabash*, 41; Bartow, 42; Webster, 55, 124, 127; Young Anderson, 55, 56; Spencer, 56; Cayce, 59; Fayssoux, 70, 225; Liga Centroamericana, 70; el *Tennessee*, 71; los ingleses, 82; Seward, 92; Haskin, 104; Macdonald, 108, 160, nota 236; Jerez, 122, 130, 137; French, 123, nota 448; Allen, 125, 127; Whelpley, 126; Miller, 126; Thomas, 130; el *Hermann*, 137; el *Liberty*, 137; el *Washington*, 138-140, 146, 148; Bowly, 142; Irisarri, 145; el *Alice Tainter*, 147; la *Susan*, 154; Titus, 159; Johnson, 160; el *Philadelphia*, 164; el *St. Louis*, 165, 166; Mora, 187; Chuseley, 218, 219, 223; Roosevelt, 218; Nueva Granada, 275; Marshall, 290; Klumph, 293; H. M., 294; Donovan, 294; Kissin, 295; Mehegan, 297; Wines & Co., 314; Phelps, 314; Yarrington, 314; capitalistas y políticos corruptos, 324; Vanderbilt, nota 275; Farnham, nota 448
 Nugent, John (periodista): 9
 Obaldía, José de (Presidente Ejecutivo del Estado de Panamá): 255, nota 586
 Obregón Loria, Rafael (historiador costarricense): nota 619
 OBrian, John Albert (comerciante, La Habana): nota 155
 OHara, Theodore (coronel filibustero): 152
 OKeele, Francis B. (capitán filibustero): 34
 ONeil (ONeal) John Calvin (¿?-1857) (mayor filibustero): nota 619
 ORegan, Daniel (capitán filibustero): 282
 Odd Fellow's Hall (Nashville): 101
Ogden (vapor): y Cauty, 65; Anderson, 80, 81; Kissane, 81; Miller, 126
 Ohio: y Pugh, 92; Groesbeck, 92; John Brown, 172; Pomora, 295; Williams, 295
 Ohio, río: 13, 14, 246
 Olanchito, Honduras: 239

- Omatepe, isla: *portada*, 193, 211, 212, 261, 291, nota 460
- Omoa, Honduras: 153
- Oregon* (barco): 152
- Orizaba* (vapor): 157, 158
- Orzoco, Apolonio (canónigo): 50
- Ortega Saavedra, Daniel [1945-] (comandante FSLN): 257
- Osawatimie, Kansas: 172, 173
- Osceola* (vapor): 252
- Ossa (Monte de Tesalia): 97; *véase también* Pelión
- Ostende, Bélgica: *véase* Manifiesto de Ostende
- Otomano, Imperio: 119
- Ouseley, Marcia Van Ness de [c? 1881]: 218, notas 497, 498
- Ouseley, Sir William Gore [1797-1866] (diplomático inglés): 218, 219, 223, nota 498
- Pacheco Bertora, Luis [1832-1897] (teniente costarricense): 256, 351
- Pacific* (vapor): 165
- Pacific Mail Steamship Company [Compañía de Vapores de la Mala del Pacífico]: 60, 137
- Padilla, Ignacio: 53
- Paducah, Kentucky: 203
- Paños (antigua ciudad de Chipre): nota 460
- Page, P. D. (delegado de Alabama en Convención Comercial Sureña): 71
- Palmerston, Henry John Temple [1784-1865] (Ministro de Relaciones inglés): 9, nota 494
- Palo Alto: *véase* Batalla de Palo Alto
- Panamá y Walker, 2, 3, 30, 107, 144, 156-158, 282, 285, 286, 324; láminas, 46; Webster, 56; Vanderbilt, 60, 160, 166; Paulding, 82; Lamar, 114; el *Hermann*, 140; el *Washington*, 140; Ouseley, 219, 223; Bell, nota 2; Carey Jones, nota 115
- Par de Paños [Par de Pechos]: 193, 212
- París, Francia: y Walker, 6; Belly, 117, 118; Millaud, 118; Reclus, 359
- Parisina* (Byron): nota 565
- Parroquia de San Juan Bautista (Trujillo): 410, nota 561
- Paulding, Hiram [1797-1878] (comodoro norteamericano); y filibusteros repatriados, 41; Walker, 60, 81, 84, 86, 87, 101, 162, 185, 200, 201, 306, 308-310, 325-327, notas 148-152; Calvo, 82; Cuba, 82, 83; Haskin, 91; Gilmer, 91; Buchanan, 92, 104, 113; Donlitle, 93, 94; Foot, 93; Comité Naval, 93; Foster, 93; Clingman, 94; Ritchie, 94; Barksdale, 94; Slidell, 94; Legislatura de Virginia, 96; Nueva Orleans, 100; legislaturas de Louisiana y Texas, 109; Jerez, 112; Congreso de Nicaragua, 113, nota 235; Roman Rivas, 113; Macdonald, 123, nota 236; retrato, 213
- Paxton, Mr.: 37
- Payne, coronel (Memphis): 13
- Pays: *véase* Le Pays
- Pearce, James Alfred [1805-1862] (senador de Maryland): 92, nota 182
- Pelión (monte de Tesalia, cerca del monte Ossa) [Cuando los Centauros quisieron escalar el cielo, colocaron al Pelión sobre el Ossa]: 97
- Pennsylvania: 94, 136, 315
- Pensacola, Florida: 4
- Pérez Marengo, Jerónimo [1828-1884] (memorialista nicaragüense de la Guerra Nacional): 52, 129, nota 390
- Perth Amboy, New Jersey: 28
- Petersburg, Virginia: 97
- Pheips, John J.: 314, 315
- Philadelphia, Pennsylvania: y Walker, 16, 21, 22, 28, 44, 46; Liga Centroamericana, 70; Vandyke, 137, 161, nota 390

- Philadelphia* (vapor): y Webster y Allen, 127; Walker, 156, 206; armas, 164; emigrantes, 165; detenido, 165; confiscado, 176; "Kappa", 225; Roberts y Vanderbilt, 225; Goicouria, nota 370
- Phillips, A. A. (juez): 23
- Pichel de Paltre, taberna (Nueva York): 23
- Pierce, Franklin (1804-1869) (Presidente de Estados Unidos): y Walker, 11, 12, 18, 20, 30, 259, 271, 272, nota 111
- Pilcher, Mason (agente de Walker en Nueva Orleáns): y el discurso de Walker, 6, 7; libro de cuentas, 74; venta de bonos, 155, nota 128
- Pitman (Pittman), Alex (sargento filibustero): 232
- Pizarro, Francisco [¿1475?-1541] (conquistador español): 185
- Pomora, Samuel (filibustero): 235
- Pompeyo (Caso Pompeyo Magno) (106-48 a. de J.C.): 36
- Port McDonald, Roatán: 228, 231
- Portland, Maine: 232
- Portland, New York: 233
- Predestinado de Ojos Grises (William Walker): con la mira puesta en su amor tropical, 111; le fascinan las lomas de Nicaragua, 196; anda dando golpes de ciego, 207
- Predestinado de los Ojos Grises (William Walker): héroe caído, 46; magnífico jugador de naipes, 86; retrato a pluma, 88; alias Mr. Wilson, 156; descartado, 163; pertenece a Nicaragua, 170, 175; sombra post mortem de Ellen, 186; derramó lágrimas cuando arrió su bandera, 200; y Elizabeth Robertson, 202; ha llegado el momento de la partida, 229; no tiene amigos en Centroamérica, 236; sentencia de muerte, 244; compasión por su suerte, 251
- Predestinado de Ojos Azules (John Brown): 175
- Predestinado de Ojos Negros (Juan Cortina): 175
- Price, Levi (filibustero): 44
- Price, Sterling (1809-1867) (gobernador de Missouri): 37, nota 63
- Price, Thomas (superintendente de Belice): 228, 230, 231, nota 530
- Primera Iglesia Bautista de Nashville: 246
- Príncipe, el (fortaleza en La Habana): 4
- Prometeo encadenado* (tragedia de Esquilo) [s. v a. de J. C.]: 303
- Prudot, Edward (Eduardo) (agente consular norteamericano en Trujillo): se va a Roatán, 234, nota 537; atestigua el convenio Álvarez-Salmon, 241; "pour lui, c'est la fin", 251; declara en el proceso de Walker, 348, padre de Adela de Martínez, nota 561
- Puerto Cortés, Honduras: 152, 153
- Pugh, George Ellis (1822-1876) (senador de Ohio): 92
- Puerto Cortés, Honduras: 152, 153
- Pulgarcito: véase Stratton
- Punta, la (fortaleza en La Habana): 4
- Punta Arenas: véase Punta de Castilla
- Punta de Castilla [Punta Arenas] (San Juan de Nicaragua): y Costa Rica, 57; el *Fashion*, 78-80, 317; Paulding, 93, 112, 113, 162, 310, 326, nota 151; ruina del puerto, 220, 221
- Puntarenas, Costa Rica: y Webster, 56; Young Anderson, 56; Cañas, 64, 65; Belly, 118; Carey Jones, notas 114, 115
- Purdum, H. H. (coronel, padrino de Lockridge en el duelo): 177
- Quitman, John Anthony (1798-1858) (general; gobernador; diputado de Mississippi): 92, 109

- H. J. Walker* (vapor): 162
 H. W. S. (filibustero): 233
 Ramírez, Pedro (1815-1886) (párroco, juez eclesiástico y capellán castrense de Trujillo): 245, 410
 Randolph, Edmund (1819-1861) (abogado amigo de Walker): 157, 162
 Ratterman, Eleanore (Eleanor) Callaghan [Callahan] de: 379
 Hawley, Edward W. (comandante filibustero): 162
 Bealejo, El (Nicaragua): y revolución de 1854, 16, 277; Walker, 144, 192, 278; cañoneras, 132, 133; Duseley, 223; fotos, 262, 263
 Reclus, Elisée (1830-1905) (escritor y geógrafo francés): 257, 359, 360
Releaze (barco nodriza): 133
 Reneau, J. B. (filibustero): 293
 República de la Sierra Madre (México): 108
Republican Banner & Nashville Whig (periódico): 8, 102, 361
 Repúblicas Centroamericanas: véase Centroamérica
 Resaca de la Palma: véase Batalla de Resaca de la Palma
Revue Contemporaine [París]: 117
 Rey de Dahomey: 99
 Rey de los filibusteros (William Walker): 244
 Rey en el calabozo: 4, 190
 Rey Mosco: 222, 223
 Rice, Dan (1823-1900) (payaso): 95
 Richardson, Alice Walker de (1831-1877) (hermana de William): 14, 177, 203
 Richardson, Alice Norvall (1859-1937) (sobrina de William): nota 567
 Richardson, Lawrence (1828-¿?) (cuñado de William Walker; presidente de la fábrica de tejidos Kentucky Woolen Mills): 177
 Richmond, Virginia: 90, 96, 372
 Richmonds: 124, nota 274
 Rienzi (ópera de Wagner) [1842]: 82
 Riggs, Joel (coronel, secretario de la Compañía de Seguros Sureña): nota 527
 Rinny, N. M. (filibustero): 295
 Río Alabama (Estados Unidos): 97
 Río Bravo (México-EE.UU.): 104, 105, 107; Brownsville, 168; Cortina, 168, 169; Caballeros del Círculo Dorado, 171
 Río Colorado (Costa Rica): y el *Fashim*, 78, 79, 144; el *Philadelphia*, 165; boca del San Juan, 220; eosancho, 221, 222; Sonnenstern, nota 510; láminas, 264-266
 Río Cumberland (Estados Unidos): 191, 246
 Río Hondo (México-Belice): 216
 Río Jaramillo (boca del San Juan): 220
 Río Limón (Honduras): 239
 Río Mississippi (Estados Unidos): 4, 164, 246
 Río Romano (Honduras): 236, 239
 Río San Carlos (afluente del San Juan): 113, 221
 Río San Francisco (afluente del San Juan): 221
 Río San Juan (Nicaragua): y Lockridge, 4, 282, 283; Slight, 42; Costa Rica, 54, 66, nota 117; Cañas, 58, 59; Cauty, 64, 65; Anderson, 78-80; Kissane, 80, 81; Paulding, 113; Compañía del Tránsito, 137; el *Cass-Yrisarri*, 139; el *Catherine Maria*, 140; el *Philadelphia*, 165; Duseley, 219; inservible para el tráfico comercial, 220; Calero, 220; aguas, 221; inundación en Greytown, 222; capitán West, 226, 227; Sonnenstern, nota 510; láminas, 264-266
 Río Sarapiquí (afluente del San Juan): y Spencer, 56; fortificación, 221; arena volcánica, 221; Trapp, 291
 Río Sibún (Guatemala-Belice): 216
 Río Swaney, el (canción, probablemente "Old Folks at Home" [Way Down Upon the Swanee River], de Stephen Foster): 39

- Río Taure (boca del San Juan): 220
 Río Tinto (Honduras): 239, 241
 Ritchie, David (1812-1867) (diputado de Pennsylvania): 94
 Rivas, Nicaragua: y Walker, 8, 41, 181, 192, 195, 196, 199, 277, 281-284, 288, 336; hospital, 42; Barrios, 50; Cañas, 51, 58, 59, 65, nota 101; Cauty, 65; Martínez y Jerez, 66; Arreglo de Paz, 112; Belly, 118; Declaración y Convenio Internacional, 118, 131, 134, 140; Lamar, 119; Webster, 126; el Maratón de América, 258, 359; Scott, 288-291; Erickenhoff, 291; Miles, 291; Reneau, 293; Yarrington, 312, 314; Caycee, nota 101
 Rivas, 1ª Batalla de [29 junio 1855]: y Walker, 192, 195, 196, 199
 Rivas, 2ª Batalla de [11 abril 1856]: y Bartow, 42; Kewen, 181; bajas costarricenses, 253; Santamaría, 254, 255, 257, 350, 353, 358, nota 619; Yarrington, 312
 Rivas, 3ª Batalla de [23 marzo 1857]: 281
 Rivas, 4ª Batalla de [11 abril 1857]: 42, 281
 Rivas, Patricio (Presidente de Nicaragua 1855-1857): y Walker, 11, 12, 17, 271-273, 280, 289; pacto patriótico, 50; proceso electoral, 50-52; Zavala, 52, nota 84; entrega el mando, 53; Montúfar, 55; Webster, 55; Irisarri, 60; Pierce y Buchanan, nota 111
 Rivas, Roman (hijo mayor de don Patricio): 113
 Rivas-Walker, gobierno: y French, 11
 Rivera, Pedro (Ayudante de Cañas): 353, 356
 Rives, William H. (doctor): 225-227
 Riviere, Henri de (conde): 150
Roanoke (barco de guerra): 133, 135, 219
 Roatán, isla: y McDonald, 216; la Reina Victoria, 217; Elwyn, 227, notas 524, 530; Allen, 227, 238, nota 524; Walker, 227, 228, 230, 231, 235, 239, 345, notas 519, 524; Rudler, 230; Price, 230; Morrice, 233; Prudot, 234, nota 537; la *Dew Drop*, 235; Newton, 238; West, nota 524; Fayssoux, nota 526
Robert Mc Lelland (guardacostas): 150, 151
 Roberts, Marshall Owen (1814-1886) (magante naviero): 225
 Robertson, Elizabeth: véase Smith, Elizabeth de
 Rogers, William Kissane (coronel filibustero): en Nueva Orleans, 74; en el *Fashion*, 77; en el río San Juan, 80, 81; en California, 157, 162; en Granada, nota 140
 Roma: 36
 Romann, río (Honduras): 238, 239
 Romero y Alfaro, Apolonio (oficial costarricense): 353, 355
 Roosevelt, James I. (1795-1875) (magistrado): 218
 Rosales, Joaquín (soldado nica en el ejército tico): 258
 Rosario, isla del (río San Juan): 221
 Rose, J. C. (capitán): 37
 Rasengarten, Frederic (1916-) (biógrafo de Walker): xii, xvi, 258
Rover (carbeta): 216
 Rudler, Anthony Francis (coronel filibustero): y la *Susan*, 150; en Montgomery, 162; la *Clifton*, 229; Belice, 230; Roatán, 231; la *Icarus*, 240-242; Trujillo, 243-244, 252; Comayagua, 252; Lockridge, nota 442; segunda batalla de Rivas, nota 619
 Rule, Britannia! (canción patriótica): 82
 Ryan, John (teniente filibustero): nota 550
 Rynders, Isaiah (oficial federal): en matín filibustero, 21; recepción a Walker, 25; Batallón de Granaderos, 26; custodia a Walker, 81, 87, 88
 S. H. Goetzel & Co. (casa editora): 177, 178, nota 451

- Sacasa, Juan Bautista (candidato presidencial): 51, 52
- Sáenz, Ramón (comisionado): 224
- Salazar Montealegre, Mariano (1823-1856) (líder leonés): 43, 246, 289
- Salmon, Nurvell (1835-1912) (capitán de la *Icarus*) y Walker, 236-242, nota 552; retrato, 247
- Salmos de David: 116
- San Salvador: véase El Salvador
- San Carlos: véase Fuerte San Carlos
- San Carlos, río: véase Río San Carlos
- San Carlos* (vapor): y Cañas, 65; Webster, 125, 126, 132; naufragio, 126, nota 278; Clotey, 132; foto, 262
- San Francisco, California: y Mervine, 2; Wool, 19; el *Vesta*, 107; Garrison, 108, 330; el *Hermann*, 137, 139, 140; el *Golden Age*, 156; Walker, 156-158, 277, 278, 306, notas 374, 376, 377; Natzmer, 156, 157, 162; el *Orizaba*, 157; contrato del correo, 160; Miles, 291; Lindsay, 292; Yarrington, 312
- San Francisco, río: véase Río San Francisco
- San Francisco Bulletin* (periódico): 361
- San Francisco Herald* (periódico): 361
- San José, Costa Rica: y partición de Nicaragua, 51, 54; Spencer, 56; Webster, 56, 124, 125; Anderson, 56; Mora, 59, 63, 134; Carey Jones, 63, nota 115; Cañas, 64; Cauty, 64; *Crónica de Costa Rica*, 65; Baldizón, 79; Belly, 117; Allen, 124; Lamar, 132; Medina, 197; Duseley, 219, 223, notas 510, 513; Archivo Eclesiástico, 254; Información ad perpetuam, 256, 350; aeropuerto, 257; archivos, 301; Comisionado chileno, 302; Barrantes, 350; Segura, 351; Bonilla, 351; Zuñiga, 352, 355; Cruz, 352; González, 353; Astúa, 353; Archivo Nacional, 361; *Boletín Oficial*, 361
- San Juan, río: véase Río San Juan
- San Juan Bautista: véase Parroquia de San Juan Bautista
- San Juan de Nicaragua: véase San Juan del Norte
- San Juan del Norte: y la partición de Nicaragua, 54; Spencer, 56; terminal del Tránsito, 57, 78; Mobile, 75; el *Fashion*, 77-78, 147, nota 150; DeBrissot, 77; la *Saratoga*, 78, 133; la *Wabash*, 80, notas 150, 151; el *Morgan*, 81, 130; Cotrell, 81, notas 233, 239, 283; el *Oyden*, 81; Walker, 81, 86, 123, 144, 145, 201, 226, 253, 307, 308, 319-321, 325; Shean, 82, nota 155; Paulding, 84, 86, 112, notas 150, 151; Jerez, 112; Lamar, 114, 132; el *Susquehanna*, 115; Belly, 119; Garrison & Morgan, 123; Webster, 126, 127; Miller, 126; White, 127; Allen, 127; el *Granada*, 128; la *Savannah*, 133; la *Plymouth*, 133; la *Jamestown*, 133; el *Roanoke*, 133, 135; el *Release*, 133; el *Cass-Yrisarti*, 137, 139, 144; el *Catherine Maria*, 137, 139, 144; el *Laura Frances*, 137, 139, 144; el *Washington*, 138, 140, 146, 149; el *Alice Tainter*, 147, 148; la *Susan*, 151, 152; Swingle, 162; el *St. Louis*, 165, 166; el *Fulton*, 201; la *Valorous*, 219; el *Cesar*, 219; el *Diadem*, 219; depósitos aluviales, 220; Alonso Calero, 220; fortificación, 221; buen puerto, 221; inundación, 222; Duseley, 223; Sáenz, 224; ruina, 224, 259; West, 226; el *Daniel Webster*, 290; Trapp, 291; Horace Bell, nota 2; el *Dee*, nota 150; Chatard, nota 148; Wood, nota 152; el *Pica yunc*, nota 278; Thomas Bell, notas 502, 516; planos y fotos del puerto, 264-267 nota 507
- San Juan del Sur: y Walker, 2, 17, 144, 281, 282, 285, 289; la *Granada*, 18, 284; Mervine, 19; Costa Rica, 58, 66; Cañas, 64, 65; Belly, 118; el *Saranac*; la *Decatur* y el *Merrimack*, 133; la

- Cyane*, 133; el *Hermann*, 139, 140; Davis, 283; Stewart, 291; Horace Bell, nota 2; el *Cartes*, nota 2; Vanderbilt, nota 275
- San Jacinto: véase Batalla de San Jacinto
- San Jorge, Nicaragua: 161, 268, 291
- Sands, Joshua Batson (1795-1883) (capitán del *Susquehanna*): 61, 115
- Sanford, Thaddeus (recaudador de aduanas): 147, 149
- Santa Elena, isla (Honduras): 217
- Santa Cruz (Castillo), raudal (río San Juan): 221
- Santa Rosa, batalla: véase Batalla de Santa Rosa
- Santamaría (Santa María), Juan (1831-1856) (héroe costarricense): 254-257, 350-358, notas 584, 619
- Saravac* (fragata): 133
- Sarapiquí, río: véase Río Sarapiquí
- Saratoga* (corbeta); y el *Fashica*, 78; Walker, 80, 308; Henry, 61; Lamar, 133
- Savannah, Georgia: 70, 72, 388
- Savannah* (corbeta): 133, 139, 219
- Savannah Republican* (periódico): 101
- Schlessinger, Louis (coronel filibustero; secretario de Irisarri): 115
- Schmidt, A. (abogado): 110
- Scott, Joseph Newton (1807-¿?) (agente del Tránsito): 79, 126
- Scott, Sir Walter (1771-1832) (novelista y poeta escocés): 200, 259, nota 477
- Scott, Walter J. (filibustero): 288, 294
- Scott, William W. (capitán filibustero): 176, 177
- Scott, Winfield (1786-1866) (general norteamericano): 26
- Scruggs, William O. (1878-1957) (biógrafo de Walker): 59
- Segura y González, Santiago (soldado costarricense): 351
- Selma, Alabama: 97, 98, 141, 227
- Selva, Pedro Yginio: 34
- Séptimo Regimiento de la Guardia Nacional (Nueva York): 37
- Seward, William Henry (1801-1872) (senador de New York): 92
- Seymour, Frederick (1820-1869) (gobernador de Belice): 154
- Shakespeare, William (1564-1616) (poeta inglés): 67, nota 274
- Shea, William: 37
- Shean, John (¿?-1857) (espía): 82, 83, nota 155
- Shelby Guards (milicia de Nashville): 69
- Sibún, río (Guatemala-Belice): 216
- Sickles, Daniel Edgar (1819-1914) (diputado de New York): 61
- Sierra Madre (México): 104, 108, 172
- Slatter, S. F. (coronel filibustero); y Soulé, 61; Walker, 70, 76, 108, 155
- Sleight, G. Wilkinson (¿?-1856) (cirujano; capitán filibustero): 42
- Slidell, John (1793-1871) (senador de Louisiana): 94
- Smith, Elizabeth Robertson de ("vieja amiga íntima" de Walker): 202, nota 482
- Smith, Jack (personaje en el *Don Juan* de Byron): 191
- Smith, John (personalidad de William Walker): 190
- Smith, Joseph (1805-1844) (fundador de la secta de los mormones): 16
- Smith, Thomas (marido de Elizabeth Robertson): 202
- Smith, Walter (recaudador de aduanas): 147, 149
- Sobre el Jordán (canción): 39
- Sociedad, Islas de la (Polinesia): 30
- Sociedad de Ayuda a los Emigrantes Sureños [Sociedad de Migración Sureña; Sociedad de Emigrantes Sureños] (Walker): 147, 208

- Sociedad de Emigración a las Tierras de Occidente (Lockridge): 157
- Sonora, México: y Walker, 9, 143, 149, 153, 157, 258, 259, 345 (nota c); Forsyth, 103; Henningsen, 157; Lockridge, 157
- Soto, Hernando [c.1500?-1542] (conquistador): 185
- Soulé, Pierre [1801-1870] (exsenador de Luisiana; exembajador en Madrid): comisionado filibustero en Washington, 61, 143; abogado defensor de Walker, 76, 110, 111; seguidor de Walker, 108; compinche de Lamar, 114; principal maquinador, 145; secesionista sureño, 146; y Buchanan, 323, nota 247; viaja a México, 323; Plata del saqueo de Granada por Kissane, nota 140
- South Carolina [Carolina del Sur]: 71, 165, 295, nota 448
- Southampton, Inglaterra: 156
- Southern Insurance Company [Compañía de Seguros Sureña]: nota 527
- Southern States' Rights Party (Derechos de los Estados del Sur) (partido político): 243
- Southwest Pass (Nueva Orleans): 165, 176
- Sparhawk* (barco): 4
- Spencer, Sylvanus [c.1815-1862] (marino yanqui): 56
- St. Charles: véase Hotel St. Charles
- St. John, New Brunswick: 288
- St. Louis, Missouri: 70, 143, 157
- St. Louis* (vapor): 165, 166
- St. Mary's* (corbeta). y Walker, 2, 3, 176, 277, 281, 282, 284-286; Davis, 71, 277; Houston, 281; Maury, 285
- St. Nicholas: véase Hotel St. Nicholas
- Stanley, Walter (filibustero): nota 550
- Star of the West* (vapor): 144
- Staten Island, New York: 37, 38
- Stearns, C.: 37
- Stebbins, Henry George (1811-1881) (banquero): y White, 60-62, 124-126, 136-138, 142, 144; Irisarri, 61, 62, 64, 122, 124, 137, 180
- Stephens, Alexander Hamilton (1812-1883) (diputado de Georgia): 91-93
- Stevens, Aaron Dwight (1831-1860) (Harper's Ferry): 173, 174
- Stewart, William Frank (capitán filibustero): 291
- Stratton, Charles Sherwood (1838-1883) (anano): nota 53
- Success* (barco inglés hundido en San Juan del Norte en 1780 para obstruir el puerto): 221
- Suecia: 295
- Sultana Gulbeyaz: véase Gulbeyaz
- Sur, el (EE.UU.): y Cuba, 22; el Joven Sur, 15; Walker, 45, 65, 69, 70, 72, 95, 100, 101, 106, 107, 109, 142, 145, 147, 156, 159, 162, 166, 178-180, 206, 207, 243, 275, 299, 303, 321, 325, 329, 359, nota 328; Buchanan, 104; convención comercial, 109; Coaligados del Sur, 142; John Brown, 167, 172, 173, 175, 176, 207, 214; Buckley, 170, nota 416; Curtina, 175; Kewen, 180, 181; Islas de la Bahía, 228; Floyd, nota 330; Henningsen, 430; Liga de la Estrella Roja, nota 560
- Susao* (goleta): zarpa de Mobile, 149-152; encalla, 153-155; historiógrafo Charles Allen, 158, 235; juicio de Anderson y Maury, nota 436
- Susquehanna* (fragata): 80, 81, 115
- Swan, Islas (Mar Caribe): 230
- Sweeny (Sweeney), R. W. (filibustero): 294
- Swingle, Alfred (te. coronel filibustero): 78, 162
- T**
- Tabasco, México: 158
- Tabor, John (periodista filibustero): 77
- Tamaulipas, México: 168, nota 412
- Tammany Hall (Nueva York): 23, 25, 35
- Taure, río (boca del San Juan): 220
- Taylor, Isaac (filibustero): 288

- Taylor, Moses [1806-1882] (banquero y director de empresas): 55
- Taylor, Zachary [1784-1850] (general Presidente de EE.UU.): 168
- Teatro de Variedades de Laura Keane (Nueva York): 39
- Teatro Wallack (Nueva York): 35, 200, 205
- Teddy el tejero (canción): 39
- Tehuantepec: istmo de, 187; y Natzmer, 157; Walker, 158; concesión de tránsito, 316, 323, 324, 328
- Tennessee: gobernador Jones, 15; Walker, 69-71, 102, 259; Reneau, 293; Renny, 295; Porter, 296
- Tennessee* (vapor): 71
- Texas: y el destino manifiesto, 36; Lockridge, 41, 45, 70; Waters, 70; Shean, 83; filibusteros, 104; Walker, 110, 147, 170; Lamar, 113, 114, nota 238; Brownsville, 168; Cortina, 168, 175, nota 412; dueños de esclavos, 171; Porter, 296; Bickley, nota 416
- Thatcher, H. K. (capitán del *Decatur*): nota 115
- Thayer, Eli [1819-1899] (diputado de Massachusetts): 91
- The Heart of Midlothian* (novela de Sir Walter Scott) [1818]: 200, nota 477
- The Hero with a Thousand Faces [Las mil caras del Héroe]* (Joseph Campbell): 215
- The War in Nicaragua* (Walker) [1860]: 361; véase también *La Guerra en Nicaragua*
- Thomas, James (mensajero de Lamar): 130
- Thompson, Philip H. [¿? 1857] (coronel filibustero): 314
- Thurlow, Caleb S. (carnicero): 133
- Times* [Londres] (periódico): 119
- Times* [Nueva York] (periódico): véase *New York Times*
- Times* [Vicksburg] (periódico): 13
- Tinto, río (Honduras): 239, 241
- Tío Sam [Estados Unidos]: 133
- Titus, Henry T. [1822-1881] (coronel filibustero): 159
- Toledo, Nazario [1807-1887] (ministro de relaciones exteriores de Costa Rica): 118
- Tom Thumb: véase Stratton
- Tombs, Robert [1810-1885] (senador de Georgia): 92
- Toro, raudal del (río San Juan): 65, 80, 81
- Torrington, Connecticut: 172
- Tortuga [Cárdenas] (puerto lacustre): 57
- Toucey, Isaac [1795-1869] (ministro de la marina): 18, notas 233, 301
- Trapp [Trappe], Nicholas (teniente filibustero): 291
- Tratado Aycinena-Wyke [1859]: 223
- Tratado Cass-Irisarri [1857]: y Stebbins & White, 62, 328; Buchanan, 84; Lamar, 114, 115, 135; Martínez, 115; Declaración de Rivas, 119; modificado, 120, 121, 130; diplomacia de cañoneras, 135; Jerez, 135, 136; el vapor *Cass-Yrisarri*, 137; acciones de White a Irisarri, 138; Duseley, 218; Walker, 327, 328; Kinney, nota 239; filibusterismo oficial, nota 242
- Tratado Clayton-Bulwer [1850]: 217, nota 497
- Tratado Cruz-Wyke [1859]: 224, 229, 345, 347
- Tratado Dallas-Clarendon: véase Convención Dallas-Clarendon
- Tratado de Amistad, Comercio y Navegación entre Estados Unidos y Nicaragua [1857]: véase Tratado Cass-Irisarri
- Tratado de Amistad, Comercio y Navegación entre Nicaragua e Inglaterra [1859] (Duseley-Zeledón): 223
- Tratado de Límites entre Nicaragua y Costa Rica [1857] (Cañas-Juárez): 59
- Tratado de Límites entre Nicaragua y Costa Rica [1858] (Cañas-Jerez): 118

- Tratado de Límites entre Nueva Granada y Costa Rica [1856]: 301, 302
- Tratado de Managua entre Nicaragua e Inglaterra [1860] (Zeledón- Wyke): 224
- Tratado de Paz Corral-Walker [1855]: 17, 270, 271, 278, 279
- Tratado de Paz y Confederación entre Nicaragua y Costa Rica [1857] (Cañas-Juárez): 59
- Tratado Herrán-Clarendon: *véase* Convención Herrán-Clarendon
- Tree, James A. (teniente filibustero): 296
- Trowbridge, Newman (Towbrig, N.L.) (filibustero): 237
- Trujillo, Honduras: y las cañoneras británicas, 216; Price, 230; Walker, 232-235, 238-246, 251-253, 347-348, notas 519, 533, 548, 563, 566; Henry, 238; Álvarez, 240, 348; la *Icarus*, 240; convenio, 241; Martínez, 243; Ramírez, 245; lámina, 247; Prudot, 251, notas 537, 569; Dolan y West, 252; Rudler, 252; Melhado, nota 546; Salmon, notas 547, 548; Moran, nota 561; José, nota 567; mapa, *guardia posterior*
- Tucker, Timothy (personalidad de Walker): bosquejos biográficos, 189, 191; *La Guerra en Nicaragua*, 192, 195, 199; carta a Elizabeth Robertson, 202-204
- Ugolino della Gherardesca [s. xiii] (tirano de Piza inmortalizado por Dante en su *Divina Comedia*): 197-199
- Unión Americana [Estados Unidos]: Kansas, 91; México y Centroamérica, 106; Nicaragua, 107; la prensa Know-Nothing, 134; Cortina, 169; Bickley, 170, nota 416; Walker, 329, nota 328; Liga de la Estrella Roja, nota 560
- United States and Central American Transit Company: *véase* Compañía del Tránsito de Estados Unidos y Centroamérica
- Utica (África): 37
- Utila [Utililla], isla (Honduras): 217
- Valorous* (fragata): 219
- Van Ness, Cornelius Peter [1782-1852] (gobernador de Vermont; Ministro en España): 218
- Van Ness, John Peter [1770-1846] (alcalde de Washington): 218
- Van Ness, Marcia: *véase* Guseley, Marcia
- Vanderbilt, Cornelius [1794-1877] (magnata naviero): y Nugent, 9; Payne, 13; Webster, 55, 56, 124-129, 137, notas 275, 284; Spencer, 56; Cañas, 59, 60; Compañía Accesorio del Tránsito, 60, 61; White, 60, 124, 127; Buchanan, 62; "buitre", 122; Allan, 124, 127-129; Martínez, 125, 128, 129, nota 312; Costa Rica, 125, 128, nota 275; Miller, 126, 137; concesión de Nicaragua, 127-129, notas 275, 284; Jerez, 137; contrato del correo, 160; Compañía de Vapores Atlántico y Pacífico, 166, 225; "Ypsilon", 225; Roberts, 225; Walker, 225, nota 519; el *Philadelphia*, 225; Doyle, 225; Raymond, nota 519
- Vandyke [Van Dyke], James [J. C.] (fiscal federal): concesión del Tránsito Wallace-Vandyke, 137, 161, 163, 165, nota 390
- Vandyke, Mr. (neoyorquino): 44
- Vean venir al héroe conquistador (canción): 28, 82
- Vega Bolaños, Andrés (1890-1986) (historiador nicaragüense): xvi, 435, 436, nota 503
- Vega Santos, Fulgencio [1805-1868] (líder legitimista): 51
- Venus* (barco inglés hundido en San Juan del Norte en 1780 para obstruir el puerto): 221
- Venus (diosa): 193
- Veragua: *véase* Escudo de Veragua
- Verapaz, Guatemala: 158

- Vermont: 33, 218
Vesta (bergantín): 77, 107, 176
 Vicksburg, Mississippi: 13
 Victoria (1819-1901) (reina de Inglaterra): 216, 230
 Vidaurri, Santiago [c.1830-1867] (general mexicano): 108
 Vijil Selva, Agustín [1801-1867] (cura de Granada; Ministro de Nicaragua en Washington): 60, 306, nota 111
 Villikins y su Dinah [Villikins and his Dinah (Vilikens and His Dinah) Sweet Betsy from Pike] (canción popular): 39
 Virgen, La (Nicaragua) y Costa Rica, 58, 66; el *San Carlos*, 125; Trapp, 231, 292; comandante Alfaro, nota 619
Virgen, La (vapor): 80, 81, 127, 129
 Virgen de los Dolores: véase Doloresa
 Virginia: y Walker, 71, 96, 97; Mason, 93; Bickley, 170; John Brown, 172-174; Clark, 296; Jewett, 297
Volpone (comedia de Ben Jonson): 67
 Von Natzmer, Bruno: véase Natzmer
- W**
Wabash (fragata): repatria filibusteros, 41, 42; captura de Walker en San Juan, 80, 81, 201, notas 150, 151; va a la Habana, 82; colecta en Nueva Orleans, 100; Jerez, 112; lámina, 213
 Walbridge, Hiram [1821-1870] (general y político): 38
 Walker, Alice: véase Richardson, Alice Walker
 Walker, Helen (prototipo de la ficticia Jeannie Deans en *The Heart of Midlothian*, de Sir Walter Scott): 200, nota 477
 Walker, James [c.1798-1874] (padre de William): en Louisville, 14; en Nashville, 45, 46, 68, 101; *La Guerra en Nicaragua*, 177; hostilidad épica de Billy, 195, 199, 245
 Walker, James [1828-1856] (capitán filibustero; hermano de William): 4, 268
 Walker, Lipscomb Norvell [1826-1857] (capitán filibustero, hermano de William): 4, 268
 Walker, Mary Norvell de [1800-1852] (madre de William): muerte, 14; Billy, 184, 190, 200, 246, nota 460; tumba, 246
 Walker, William [1824-1860]: retratos, *frontis*, 48, 211; va a Nueva Orleans 2-12; Washington, 13-21; Nueva York, 21-44; gira por el Sur, 44-46, 68-73; expedición del *Fashion*, 73-91; repudiado y arruinado, 92-102, 104-106, 108-110; absuelto, 110, 111; expedición de la *Susan*, 141-149, 152-154; se hace católico, 155, 156; Fe de Bautismo, 209; la expedición del *Philadelphia*, 158-166, 176; escribe *La Guerra en Nicaragua*, 176-182, 184-189, 191-199; Dedicatoria, 210; se prepara a partir, 200-202, 204-207; la charretera, 212; su última expedición, 225-232, 234-244; fusilado, 244-245, 248-250; lápida, 250; epílogo, 251-253, 257-260, 262, 268; discurso en Nueva Orleans, 269; primera carta al Presidente Buchanan, 277, 286; los del Bellevue, 287-297; carta a Jenkins, 298, 304; segunda carta a Buchanan, 305, 311; el caso de Yarrington, 312, 313; discurso en Mobile, 316, 320, 323, 327; relato de Bigler, 330, 331; carta al *Register*, 332, 334; Manifiesto al Pueblo Americano, 335, 338; la novia de Abidos, 339; la Proclama en Trujillo, 344, 346, 347; inútil defensa, 349; epítalo por Heclus, 359, 360; Partida de Defunción, 410; véase también Predestinadito, Predestinado de los Ojos Grises
Walker en Centro-América (Montúfar): nota 585
Walker en Nicaragua (Miller): 251
 Walker-Corral: véase Tratado de Paz Corral-Walker

- Walker-Rivas (Rivas-Walker), gobierno: 11
- Wall Street (Nueva York): y Walker, 21, 287;
Webster, 56, White, 60, 123, 137; Vanderbilt,
128; Morris, 225, Phelps, 314
- Wallace, Francis B. (concesión Wallace-
Vandyke): 137, 161, 163
- Wallack: *véase* Teatro Wallack
- Walsh, Michael [c.1815-1859] (periodista y
político neoyorquino): 20
- Walworth, (coronel filibustero): 155
- Wanderer* (yate negro): nota 448
- Ward, George (arrendatario de la cárcel estatal
de Louisiana): 108
- Ward, Patrick (filibustero): 297
- Washington, D. C.: y French, 11, 271; Walker, 12-
16, 20, 22, 68, 84, 87, 90, 96, 99, 145, 146-148,
165, 180, 185, 277, 305, 319, 332; Vanderbilt,
59, 61, 62, 127; Cañas, 59; Irisarri, 60, 138, nota
111; White, 60-62, 127, 138, 160; Webster, 61,
127; Law, 61; Molina, 62, 63, nota 110;
Henningsen, 86, 146, 324, 332; Kansas, 91;
México, 104; Paulding, 113; Lamar, 114;
Schlessinger, 115; Marqueta, 117; Martínez,
119; Belly, 120; Jerez, 121, 122, 136, 140;
Thomas, 130; Humphries, 143; Soulé, 143, 318;
Wheeler, 146; Cazneau, 146; Sanford, 147;
MacDonald, 148; Campbell, 149; Wilson, 149; el
Philadelphia, 165; Hickley, 172; Ouseley, 218,
223; Van Ness, 218; Davis, 274; archivos, 301,
361; Slatter, 318; el *Fashion*, 327; Guerra de
Secesión, 359; Vijil, nota 111
- Washington, George (1732-1799) (primer
Presidente de EE.UU.): y Walker, 26;
Espartaco, 175
- Washington* (vapor): de la Compañía Canalera,
138-140; y Walker, 142, 146, 148, 149
- Washington Union* (periódico): 98, 332
- Wasp* (balandra): 153
- Waters, John F. (coronel filibustero): va a
Washington, 13, 15; Nueva York, 28, 33-35,
38; Nueva Orleans, 41, 45; retrato, 49; Texas,
70, 155, 162; Rivas, 283, 284
- Watkins, Henry F. (abogado y filibustero): 19
- Webster, William Robert Clifford (caballero de
industria): concesión de Mora, 55, 64; llega a
Nueva York, 55, 56; agente de Morgan &
Garrison, 56, 58, 59, 61, 64, 122; agente de
Vanderbilt, 124-129, 132, 137, notas 275, 284
- Webster-Harris: *véase* Contrata Mora-Webster
[1857]
- Wells, Henry (filibustero): 297
- West, John S. (capitán filibustero): y el *Fashion*,
99; el *Philadelphia*, 162; el río San Juan, 226;
Roatán, 227, nota 524; Catintrí, 238, 239, nota
552; Trujillo, 252
- West Simsbury, Connecticut: 172
- Westminster, Londres: 301
- Wheat, Chatham Hoberdeau [1826-1862]
(general filibustero): 36-38
- Wheatland, Pennsylvania: 330
- Wheeler, John Hill [1806-1882] ("el ministro
filibustero"): y Walker, 15, 146; Lamar, 114;
reclamo, nota 297; isla de Leefe, nota 511
- Whelpley, James Davenport [1817-1872] (doctor):
126
- White, George F. (teniente de marina): 151
- White, Joseph Livingston [c? -1861] (abogado de la
compañía del tránsito): y la canalera, 60-63,
84, 122-127, 136-140, nota 110; Walker, 101, 142,
144, 146, 160-164, 176, 225, 328; Wallace-
Vandyke, 160, 161, muerte, nota 344
- White Sulphur Springs, Virginia: 170
- Whitney, Mr.: 315
- Wilberforce, William [1759-1833] (político y
filántropo inglés): 275, 300
- Wilcox county, Alabama: 141

- Wild, Horatio N. (concejal neoyorquino): 36
 Williams, Dewitt (sargento filibustero): 295
 Williams, John (filibustero): 294
 Williams, Mr. (alias de William Walker): 228
 Wilson (espía del gobierno en Mobile): 149
 Wilson, James (alias de William Walker):
 156-158
 Wilson, Stephen (filibustero): 43
 Wilson, William (concejal neoyorquino): 23-28,
 32
 Wiltse, G. S. (oficial de marina): 37
 Wilmington, North Carolina: 101
 Wines & Co.'s Express (correo expreso): 314, 315
 Wisconsin: 92
Wm. Abbott (goleta): 227
 Wood, Benjamin (1820-1800) (director propietario
 del *Daily News*; hermano de Fernando): 23
 Wood, Fernando (1812-1881) (alcalde de Nueva
 York): 23, 27, 32, nota 39
 Wood, Samuel S. (vecino de San Juan del Norte):
 nota 152
Woodford (vapor): 13
 Wool, John Ellis (1784-1869) (general
 norteamericano): 19, nota 33
 Wyke, Charles Lennox (1815-1897) (diplomático
 inglés): 223, 224
 Wyman, Profesor (ventrílocuo): 5
- Y**ancey, William Lowndes (1814-1863)
 (exsenador estatal de Alabama) y Walker en
 Convención Comercial Sureña, 109; Liga
 Sureña, 141, nota 328; en Washington, 146
 Yankee Doodle (canción tocada por los pífanos y
 tambores de George Washington en la
 rendición de los ingleses en 1781): 82
 Yarrington, D. (padre de Peter Yarrington): 315
 Yarrington [Yarrington], Peter A. (?-1856)
 (filibustero): 312, 314, nota 171
 Yoro, Honduras: nota 561
 Young, Brigham (1801-1877) (líder de los
 mormones): 16
 Yrisarri: véase Irisarri; Cass-Yrisarri
 Yucatán: 152, 158, 216, 228
- Z**avala Córdoba, José Víctor (1815-1886) (general
 guatemalteco): 52, 283, nota 84
 Zeledón, Pedro (ministro de relaciones exteriores
 de Nicaragua): 223, 224, nota 510
 Zeledón-Wyke: véase Tratado de Managua
 Zuloaga, Félix (general Presidente de México):
 103
 Zuloaga Pocaterrea, Nicomedes (1949-) (escritor
 venezolano): 389
 Zúñiga y Solano, Gil (soldado costarricense): 352,
 355

COLOFÓN

WILLIAM WALKER
EL PREDESTINADO DE LOS OJOS GRISES
LIBRO V : TRUJILLO

por
ALEJANDRO BOLAÑOS GEYER

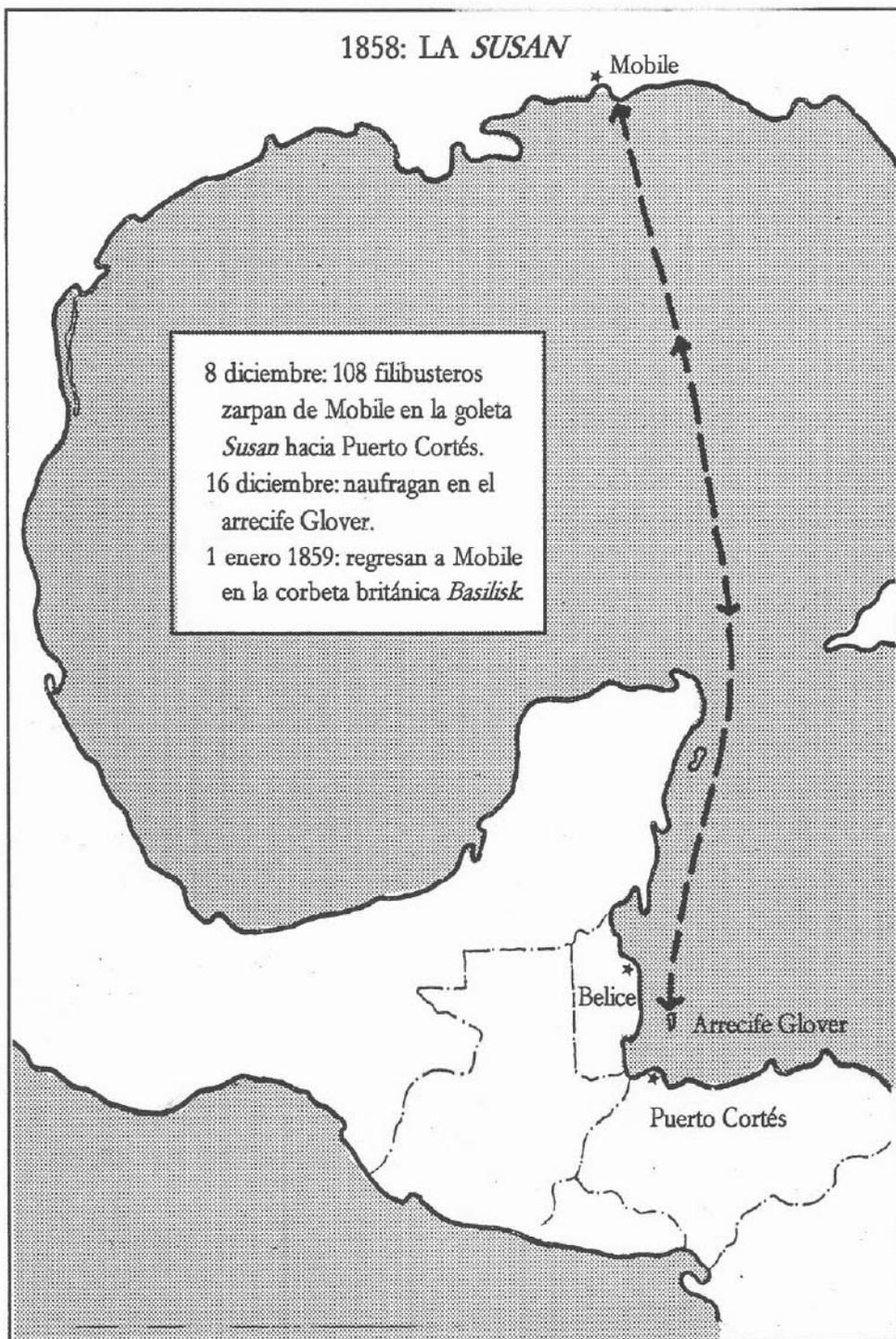
SE IMPRIMIÓ POR EL SISTEMA XEROX
EN EL MASTERCARD COPY CENTER EN ST. LOUIS, MISSOURI,
BAJO LA DIRECCIÓN TÉCNICA DE JAMES OBEKROM
EN TIRAJE DE DOSCIENTOS EJEMPLARES
NUMERADOS POR EL AUTOR,
SOBRE PAPEL IVORY CARNIVAL 60 DESACIDIFICADO,
TIPO DE TEXTO GARAMOND NORMAL *ET* ITALIC DE LA
ATECH SOFTWARE EN 12:16 PUNTOS Y MEDIDAS AFINES,
CON TÍTULOS EN CHERUB BOLD, LEVANTADO POR EL AUTOR,
CUBIERTAS IMPRESAS POR THOMSON PRINTING
EN ST. CHARLES, MISSOURI,
ENCUADERNACIÓN EN VINABIND POR SAN VAL, INC.
EN STEELVILLE MISSOURI,
Y DISEÑO Y CUIDO DE LA EDICIÓN A CARGO
DE CIERTO COMPADRE DE GUTENBERG
EN MASAYA, NICARAGUA.

ST. CHARLES, MISSOURI

Septiembre 1994

Ejemplar #

1858: LA *SUSAN*



1859: WALKER VIAJA A CALIFORNIA

5 marzo: Walker y Von Natzmer zarpan de Nueva Orleáns en el *Philadelphia* hacia La Habana, prosiguen en el *Granada* a Aspinwall y cruzan el istmo en el tren.

16 marzo: zarpan de Panamá en el *Golden Age*.

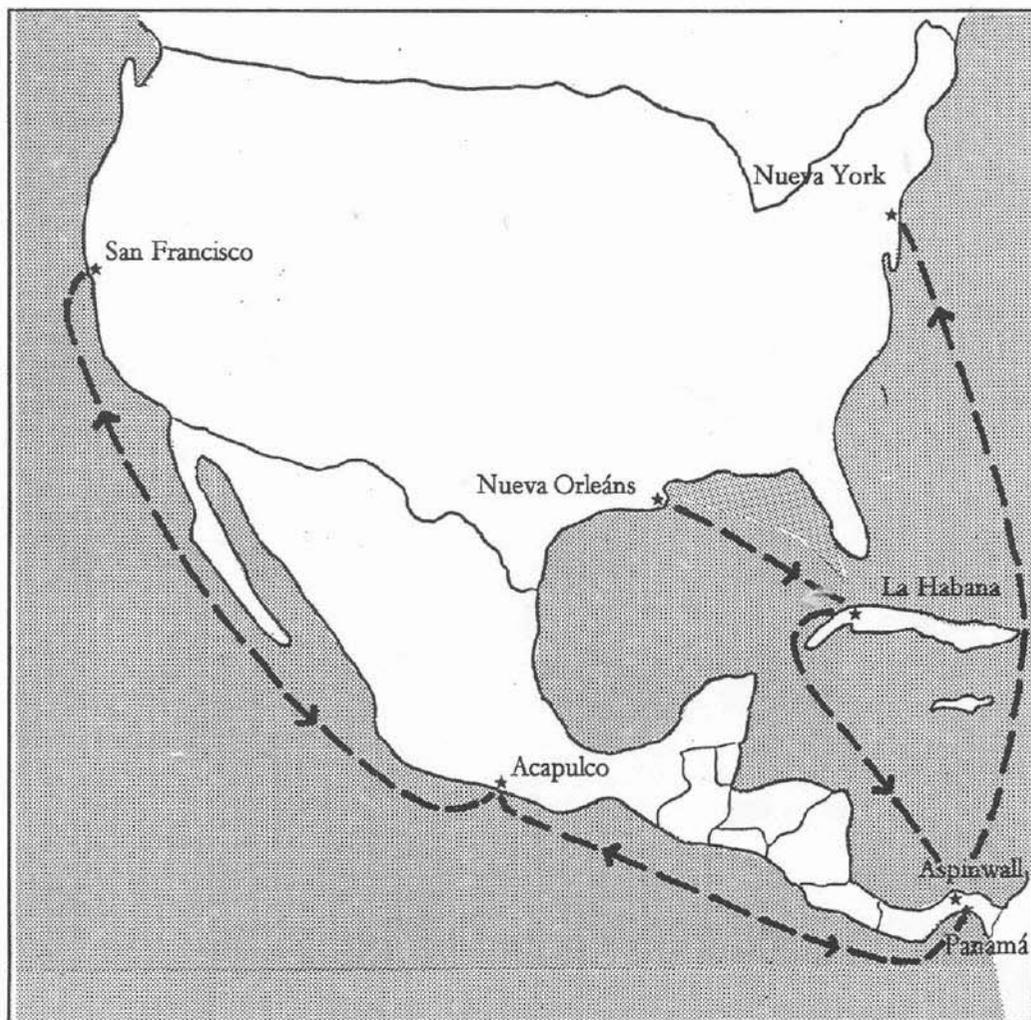
31 marzo: desembarcan en San Francisco.

5 mayo: Walker, Anderson y Dolan zarpan de San Francisco en el *Orizaba*.

12 mayo: tocan en Acapulco.

19 mayo: desembarcan en Panamá y cruzan el istmo en el tren.

28 mayo: llegan a Nueva York en el *Northern Light*.

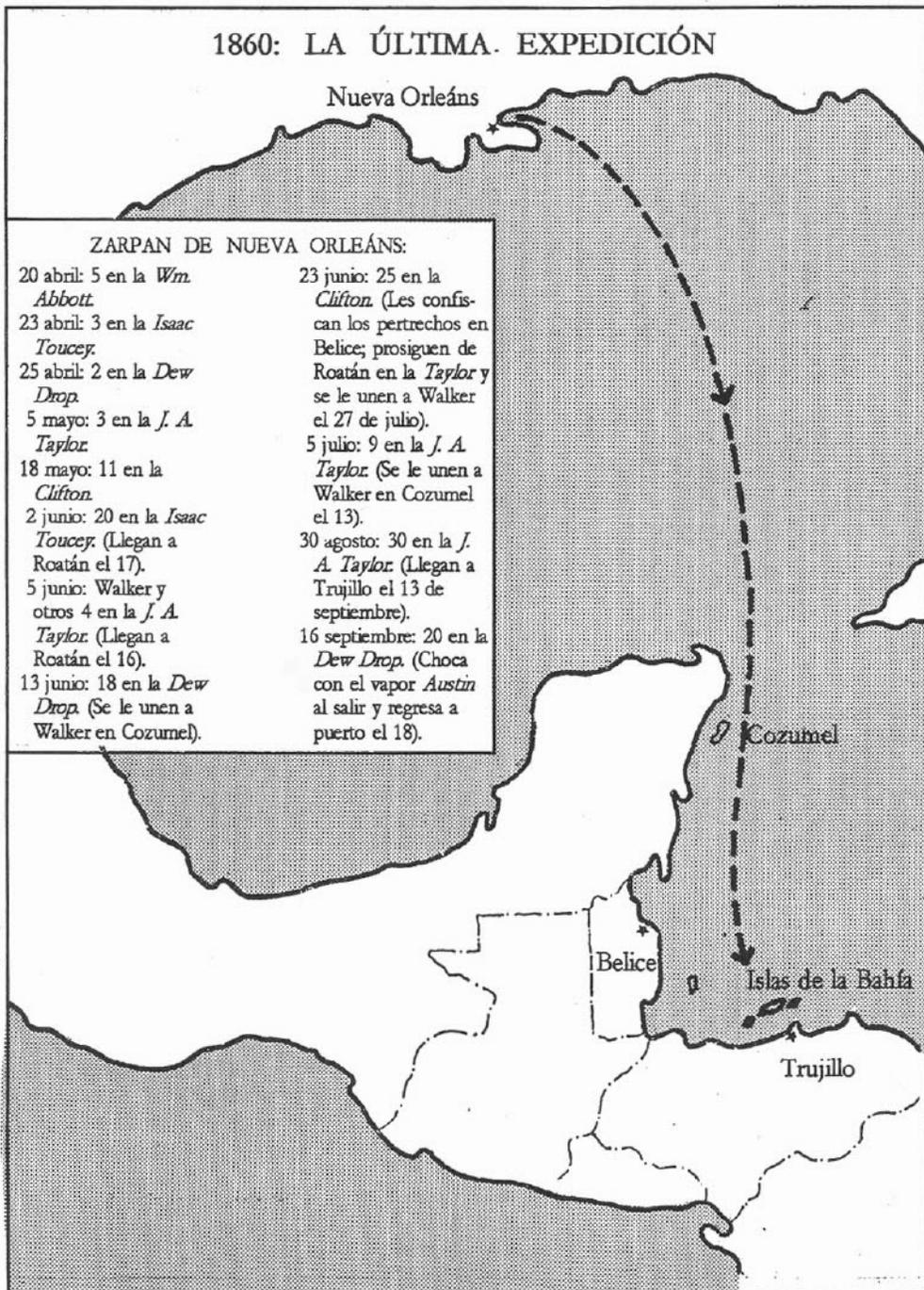


1860: LA ÚLTIMA EXPEDICIÓN

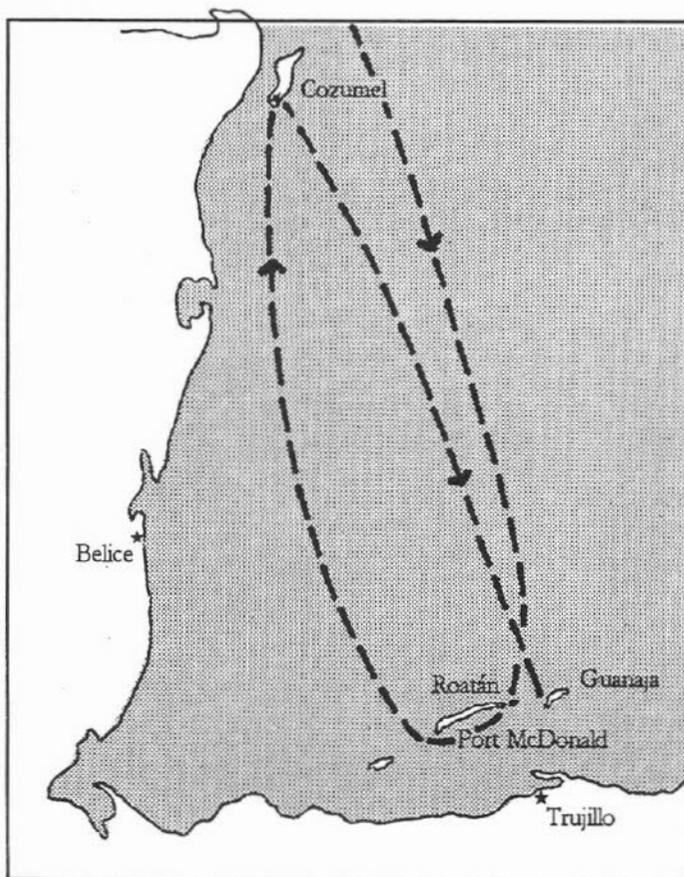
Nueva Orleans

ZARPAN DE NUEVA ORLEÁNS:

- | | |
|--|---|
| 20 abril: 5 en la <i>Wm. Abbott</i> . | 23 junio: 25 en la <i>Clifton</i> . (Les confiscan los pertrechos en Belice; prosiguen de Roatán en la <i>Taylor</i> y se le unen a Walker el 27 de julio). |
| 23 abril: 3 en la <i>Isaac Toucey</i> . | 5 julio: 9 en la <i>J. A. Taylor</i> . (Se le unen a Walker en Cozumel el 13). |
| 25 abril: 2 en la <i>Dew Drop</i> . | 30 agosto: 30 en la <i>J. A. Taylor</i> . (Llegan a Trujillo el 13 de septiembre). |
| 5 mayo: 3 en la <i>J. A. Taylor</i> . | 16 septiembre: 20 en la <i>Dew Drop</i> . (Choca con el vapor <i>Austin</i> al salir y regresa a puerto el 18). |
| 18 mayo: 11 en la <i>Clifton</i> . | |
| 2 junio: 20 en la <i>Isaac Toucey</i> . (Llegan a Roatán el 17). | |
| 5 junio: Walker y otros 4 en la <i>J. A. Taylor</i> . (Llegan a Roatán el 16). | |
| 13 junio: 18 en la <i>Dew Drop</i> . (Se le unen a Walker en Cozumel). | |

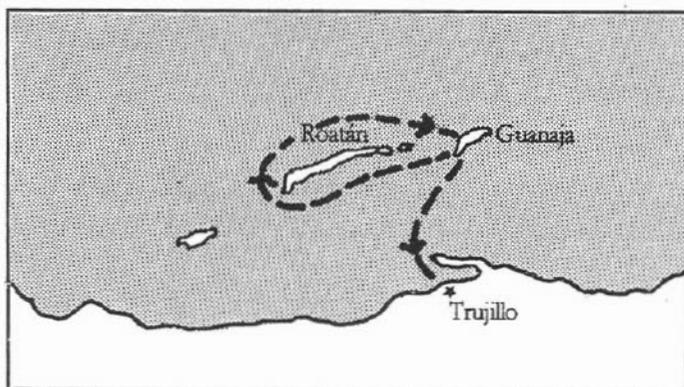


LOS MOVIMIENTOS DE WALKER en Junio-Septiembre 1860

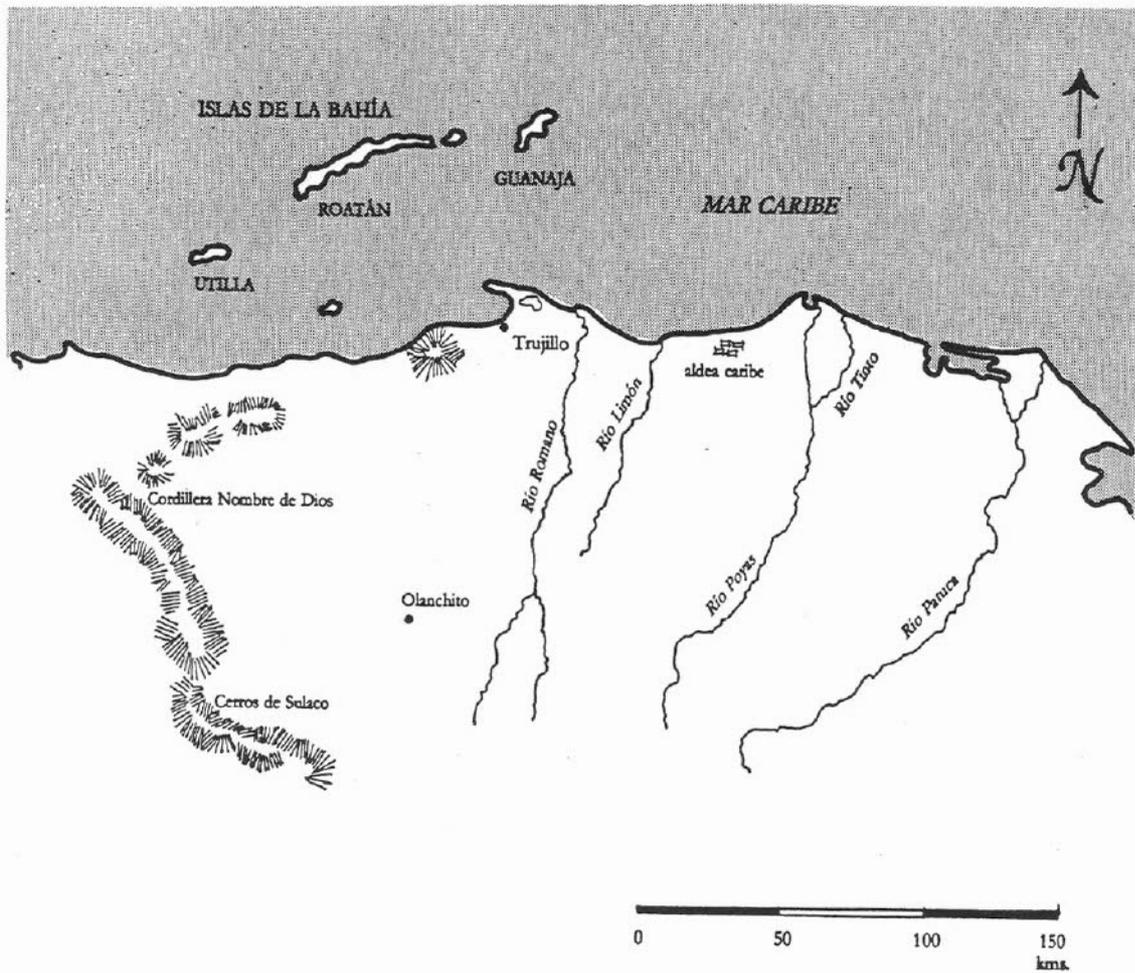


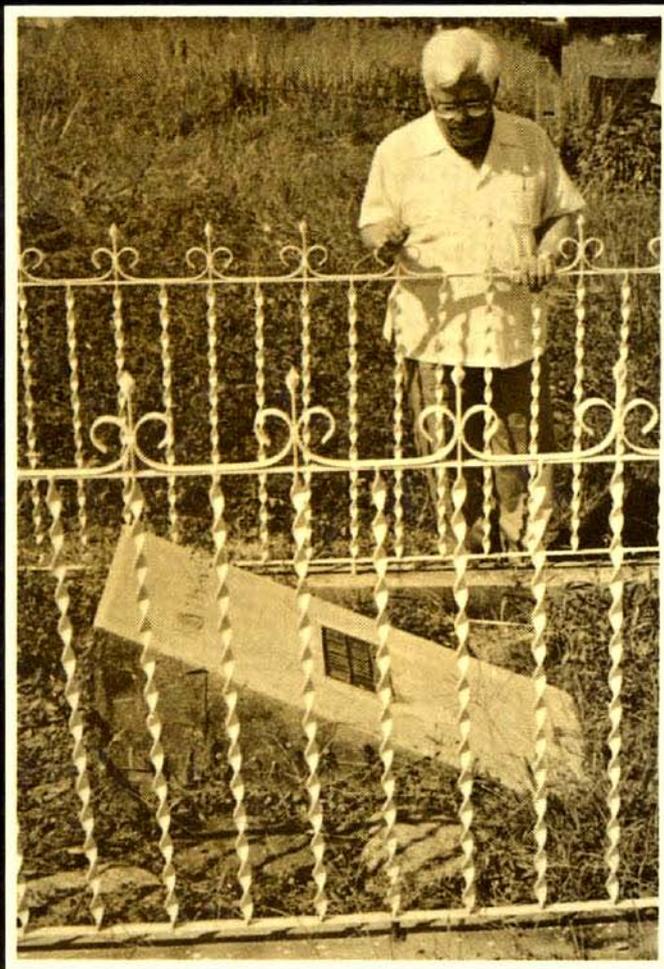
- 16 junio: llega de Nueva Orleans a Port McDonald en la *J. A. Taylor*.
 21 junio: zarpa de Port McDonald en la *J. A. Taylor*.
 23 junio: desembarca en Cozumel.
 16 julio: zarpa de Cozumel en la *Dew Drop* hacia Guanaja.

- 24 julio: zarpa de Guanaja en la *Dew Drop* y ancla en la esquina noroeste de Roatán.
 27 julio: la *Taylor* le lleva el contingente de la *Clifton*; prosigue hacia Guanaja.
 3 agosto: transborda la gente y los pertrechos de la *Dew Drop* a la *Taylor*.
 5 agosto: se dirige a Trujillo en la *Taylor*.
 6 agosto: en la madrugada desembarca en Trujillo.



- 21 agosto: sale de Trujillo por tierra hacia el este.
 24 agosto: combate en Catintrí junto al río Romano.
 27 agosto: acampa junto al río Tinto.
 3 septiembre: se rinde al capitán Salmon.
 5 septiembre: retorna a Trujillo, prisionero en la *Icarus*.
 6 septiembre: desembarca por última vez





WILLIAM WALKER yace ahí sin haber cumplido el anhelo de *La unidad del Arte* que enunció en 1848 ante sus progenitores en la Primera Iglesia Bautista de Nashville: "Es en nuestra tierra natal donde deseamos que reposen nuestros huesos cuando hayamos realizado los propósitos de nuestro ser y alcanzado los fines para los que fuimos creados".

En el cementerio de Trujillo, lejos

para siempre de su patria y bajo las arenas de una remota playa en la costa del Mar Caribe donde soñó su demente imperio esclavista, oye el oleaje de las aguas que inundan en Nueva Orleans el sepulcro perdido de Ellen, su novia sordomuda, y en Nashville, corriente arriba del Cumberland, tributario del Ohio y el Mississippi, besan, soterradas, la tumba de su madre Mary.

... Descansen todos al fin en paz.